imburgs agblad

Woensdag 18 juli 1990. 72e jaargang nr. 168.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,45

SERVICE VAN A TOT Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad. Zie pagina 10.

Arrestatie tijdens kort geding

MAASTRICHT – Na afloop van een kort geding dat dinsdagmorgen in Maastricht diende voor waarnemend rechtbankpresident mr F. Eliëns mengde plotseling de officier van justitie zich in de zaak en gelastte aanhouding van een inwoner van Cadier en Keer die namens zijn vroegere werkgever, een Kerkraadse woninginrichter, was gedagvaard. De man werd ervan beschuldigd in dienstbetrekking enkele ordners met waardevolle bedrijfsbescheiden te hebben verduisterd.

Per 1 augustus zou de Keerdenaar zijn dienstverband beëindigen. Gebruikmakend van nog resterende verlofdagen bleef hij echter afgelopen vrijdag reeds weg.

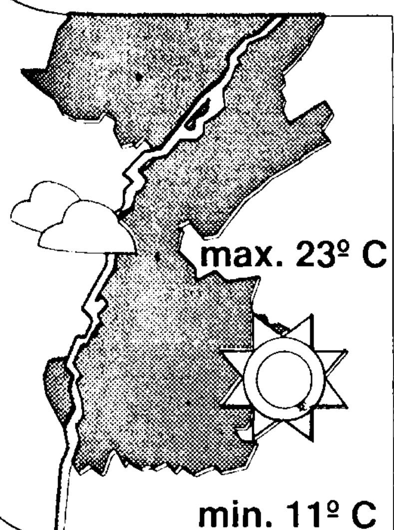
Diezelfde dag kwam zijn vroegere werkgever tot de ontdekking dat enkele ordners waren verdwenen. Daarin bevonden zich facturen, opdrachten en andere bescheiden. Prompt verdacht de woninginrichter zijn vroegere administrateur-verkoper van verduistering en volgde aangifte bij de politie.

Het hele weekeinde en ook maandag bleef de man onvindbaar, maar dinsdagmorgen dook hij plotseling op in het Maastrichtse gerechtsgebouw. Hij wilde daar aanwezig zijn bij het kort geding dat zijn baas inmiddels tegen hem had aangespannen.

In dat geding werd van hem onmiddellijke teruggave van de ordners geëist op straffe van gijzeling gedurende ten hoogste een jaar. De man ontkende de ordners te hebben weggenomen.

Nadat het geding op de gebruikelijke manier ten einde was gebracht, verscheen officier van justitie mr P. van Hilten om de Keerdenaar aan te houden. Twee leden van de parketwacht voerden hem vervolgens af.

Terzake van vermoedelijke verduistering of diefstal volgt thans een 'gewone' procedure op basis van het Strafrecht.



ZONNIG

Het hogedrukgebied boven Engeland en Ierland blijft het weer bepalen. Er kunnen wat stapelwolken tot ontwikkeling komen maar de zon zal overheersen. De wind is matig uit noordelijke richting bij een middagtemperatuur van circa 23 graden. Vannacht daalt het kwik tot 11 graden. Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

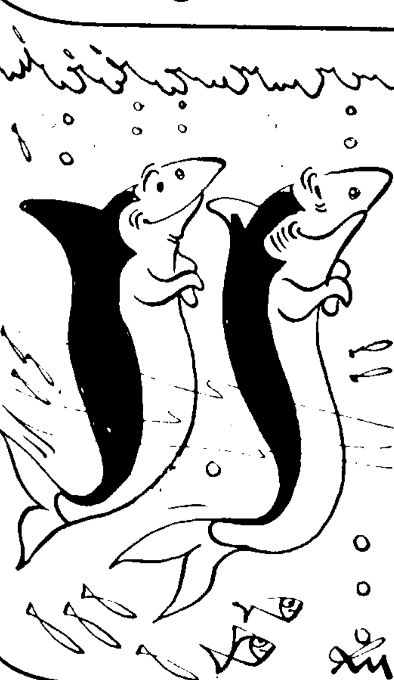
VANDAAG:

zon op:	05.41	onder: 21.52
maan op:	01.17	onder: 18.58

MORGEN:

zon op:	05.42	onder: 21.50
maan op:	02.02	onder: 20.08

Zwemmen in zee geen gevaar



Dure jachten van werklozen

NAPELS – De meeste dure jachten in de haven van Napels en voor Capri blijken niet van filmsterren of rijke industriëlen, maar van huisvrouwen en werklozen.

Dit is het resultaat van een razzia door de Italiaanse financiële recherche, die op zoek was naar belastingzondaren. Zo ontpopte zich een bloemenhandelaar, die in de papieren van de fiscus helemaal niet voorkomt, als de eigenaar van een schip van omgerekend 1,4 miljoen gulden.

Pools onderzoek wijst uit:

'Anderhalf miljoen doden in Auschwitz'

WARSCHAU – In het concentratiekamp Auschwitz-Birkenau hebben de nazi's tijdens de Tweede Wereldoorlog niet vier miljoen, maar waarschijnlijk een tot anderhalf miljoen mensen vermoord. Dat is de uitkomst van een onderzoek van Poolse historici dat Gazeta Wyborcza, het dagblad van de vakbond Solidariteit, gisteren publiceerde. Het tot dusver geldende dodental van vier miljoen is gebaseerd op de schatting van een Sovjetcommissie, een week na de bevrijding van het kamp. Volgens het nieuwe historisch onderzoek ter plekke zijn ten minste 1,3 miljoen mensen naar het vernietigingskamp gedeporteerd.

Dit getallen is echter nog onvolledig, benadrukt de leider van de historische afdeling van het museum van Auschwitz, Franciszek Piper. Mogelijk zijn er tot 1,5 miljoen mensen in Auschwitz omgebracht. De administratie van het concentratiekamp zou dit kunnen ophelderen, maar de Sovjetunie heeft alle documenten in 1945 in beslag genomen en tot dusver niet teruggegeven.

Een woordvoerder van het Rijks Instituut voor Oorlogs Documentatie (RIOD) noemde het gisteren in een reactie 'macabere discussie'. De voorzitter van het Nederlands Auschwitz Comité, A. Fels, had geen zin zich in de discussie over de aantallen slachtoffers van Auschwitz te mengen: „Zij zeggen maar. Het zijn er miljoenen. Het aantal is best belangrijk, maar er zijn zoveel verschillende getallen. Ik wil er niks op zeggen, ik word er beroerd van."

- Met de auto naar de zon bijna topsport te noemen — pagina 7
- Nu ook in Limburg tekort aan verpleegkundigen — pagina 13
- Knokke wil geen koelbox-toeristen op het strand — pagina 15

Le Mond doet sceptici verstommen

TOUR DE FRANCE

LUZ ARDIDEN – De kritische opmerkingen van de sceptici verstomden gisteren. De snerende geluiden over Greg Le Mond vervaagden tegen de flanken van de Pyreneeën. De Amerikaan gaf de kritische volgers een vlijmscherp antwoord. De wereldkampioen lijkt opnieuw op het juiste moment in een superieure vorm te verkeren.

Op weg naar Luz Ardiden demonstreerde de Tourwinnaar van een jaar geleden een overmacht, waaraan alleen 'superknecht' Miguel Indurain kon tippen. Het machtsvertoon was net niet voldoende om de dappere Claudio Chiappucci uit de gele trui te rijden en Miguel Indurain van de ritzege af te houden. Het deerde de Amerikaan niet, want hij deelde Delgado en Breukink gevoelige tikken uit. Waarschijnlijk hard genoeg om zondag voor de derde keer in zijn loopbaan de Ronde van Frankrijk te winnen.

Grote lijnen begroting 1991 diep in nacht eindelijk rond

Kabinet legt conflict bij

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Premier Lubbers en vice-premier Kok hebben hun onenigheid over bezuinigingen in 1991 bij Onderwijs gisteren bijgelegd. Afgesproken werd dat minister Ritzen (onderwijs) zelf 100 miljoen gulden moet zien te bezuinigen binnen zijn begroting voor volgend jaar. Dat is circa 50 procent van het bedrag dat hij nog diende in te leveren. Door werkgevers de kosten van het cursorisch beroepsonderwijs te laten dragen wordt het restant opgebracht.

Met hun akkoord maakten Lubbers en Kok de weg vrij om binnen het kabinet tot overeenstemming te komen over de invulling van de begroting 1991. Bij het sluiten van deze editie, na een dag lang vergaderen, lag naast het probleem Onderwijs (200 tot 250 miljoen gulden) het volgende globale pakket ter tafel:

– voorziene bezuinigingen in de sociale zekerheid van 350 miljoen gulden. Daarvan moet minister De Vries (sociale zaken en werkgelegenheid) 150 miljoen gulden zelf vinden binnen zijn begroting. Dat kan door een reeds aangekondigde bezuiniging op de Algemene Weduwen- en Wezenwet. De rest van het bedrag zou gevonden moeten worden door meer arbeidsongeschikten en werklozen aan werk te helpen,

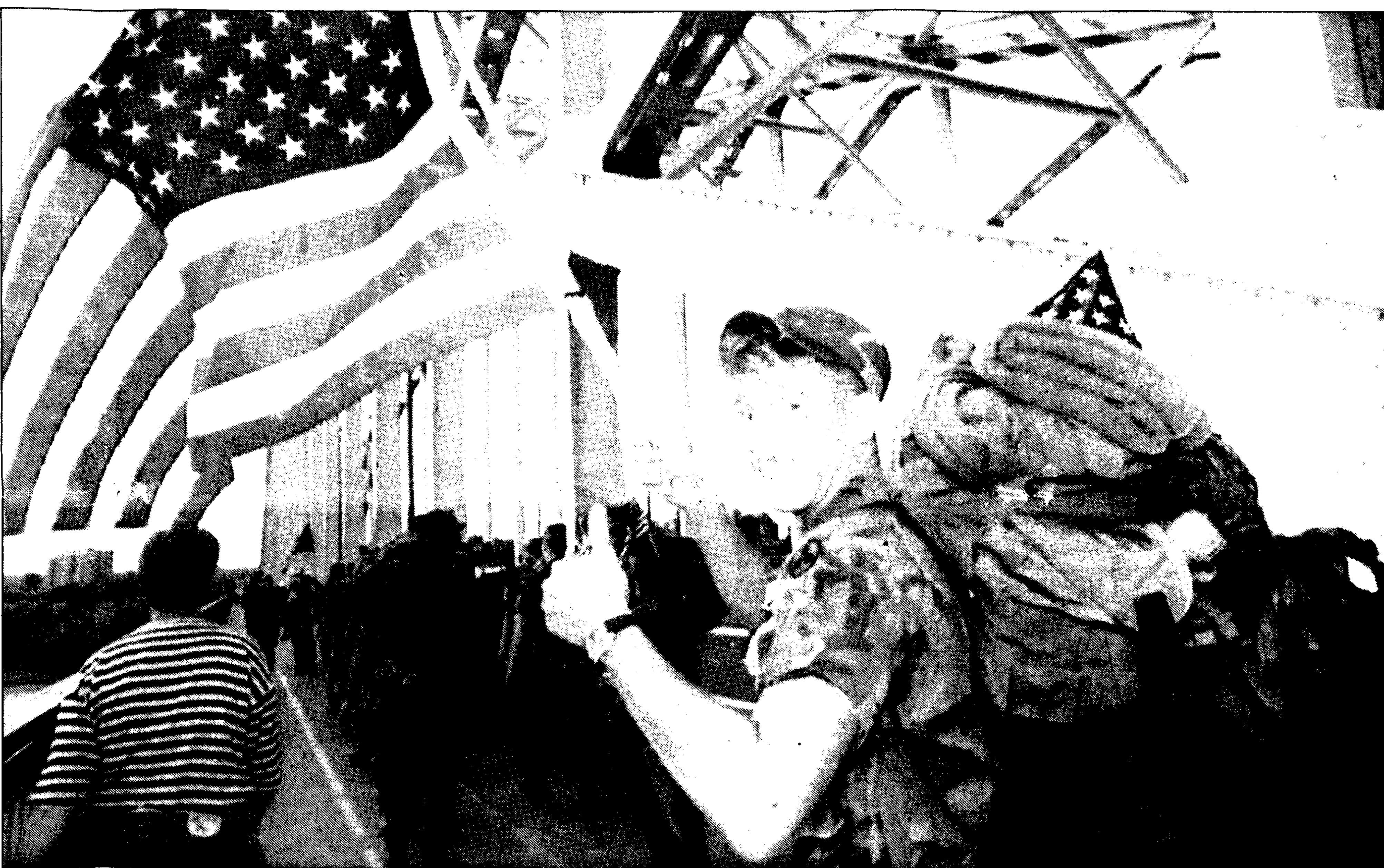
– bezuinigingen bij enkele geselecteerde niet inkomensafhankelijke subsidies voor in totaal 230 miljoen gulden. Daarvan moet VROM, na protest, 25 procent (circa 60 miljoen) dragen,

– bezuinigingen bij volksgezondheid van 120 miljoen gulden plus 40 miljoen gulden op te brengen via hogere premies particuliere ziektekostenverzekering,

– het honoreren van enkele financiële claims tot een totaalbedrag van 50 miljoen gulden. Het geld zou gaan naar Justitie (reorganisatie rechterlijke macht en politie), Algemen Zaken (restauratie van historische films) en Buitenlandse Zaken (hogere salarissen diplomaten). Oorspronkelijk lagen er claims tot 300 miljoen gulden,

– uitstel van investeringsaftrek voor investeringen in het milieu (de wet Vermeend-Melkert) hetgeen een eenmalige meevaller van 120 miljoen gulden zou opleveren.

Het totale pakket zou goed zijn voor 1050 miljoen gulden. Nadat al eerder een lastenverzwaring door hogere accijnzen of BTW-tarieven van tafel was verdwenen, werd gisteren ook een algemeen rondje van bezuinigingen over alle departementen (ter waarde van 200 miljoen gulden) als onhaalbaar geschrapt. De discussie over de lastenverzwaring kan echter na de zomer weer terugkomen.



● *Vol goede moed begint deze Amerikaanse militair compleet met 'stars & stripes' aan de 74e aflevering van 's werelds bekendste wandeltocht: de Vierdaagse in Nijmegen. Gisterochtend gingen 31.733 wandelaars, iets minder dan vorig jaar, van start voor de eerste etappe door de Betuwe. Ondanks de inmiddels traditionele protesten tegen de aanwezigheid van militairen, nemen ook dit jaar weer duizenden soldaten uit vele landen aan de wandelmarathon deel.*

Noodtoestand afgekondigd op Filippijnen

Dodental stijgt tot boven 1.000

Van onze correspondent

MANILA – President Aquino heeft de noodtoestand afgekondigd in het noordelijke deel van het Filippijnse eiland Luzon, dat maandag door een krachtige aardbeving werd getroffen. Zeker duizend mensen zijn om het leven gekomen en honderden liggen nog onder het puin bedolven. Het afkondigen van de noodtoestand voor de rampgebieden betekent dat deze getroffen streken recht krijgen op directe noodhulp van de regering.

De reddingsploegen vorderen langzaam omdat er geen hijskranen, drilboren en ander zwaar materieel beschikbaar zijn. De Verenigde Staten, Japan, en Zuidkorea hebben speciale reddingsteams naar het rampgebied gestuurd. Er is een tekort aan bloed, medicijnen, dekens en voedsel. De ziekenhuizen zijn overvol. De autoriteiten hebben gewaarschuwd voor nog meer aardschokken en vloedgolven in de komende dagen.

De zwaarst getroffen steden zijn het vakantieoord Bagiuo en Cabanatuan. In Baguio, dat hoog in de bergen ligt, stortten meer dan twintig gebouwen, waaronder vier druk bezochte luxe hotels met buitenlandse toeristen in. Er werden 90 slachtoffers geborgen. Het is nog onbekend of er Nederlandse toeristen bij zijn. De stad is geheel van de buitenwereld afgesloten.

De oostkust van Taiwan werd gisterochtend vroeg door een krachtige aardbeving getroffen. Volgens de eerste metingen had de beving een kracht van 6,3 op de schaal van Richter. Over eventuele slachtoffers of schade was nog niets bekend.

Kohl: Duitse verkiezingen op 2 december

BONN – De weg is vrij voor gezamenlijke Duitse verkiezingen op 2 december van dit jaar. Dat heeft kanselier Helmut Kohl van de Bondsrepubliek gisteren in Bonn verklaard tijdens een terugblik op de succesvolle ontmoeting die hij had met Sovjet-president Michail Gorbatsjov.

Kohl liet er geen misverstand over bestaan dat zijn doel om de eerste regeringsleider van een verenigd Duitsland te worden nu binnen bereik is. „U zult het me niet kwalijk nemen als ik zeg dat ik de komende verkiezingen dolgraag wil winnen", zei Kohl met een brede grijns op het gezicht. De bondskanselier wilde zich nog niet voor honderd procent vastleggen op de verkiezingsdatum van 2 december. Met de Duitse Democratische Republiek moet daarover formeel nog overeenstemming worden bereikt.

In de DDR is echter enige verwarring ontstaan. De vice-voorzitter van de CDU in Oost-Duitsland, Udo Kamm, vertelde gisteren dat het Oostduitse parlement zondag op initiatief van de liberalen een intentieverklaring zal uitgeven over de aansluiting op 1 december bij de Bondsrepubliek. Maar later heeft premier De Maizière de parlementariërs van zijn Christen Democratische Unie (CDU) opgedragen nog eens goed na te denken over hun voorstel om de DDR samen te laten smelten met de Bondsrepubliek op 1 december. Vervolgens Kamm zijn bewering af.

● Zie ook pagina 3

Pleidooi voor uniforme snelheden in Europa

BRUSSEL – Op alle Europese wegen moeten uniforme maximum-snelheden gelden. Dat zal de Nederlandse socialistische Europarlementariër Ben Visser de EG-commissie voorstellen. Hij wil de maximum-snelheid voor personenauto's op alle autosnelwegen beperkt zien tot 120 km per uur. Op autowegen zou men hooguit 100 km per uur mogen rijden, op de overige wegen 90 km per uur en binnen de bebouwde kom 50 km per uur.

EG-lidstaten die dat nog teveel vinden moeten het recht hebben lagere maxima in te stellen. Visser, die lid is van de commissie vervoer en toerisme van het Europees Parlement, is ervan overtuigd dat er binnen het parlement een meerderheid te vinden is voor zijn ideeën.

Limburg en Afrika



● *Koningin Beatrix bracht een bezoek aan de laatste dag van de Afrika-conferentie in Maastricht. Dat was op 4 juli. Links op de foto staat president Masire van Botswana. naast hem Robert McNamara, president van de Wereldbank.*

In het Limburgs Dagblad besteedde u – terecht – veel aandacht aan de Afrika-conferentie die in Maastricht werd gehouden. De situatie in Limburg was vroeger niet zo veel beter dan in het Afrika van nu. Je kunt stellen dat ik ook uit een Derde Wereld-land kom.
Amper zestig jaar geleden leefde ik namelijk als knaapje in een Limburg, waar het gemiddeld inkomen per hoofd van de bevolking f 200,– per jaar was), dus minder dan in de meeste Afrikaanse landen nu, waar een éénpartijenstelsel heerste, zoals in veel Afrikaanse landen op dit moment. De RK Staatspartij kreeg meer dan 90% van de stemmen en had gesteund door kerk, kapitaal en pers alle macht volledig in handen. De meeste mensen hadden slechts de lagere school bezocht, waar ze amper lezen en schrijven geleerd hadden.

In die tijd heb ik nooit armoede gekend. Mijn vader verdiende als ondermachinist (meister biej 't sjpaor) f 28,– in de week, we hadden een eigen huis dat vierduizend gulden gekost had en in tien jaar werd afbetaald. We hadden geen riolering, wel een sterfput, geen waterleiding, wel een pomp en een regenput, geen jas, wel elektra, vijf lichtpunten en na een paar jaar één stopcontact voor de radio, een Varadine, die mijn vader met de hulp van een collega aan elkaar soldeerde. Nog later kregen we een stopcontact in de keuken voor een wasmachine.

Groente, fruit en eieren hoefden we niet te kopen en het konijn voor Kerstmis ook niet. Leike Cox bracht de melk aan huis voor zes cent per liter en voor de pijp van mijn vader haalde ik bij vrouw Knops een pak Rode Ster, een dubbeltje voor een half pond. Nee, armoe heb ik toen niet gekend.

Armoe was er wel in veel gezinnen met een groot aantal kinderen. Men liet zich wijsmaken, dat een rijke kinderzegen de beste belegging was voor een onbezorgde oude dag. Als of het grootbrengen van die kinderen niet een veelvoud kostte van de zorg voor een bejaarde. Armoe was er wel in veel gezinnen, die naar de stad trokken, omdat daar meer verdiend werd dan op het platteland, maar waar ze het zonder moestuin, kippenhok en eventueel varkensstal moesten doen. En dezelfde situatie zie je nu in veel Afrikaanse landen.

Het inkomen per hoofd van de bevolking ligt daar in menig gezin zelfs nagenoeg op nul. Men verbouwt zijn eigen voedsel, maakt zijn eigen kleren en wat men te veel heeft ruilt men op de markt voor andere nuttige zaken. En die mensen zijn over het algemeen gelukkiger en tevredener dan de mensen in het huidige 'welvarende' en 'beschaafde' Limburg, waar de meesten niet weten hoe ze hun geld het beste over de balk kunnen gooien en desondanks niet content zijn en steeds meer willen hebben.

Dezelfde tendens is ook al in Afrika te zien. In Egypte beklaagde een man zich tegenover zijn dochter, dat hij niet kon rondkomen. Hij verdiende slechts f 90,–. F 50,– was hij kwijt aan sigaretten, f 20,– aan huur en van de resterende f 20,– kon hij onmogelijk een gezin met zes kinderen onderhouden. In Kenya geven mensen, die f 80,– per maand verdienen met gemak f 20,– uit voor batterijtjes om van vroeg tot laat popmuziek door de lucht te laten schetteren.

Het allergrootste probleem in Afrika (trouwens in de hele wereld) is de overbevolking. Nu nog kunnen bij voorbeeld in Rwanda mensen goed leven van hun akkertje. Als ze over twintig jaar met twee keer zoveel zijn, zal daar ook hongersnood heersen, net als in veel andere landen.

Als het inwoneraantal op korte termijn met 50% zou dalen, in plaats van nog te stijgen, zou dat een eerste stap in de goede richting zijn. Een even noodzakelijke stap is de mensen ginds te overtuigen, dat de Westerse welvaart een schijnwelvaart is. Maar op de Afrika-conferentie sprak men hoofdzakelijk over economische groei en 'goed' onderwijs. Tussen Limburg 1930 en Afrika 1990 is niet zoveel verschil.

KERKRADE **L. Gisberts**

● Hoogmis

Ik wil graag reageren op uw positieve en kundige verslag van de indrukwekkende hoofdmis van 'Piuri Cantores'. Het was adembenemend met zoveel zangers uit zovele werelddelen gezamenlijk de H.Mis te vieren met 50 priesters. Ik zat om 9.00 uur al op de tribune en zag zo al die duizenden kinderen voorbij gaan. Bij ons in de St.Gerardus-Majella parochie was een koor uit Rwanda (Afrika) op bezoek. Zij zongen en dansten stijlvol en fleurden volgens hun cultuur de H.Mis bij ons op. Na afloop gaven ze nog een sprankelend concert samen met ons kinderkoor in het Gemeenschapshuis! Op 9 juli zag ik in Sittard in de St. Michaëlskerk een adembenemend concert van een Pools koor. Weergaloos hoe die jonge kinderen zongen zonder partituur! Ik heb genoten van de blijheid en dankbaarheid van deze kinderen! Zingen is dubbel bidden.

HEERLEN **H.C.J. Mengelers**

● Philips

Na de aangekondigde ontslagen bij Philips worden wij ons met schrik weer bewust, dat onze Westerse beschaving en economie, die berust op wurgende concurrentie en winstgevendheid ook niet de oplossing biedt, die wij wensen. Alleen als de mens beseft, dat een gelukkige samenleving eerst dan te bereiken is, als wij met gebruik van bijna alle arbeidskrachten dat produceren wat wij voor onze welvaart nodig hebben. Ook al krijgt de een wat meer, als de ander, alleen dan kunnen wij werkloosheid en armoede oplossen.

De EG heeft ons geen gouden eieren gelegd. De prijzen, ondanks de veel snellere produktie, zijn zelfs gestegen tot een veelvoud van de prijzen direct na de oorlog. De boer, die eerst knechten en meiden had, moet zijn werk nu zelf doen en heeft zich diep in de schulden gestoken. De bewoners moeten voor postzaken en gemeentezaken kilometers verder rijden per auto of bus. Het winkeltjes om de hoek is verdwenen. Daarvoor moet men naar een groot winkelcentrum, waar de prijzen ook steeds stijgen. Moeizaam opgebouwde pensioenen, waar velen niet meer aa toe komen, worden steeds minder waard door stijgende prijzen, huurverhoging, etc.

In het nieuwe Europa zijn de diploma's overal geldig. Maar de bewoners van een land zien minder graag buitenlanders komen, als zij zelf werkloos zijn!
Wanneer wordt de mens wijs?

BRUNSSUM **F. van Geenen**

● Völler

Hadden Rijkaard en al die andere voetballers gelijk toen ze sommige Duitsers matennaaiers noemden en stelden dat men bij duels tegen West-Duitsland altijd voldoende matrassen op het veld voor ze moet klaarleggen, met name in het strafschopgebied?
Het lijkt er wel op, gezien de zeer onterechte strafschop die de Duitsers kregen na weer een theatrale val van Rudi Völler.
Eerder reeds bezorgde Klinsmann een Argentijn een rode kaart door na een kleine aanslag een circustijgersprong met grondsalto te maken.
Door de onterechte strafschop won Duitsland op onrechtmatige wijze.
Vraagt dit niet om overspelen van de wedstrijd, vanaf de eerste rode kaart? Dat gebeurt namelijk wel op lager voetbalniveau en in andere sporten. En verdient Völler geen schorsing en een geldboete voor zijn oneerlijkheid en de gevolgen daarvan?

NIEUWENHAGEN **R. Biharie.**

● Anderzijds

Hierbij een reactie op de column Anderzijds van 30 juni, waarin Sante Brun schrijft over het WK-voetbal. Sante Brun, wie bent u, om over een ordinaire kop te schrijven van de heer Beenhakker. Zijn de druiven zo zuur?
Hopelijk krijgen wij uw hoofd ook eens in de krant of op tv te zien. dan zal ik ook reageren, maar wel fatsoenlijk.

HOENSBROEK **L. den Eden**

PTT en 06

Wie een beetje verstandig is, een beetje volwassen, die draait bepaalde commerciële 06-nummers van de PTT niet.

Want de bedrijfsleiding van de PTT zet tegenwoordig alle fatsoen en dienstvaardigheid aan de kant, omwille van het grote geld. Het gaat er bij de exploitatie van de 06-nummers alleen maar om, om op feitelijk geweldddadige wijze bij zwakke cliënten zo veel mogelijk geld weg te halen. De PTT maakt met die 'service' toekomstige 06-maniakken van onze kinderen. Tal van mensen en instellingen dragen dank zij de 06-nummers een steeds ondraaglijker last. Ook daarom al, zou het exploiteren van een 06-lijn verboden behoren te worden of tenminste belemmerd. Zeker als ze ertoe dient om winst te maken.

Wie zo graag predikt wat op 06 allemaal verkondigd wordt over recht, belasting, God, sex of wat dan ook, die zou uit idealisme de kosten van de gesprekken zelf moeten betalen. Dat is nu niet altijd het geval en daarom zou de PTT aansprakelijk gesteld moeten worden voor geestelijke en andere schade, die onder haar vleugels door 06-exploitanten aan onze gemeenschap wordt toegebracht. Wegens het bekendmaken van en het toelaten van door abonnees ongewenste 06-nummers, moet tegen de PTT en degenen die daarbij medeverantwoording dragen, een aanklacht worden ingediend. Het staat bij voorbaat vast, dat de PTT een gerechtelijke procedure die daarop volgt, beslist zal verliezen... .

VOERENDAAL **G. Jetten**

Stierengevecht

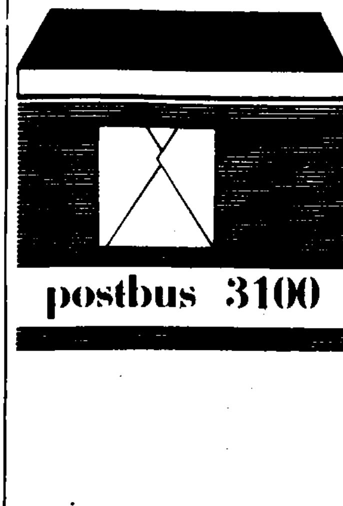
Het is jammer dat de media reclame maken voor de stierengevechten in Spanje (zie artikel LD Vrijuit van 7 juli jl.). Onder het mom van 'historie' en 'cultuur' wordt een verwerpelijke vorm van dierenmishandeling in stand gehouden die een aanfluiting is voor de menselijke beschaving. In wezen draait het allemaal om 'geld'.

De schrijver signaleert het verzet in Spanje door de Vereniging voor Dierenbescherming. Die heeft het Europese Parlement gevraagd druk op de regeling uit te oefenen om tot afschaffing te komen. Ook heeft ze de Paus verzocht de Spaanse geestelijkheid te bewegen corrida's voor lefdadige doeleinden af te wijzen. Het is de Spaanse direnbescherming die een helfhaftig gevecht voert!

Verheugend was daarom het radiobericht van vrijdag 6 juli dat de Spaanse Dierenbescherming hulp krijgt van Nederlandse dierenbeschermers. Er heeft zich een groep gevormd die de toeristen in eigen land uitvoerig gaat voorlichten over de barbaarse praktijken bij het stierenvechten. En over de vele foefjes waarmee de corrida-bezoeker wordt 'genept'.

De groep vraagt de toeristen niet 'die ene enkele keer' een stierengevecht te bezoeken, want van die 'ene keer' door duizenden toeristen worden de corrida's in stand gehouden. Stierenvechten is niet mooi, niet heldhaftig, niet edel. Het is mensonwaardig!

MAASTRICHT
Frans van den Broek



postbus 3100

In deze rubriek neemt de redactie brieven van lezers op. De redactie hoeft het niet eens te zijn met de inhoud. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in deze krant. Ze dienen kort en zakelijk te zijn. Te lange brieven worden ingekort of geretourneerd. Een ingezonden brief moet voorzien zijn van naam, adres en telefoonnummer. Brieven op rijm en brieven die oproepen tot acties of aanzetten tot geweld of andere onwettige daden worden niet geplaatst. Dat geldt ook voor brieven met onwelvoeglijk taalgebruik en beledigingen. Anoniem ingezonden brieven worden evenmin geplaatst.

● Roda JC

Bij deze zou ik graag van de Roda JC-leiding willen weten, wat men het komende seizoen van plan is. Ik had begrepen dat men van Roda JC een vaste subtopper wilde maken.
Nadat men vorig seizoen UEFA-cup voetbal gehaald had, was er sprake van dat de selectie minimaal even sterk het nieuwe seizoen zou ingaan. Dat men spelers als Van Loen en Fräser laat vertrekken, vind ik geen probleem, omdat deze jongens per se bij een zogenaamde topclub willen spelen. Hier stond ook een bedrag van ongeveer 5½ miljoen tegenover, dat Rode JC voor hen ontving.

Nu is er nog geen stuiver van die 5½ miljoen geïnvesteerd in nieuwe spelers. Ik ben bang (en velen met mij) dat men met deze selectie in demiddenmoot terecht komt en dat straks alleen de vip-boxen uitverkocht zullen zijn. Ik kan mij niet voorstellen dat op dit moment de voorverkoop van seizoenskaarten goed verloopt. Ik adviseer daarom: zorg dat het kapitaal op het veld staat en niet op de bank!

KERKRADE
P. Erkens/R. Hermans

● Gouverneur

Naar aanleiding van de uitvoe berichtgeving rond de benoem van de Commissaris der Koni wil ik het volgende zeggen. Op persoon René van der Linden h men om het plat uit te drukken voeten afgeveegd'. Ik heb niets gen de heer Mastenbroek, maar heeft men hier aan een gouver die 's morgens begint en 's avo met z'n gezin over de aanstaa pensionering babbelt. Wat vers men eigenlijk in 'Den Haag on profielschets?

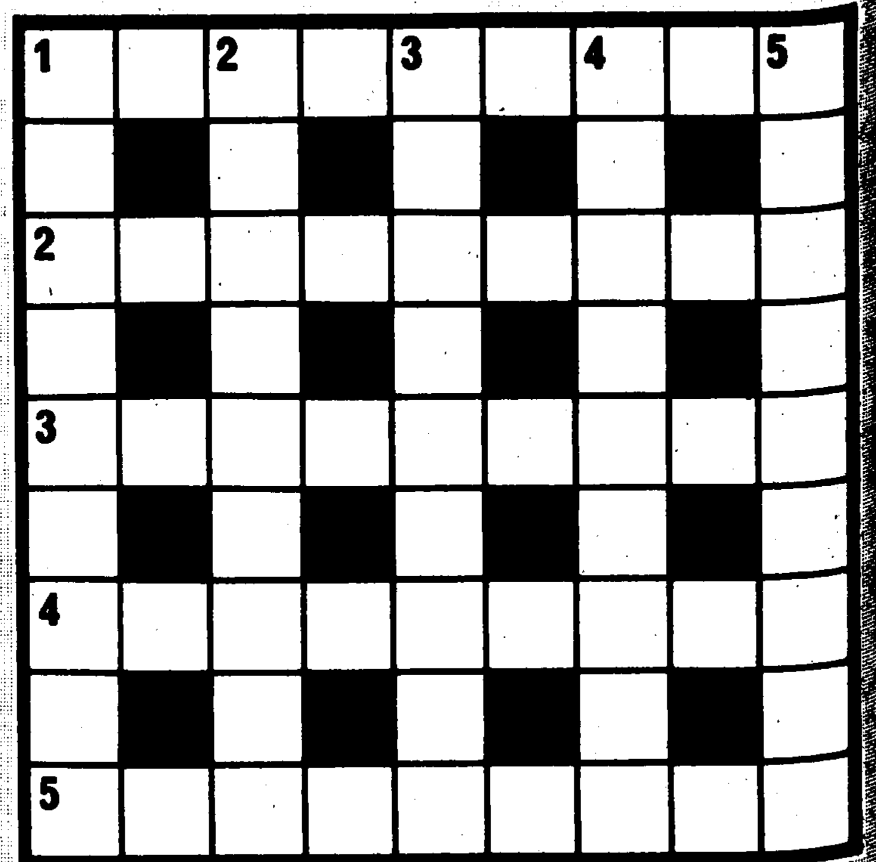
En zie, daar heb je het nou, D beslist en het kabinet holt er schoothondje achteraan. Op 6-1990 om zeven uur 's morgens de krant in de bus en kijk: alles kannen en kruiken!
Bij welke slachtofferhulp-inst moet de heer Van der Linden nu melden, want slachtoffer is nu toch zeker wel. Foei CDA.
En wat nog erger is, als trouwe tij-aanhanger van de PvdA, wat ik teleurgesteld in uw beleid, i Wim Kok. Uw partij zal de eers mende jaren de massa beslist meer achter u weten. Er moeste nodig vrouwen in dit kab Thans zijn er drie en dat zijn er te veel, tenminste, zoals er nu be wordt gevoerd.
Die mannengemeenschap in ons binet weet zich met deze vrou geen raad. Kortom, het lijkt KNVB wel, dat is ook hottentot beleid!

HEERLEN **H.J. Vest**

Oplossing van gister

K A T   L O S
D O P E   K R I
U R I – V – A R
E E N K E N'N I
L A – R È E – H
M A R G E
H S – A T E – D
A A N M I N N I
V L O – G – E V
E G A   K R A
T A F   T O N

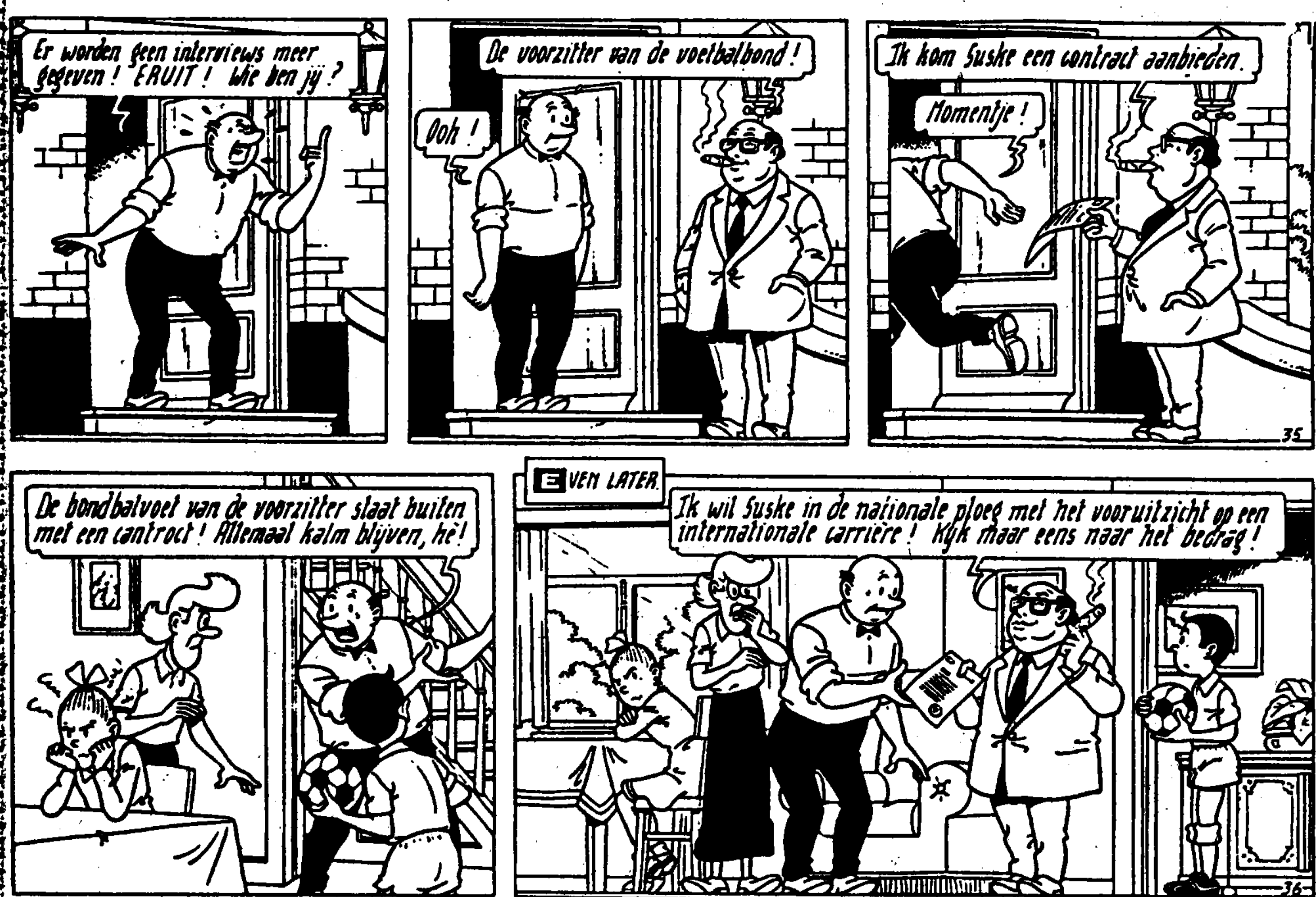
puzzel van de dag



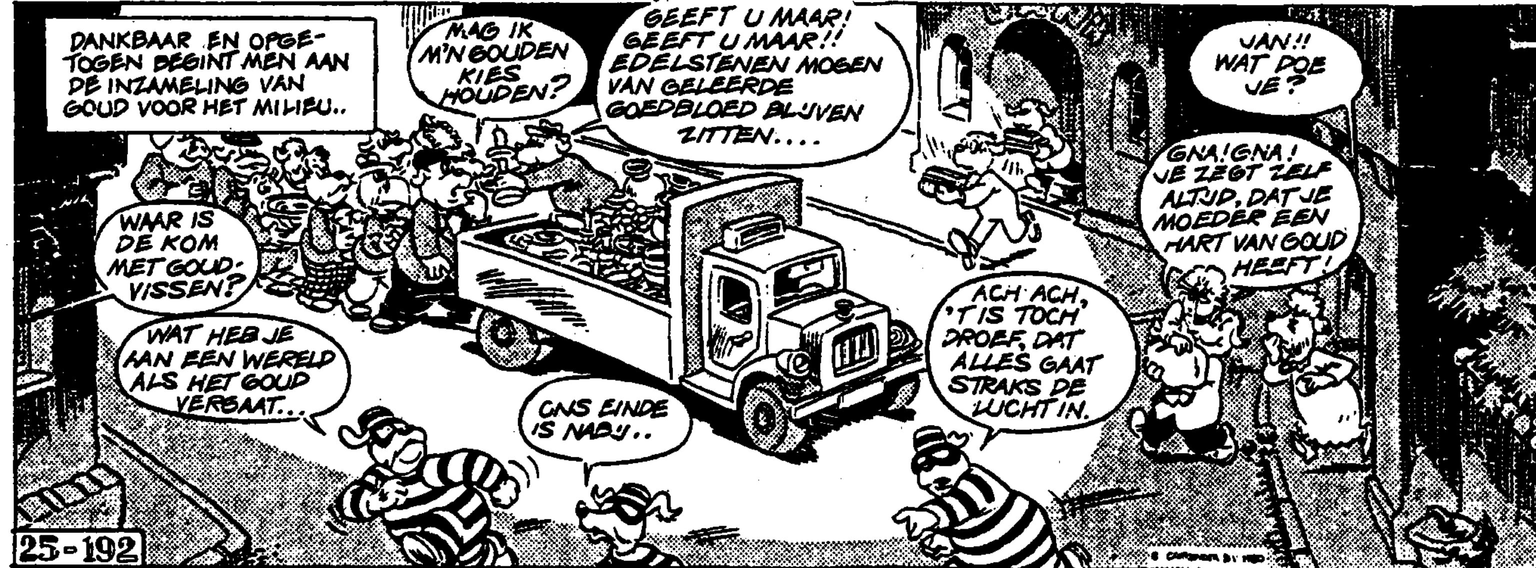
In elk vakje dient een letter te worden ingevuld, waardoor zowel horizontaal als verticaal woorden van navolgende betekenis verkregen kunnen worden:

1 alcoholische drank;
2 afstand van de troon door een soever
3 vrouwelijke dichter;
4 moerasplant;
5 concrement in het nierbekken.

de goalgetter



panda en de meester-futuroloog



recept

Tartaartjes in spek met mosterdsaus

De mosterdsaus kan ook eventueel van te voren gemaakt worden door van boter en bloem een roux te maken (eerst boter smelten, dan bloem toevoegen en zo lang roeren tot een samenhangend geheel is ontstaan) en hieraan dan de bouillon en de mosterd toevoegen.
Benodigdheden voor 4 personen: 4 tartaartjes, 4 plakjes mager ontbijtspek, peper en zout, boter om te bakken, 1 volle el bloem, 2 dl bouillon, 1-2 el mosterd, eventueel een sherry medium.
Omwikkel de tartaartjes met een uitgerold plakje spek en zet dit vast met een cocktailprikker. Leg de tartaartjes tot het moment van bakken in de koelkast. Verhit de boter en bak hierin de tartaartjes aan beide zijden bruin. Pak ze dan tussen lepel en vork of twee vorken en 'rol' ze als het ware door de bakboter zodat ook het spek licht aanbakt. Neem de tartaartjes uit de pan. Strooi de bloem in de koekepan en laat deze een of twee minuten fruiten. Schenk de bouillon beetje bij beetje al roerend in de pan en los daarna de mosterd in deze saus op. Breng de saus op smaak met peper en eventueel een kleine scheut sherry.

huub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank: 10 35 100
Tel. abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
rubrieksadvertenties: 045-719966

Rayonkantoren:
Brunssum 045-25636
Geleen 04490-4
Heerlen-Centrum 045-71771
Kerkrade 045-452932/4555
Maastricht 043-25447
Schaesberg 045-31171
Roermond 04750-184
Sittard 04490-1557
Valkenburg 04406-1504

Fax:
redactie 045-7392
advertenties 045-7393

Telex:
redactie 561
overige afdelingen 5607

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 75,5
per maand f 25,2
losse nummers f 1,45
Bfr. 29



Onderwijsministerie censureert schoolboeken

Japan betrapt op geschiedvervalsing

Van onze correspondent

TOKYO – De Japanse kranten hebben het ministerie van onderwijs in Tokyo erop betrapt feiten voor de geschiedenis te verdoezelen dan wel te verbloemen. Zo heeft de minister van onderwijs onlangs nog de uitgevers van schoolboeken geïnstrueerd om de recente politieke schandalen waarmee de regering werd geconfronteerd, af te zwakken.

Dit departement is al eens eerder in opspraak gekomen door in de geschiedenisboekjes de rol van Japan tijdens de oorlog te verbloemen. Buurlanden die door Japan waren bezet, hebben daar toen fel tegen geprotesteerd.

Maar de districtsrechtbank van Tokyo beliste, dat de regering het recht heeft om de schoolboeken te censureren.

De revisies van de schoolboeken werden door de Japanse kranten beschreven als een 'nieuw bewijs, dat de hoofdtaak van het ministerie van onderwijs is om kritiek op de regering, de regerende Liberaal Democratische Partij en het ministerie zelf, te ontkrachten'. De kranten beschuldigen het ministerie ook ervan de geschiedenis te willen verdraaien.

De tekstboeken bevatten passages over het Recruit-schandaal, dat geleid heeft tot het aftreden van premier Noboru Takeshita en tot arrestaties van een aantal hooggeplaatste functionarissen van de LDP. Het ministerie kwam met wijzigingen in de tekst op een moment dat de boeken op het punt stonden te verschijnen.

Onlangs keurden ambtenaren van Onderwijs een passage af in een geschiedenisboekje waarin staat, dat de Japanse invasie van Zuidoost Azie aan 20 miljoen mensen het leven heeft gekost. Zij vroegen aan de auteur of hij dat kan bewijzen.

Eiland behoudt status 'apart land'

Aruba wordt niet onafhankelijk

Van onze correspondente

WILLEMSTAD – De Arubaanse minister-president Nelson Oduber ziet in dat zijn eiland niet onafhankelijk kan worden in 1996, zoals oorspronkelijk was afgesproken. De Nederlandse regering zal daarom met Aruba en de Antillen overleggen om artikel 62 uit het Statuut te schrappen, waarin de onafhankelijkheid wordt geregeld. Aruba wil zijn huidige status als apart land binnen het Koninkrijk ook na die datum behouden.

Tot deze opmerkelijke conclusie hebben de besprekingen vorige week in Den Haag met minister Hirsch Ballin van Antilliaanse en Arubaanse zaken geleid. „Het Arubaanse volk wil geen slogans, maar het wil werk en welzijn. Dit is een historisch resultaat", zo verklaarde premier Oduber.

Van Nederlandse zijde is de Arubaanse premier duidelijk gemaakt dat het eiland er alleen maar op achteruit gaat als het onafhankelijk wordt. Dan zijn er geen echte garanties voor het behoud van de rechtstaat en voor de bescherming van fundamentele rechten en vrijheden. Ook kan Nederland geen werkelijke zekerheden geven voor de defensie van een zelfstandig Aruba. En het is al helemaal ondenkbaar dat de Arubanen dan het Nederlandse paspoort kunnen behouden.

De Arubaanse politieke partijen hebben gisteren met instemming gereageerd om het eiland niet per 1 januari 1996 onafhankelijk te verklaren. Eveneens hebben diverse werkgeversorganisaties op Aruba, zoals de Kamer van Koophandel en de hotelsector, opgelucht gereageerd.

'Twee-plus-vier' ruimt obstakel voor eenwording op

Akkoord bereikt over Poolse grenskwestie

PARIJS – De twee Duitslanden, Polen en de vier geallieerden uit de Tweede Wereldoorlog hebben in Parijs een akkoord bereikt over de Poolse grenskwestie. Dit heeft de Franse minister van buitenlandse zaken, Roland Dumas, gisteren gezegd na het zogenoemde 'twee-plus-vier' overleg. De Poolse westgrens zal geen probleem vormen voor de Duitse eenwording.

Polen liet zijn eisen voor garanties met betrekking tot de Oder-Neisse grens met Duitland varen in ruil voor de belofte dat de Bondsrepubliek economische hulp zal geven. De Poolse minister van buitenlandse zaken, Krzysztof Skubiszewski, die voor het eerst was uitgenodigd op het overleg dat de externe aspecten van de Duitse eenwording moet regelen, zei 'zeer tevreden' te zijn over het resultaat van de besprekingen.

Overeengekomen is dat het verenigde Duitsland en Polen een grensverdrag zullen sluiten. Verder zal Polen spoedig met zijn 'Duitse vrienden' een vriendschapsverdrag aangaan, aldus Skubiszewski. „Wij hebben een definitieve regeling tot stand gebracht", zei hij.

Positie

Vorige week had de Poolse regering zich nog uitgesproken voor een verdrag met beide Duitse staten vóór dat de eenwording een feit is en de vier geallieerden van de Tweede Wereldoorlog hun zeggenschap over de toekomst van Duitsland opgeven.

Maar de positie van Polen is in een geheel ander licht komen te staan na de afspraken die maandag in Moskou zijn gemaakt. De Poolse grenskwestie werd nadat het akkoord met de Sovjetunie, dat ook accepteerde dat het verenigde Duitsland lid wordt van de NAVO, als het voornaamste obstakel beschouwd voor de Duitse eenwording, die zeer waarschijnlijk nog dit zijn beslag zal krijgen.

Treinverbinding bij Kufstein deels hersteld

KUFSTEIN – De treinverbinding in de omgeving van de half-ingestorte brug over de Inn bij Kufstein is gedeeltelijk hersteld. De werkzaamheden aan de brug zijn inmiddels in gang. De bruggenbouwers wilden in eerste instantie verder verval voorkomen. Men heeft de verdere verzakking van de brug echter nog een halt kunnen toeroepen. „Het lijkt wel alsof de brug leeft", zei een van de opzichters.

Ingeleverd werd, ondanks het gevaar van nog steeds neerstortend beton, het treinenloop voor passagiers weer hervat. De passagiers werden echter uit voorzorg tussen Kiefersfelden en Kufstein per bus vervoerd. De treinreizigers liepen door de wisseltruc een vertraging van enige minuten op.

Het transport over de weg staat nog steeds voor grote problemen. Toch is de minister van verkeer, Rudolf Streicher, niet ontevreden over het verkeersverloop in de afgelopen vijf dagen.

Ambassade in Cuba ontruimd

HAVANA – De 12 Cubanen die in de nacht van maandag op dinsdag vrijwillig de ambassade van Tsjechoslowakije in Havana hebben verlaten, zijn in voorlopige hechtenis genomen. Dit blijkt uit een communiqué van het Cubaanse ministerie van justitie.

De Cubaanse regering is niet van plan strafvervolging in te stellen tegen de twaalf, omdat zij zich onvoorwaardelijk en vrijwillig hebben overgegeven, aldus het communiqué.

In het communiqué wordt nog eens herhaald dat het om 'anti-sociale' elementen gaat, van wie de meesten een strafblad hebben. De Tsjechoslowaakse ambassade werd ervan beschuldigd zijn boekje te buiten te zijn gegaan door de twaalf te ontvangen. Maandag nam de groep van zeven functionarissen van de ambassade in gijzeling. Later maandag werden de functionarissen weer vrijgelaten.

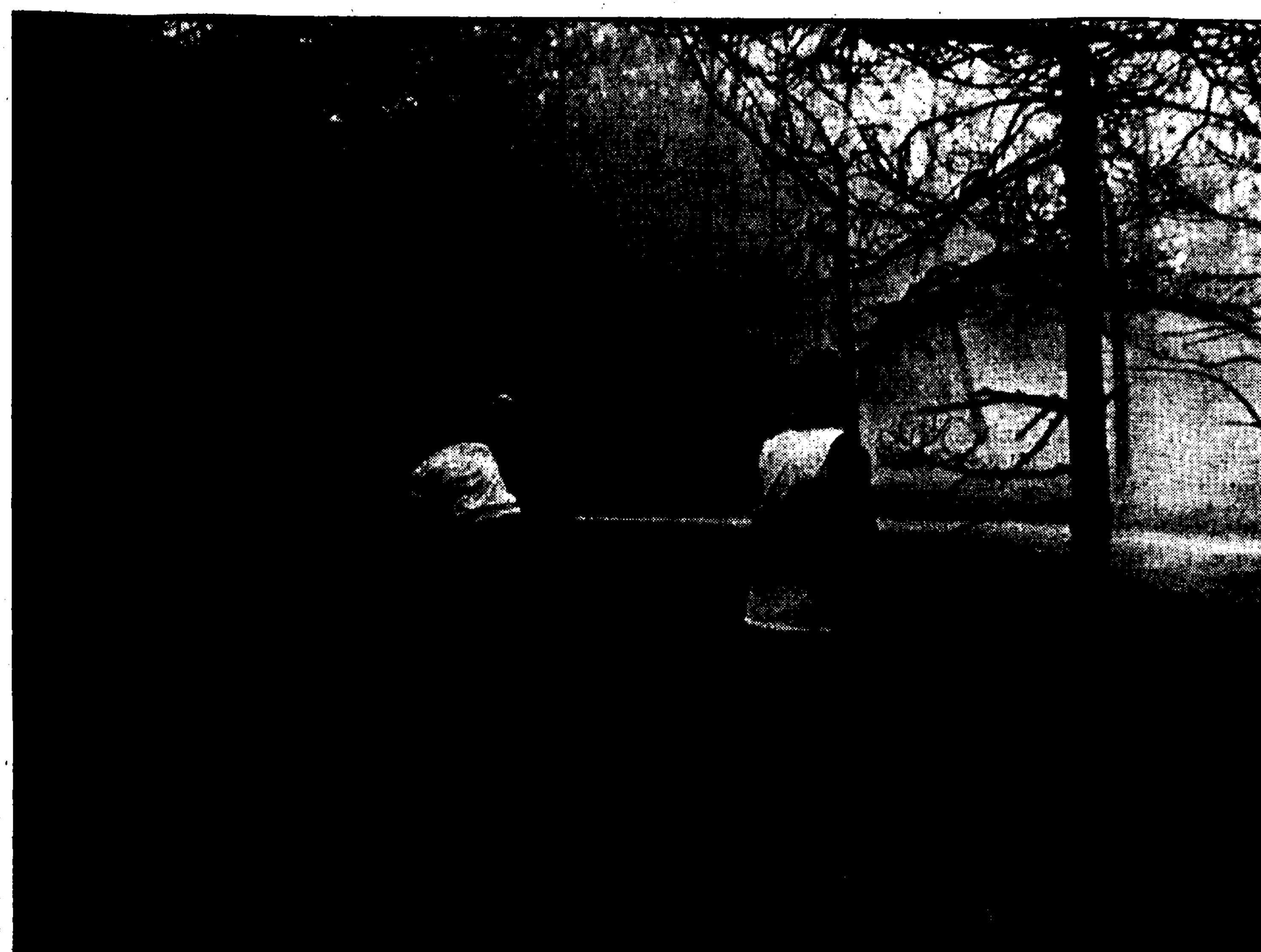
Werkloosheid blijft dalen

DEN HAAG – In de eerste helft van 1990 bedroeg het aantal geregistreerde werklozen gemiddeld 300.000, 46.000 minder dan in de eerste helft van vorig jaar en 92.000 minder dan het eerste half jaar van 1988. Dat blijkt uit de statistiek geregistreerde werkloosheid van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

Vooral het aantal werkloze mannen vertoont een dalende tendens. In de eerste helft van 1990 bedroeg dat gemiddeld 218.000, 35.000 minder dan in dezelfde periode van 1989 en 71.000 lager dan in het eerste half jaar van 1988.

Bij de vrouwen was het gemiddeld aantal werklozen het afgelopen half jaar 137.000, 20.000 lager dan twee jaar eerder.

Tien hectare duinbos verwoest



● *Vrijwilligers en brandweerlieden bestrijden eendrachtig een felle brand in het duinbos bij Schoorl. De brand verwoestte gistermiddag 10 hectare bos. Zestig brandweermensen en 200 burgers waren twee uur lang bezig de vlammenzee te bestrijden. Om kwart over vijf kon het sein 'brand meester' gegeven worden.*
De duinbrand, de vierde al binnen één week tijd, is hoogstwaarschijnlijk aangestoken. Tot ver in de avond was men nog bezig met het nablussen. Boswachter F. Nieuwenhuizen spreekt van een ramp voor het natuurgebied in de Schoorlse duinen.

Officier van justitie gaat in hoger beroep

'Magere' straffen in krakersproces

Van onze correspondent

GRONINGEN – De rechtbank in Groningen heeft gisteren 127 verdachten van de krakersrellen rond het Wolters Noordhoffcomplex (WNC) in Groningen veroordeeld wegens openlijke geweldpleging.

Het merendeel werd eengevangenisstraf opgelegd van zes weken, waarvan twee voorwaardelijk. Alleen twee minderjarigen kregen een geheel voorwaardelijke straf van zes weken.

De rechtbank maakte gisteren ook uitzondering voor twee mannen, die als leiders van de rellen van 26 mei worden beschouwd. Zij kregen elk acht weken onvoorwaardelijke gevangenisstraf opgelegd. De mannen zitten sinds 26 mei vast.

Omdat het voorarrest van de straf wordt afgetrokken, zullen ze het komende weekeinde worden vrijgelaten. Het openbaar ministerie heeft in alle zaken hoger beroep ingesteld bij het Gerechtshof in Leeuwarden.

Door de betrokken advocaten werd gisteren met gemengde gevoelens op de uitslag van het proces gereageerd. Zij vinden het terecht dat de rechtbank het bestaan van een criminele organisatie niet bewezen acht. Maar ze verbazen zich erover dat openlijke geweldpleging wel in alle gevallen bewezen werd geacht, terwijl van veel mensen niet bekend is welke rol zij tijdens de rellen hebben gespeeld.

Uitlokken

Volgens de rechtbank waren de rellen op 26 mei een 'goed voorbereide en georganiseerde actie', die als doel had de ontruiming van het complex uit te lokken. Zij concludeert dat openlijke geweldpleging tegen de politie de kern van deze actie vormde en dat verdachten die zelf niet op straat zijn geweest binnen het WN-complex ondersteunende taken hebben verricht. De rechtbank acht de mogelijkheid dat verdachten zich ten tijde van de actie geheel afzijdig hebben gehouden vrijwel uitgesloten.

De strafmaat is voor het OM een van de redenen om in hoger beroep te gaan. Daarnaast wil het een principiële uitspraak verkrijgen over de vraag of er in dit geval al dan niet sprake was van een criminele organisatie.

Te weinig leraren natuurkunde

GRONINGEN – Slechts 2 procent van alle studenten natuurkunde ziet het beroep van leraar als een reële mogelijkheid na de studie. De meningen van de overige 98 procent zijn duidelijk: het beroep houdt geen uitdaging in, je kunt je vakkennis onvoldoende kwijt en het salaris is te laag.

Dit blijkt uit een onderzoek van J. Schröder van de werkgroep Didactiek Natuurkunde aan de Rijksuniversiteit in Groningen. Daarin schetst hij een somber beeld van de situatie. Als er geen ingrijpende maatregelen worden genomen, moet men rekening houden met een groot tekort aan natuurkundeleraren in de komende jaren. Sinds de invoering van de tweede-faselerarenopleiding in 1987 is sprake van een 'onthutsend' laag aantal leraren natuurkunde opgeleid. Minder dan 5 procent van de beschikbare opleidingsplaatsen wordt bezet.

Dit komt volgens de wetenschappelijk onderzoeker onder andere doordat meer dan de helft van de ondervraagde studenten (65 procent) vindt dat lesgeven geen voortdurende uitdaging inhoudt. Driekwart (75 procent) is zelfs van mening dat in het leven geen nieuwe initiatieven te ontplooien zijn.

Partijen in DDR schatrijk

BERLIJN – De Westduitse inlichtingendienst heeft bekendgemaakt dat de PDS, de erfgenaam van de voormalige communistische partij SED in de DDR, schatrijk is. Het vermogen van de partij werd geschat op zo'n 80 miljard gulden.

Een speciale parlementscommissie onderzoekt nog steeds hoe groot het bezit van de partijen in de DDR is en hoeveel hiervan rechtmatig verkregen is. Daarbij gaat het niet alleen om de PDS, maar ook om de partijen die nauw hebben samengewerkt met de communisten.

De Oostduitse CDU bijvoorbeeld zou een totaal vermogen hebben van 100 tot 300 miljoen mark. Naast de partij is een besloten vennootschap opgericht. Dit bedrijf Union-GmbH zou 36 handelsondernemingen, 16 productiebedrijven, vijf krantenuitgeverijen, vier boek- en kunsthandels, een hotel, vier vakantietehuizen, een vertaalbureau, vier partijbungalows en twee kindervakantiekampen hebben. Bovendien is er ruimschoots onroerend goed voorhanden in de vorm van de vele regionale en plaatselijke partijbureaus.

Wijziging oorlogs-uitkering

DEN HAAG – Meer in de oorlog vervolgde vrouwen kunnen hun uitkering behouden. Minister D'Ancona van WVC maakt dit mogelijk door wijziging van het wetsvoorstel gelijkberechtiging in de wet uitkering burgeroorlogsgetroffenen en de wet uitkering vervolgingsslachtoffers.

In het oorspronkelijke voorstel van haar voorganger Brinkman werd als voorwaarde voor een uitkering gesteld dat de vervolgde aanvrager feitelijk verlies aan inkomen had geleden als gevolg van oorlogs-invaliditeit. D'Ancona heeft deze voorwaarde gewijzigd.

Het feitelijk verlies van inkomen is niet langer voorwaarde, maar een verlies aan 'verdiencapaciteit'. Door deze wijziging komen meer gehuwde of samenwonende vrouwen die niet gewerkt hebben, voor een uitkering in aanmerking.



punt uit

● Amfetamine

De Britse politie heeft gisteren 60 kilogram amfetamine in beslaggenomen, met een straatwaarde van rond de 30 miljoen gulden. De verdovende middelen werden onderschept toen zij op de rivier de Theems ter hoogte van Sheerness gelost werden door de motorboot 'Merulius' die ze vanuit Nederland naar Groot-Brittannië vervoerde. Volgens de Britse politie gaat het om de grootste hoeveelheid amfetamine die zij ooit in beslag heeft genomen.

● Arrestaties

De Pakistaanse politie heeft 150 mensen gearresteerd op verdenking van betrokkenheid bij de reeks aanslagen in Hyderabad in de provincie Sind waarbij zondag 43 doden vielen. Onder de arrestanten zijn prominente leden van de nationalistische beweging van Sind Jiay.

● Asielverzoek

Staatssecretaris Kosto (Justitie) heeft het verzoek om politiek asiel van de in Utrecht woonachtige Filippijnse balling prof. José Maria Sison afgewezen. Sison kan de staatssecretaris binnen dertig dagen herziening van de beslissing vragen. Daarna staat nog administratief beroep open. Sison, hoogleraar in de politieke wetenschappen, was een van de oprichters van de verboden communistische partij van de Filippijnen.

● Lawine

In het Sovjetgedeelte van het Pamir-gebergte zijn vrijdag 43 bergbeklimmers om het leven gekomen door een lawine. De slachtoffers waren 41 Sovjetburgers en twee Zwitsers, zo heeft de Zwitserse Alpinistenvereniging gisteren meegedeeld. Tien andere Zwitsers overleefden het ongeluk.

● Brand

Bij een brand op de 51ste verdieping van het Empire State Building in New York zijn maandagavond zeker 38 mensen gewond geraakt, van wie 31 brandweerlieden. Het hele 102 verdiepingen hoge gebouw werd ontruimd, nadat de brand in vier leegstaande kantoorruimtes was uitgebroken. Het duurde ruim twee uur voordat de brandweer het vuur meester was. De oorzaak van de brand is nog niet bekend.

● 'Faux pas'

De Westduitse bondskanselier, Helmut Kohl, heeft de uitspraken van de inmiddels ontslagen Britse minister van Handel, Nicholas Ridley een 'typisch faux pas' genoemd. 'Zulke stompzinnige' aanvallen kunnen niet voor rekening van de Britse regering worden gebracht en 'schokken mij niet in het minst', zei Kohl op een persconferentie. De Britse minister 'is voldoende gestraft: hij is zijn baan kwijt, dat is recht', aldus de bondskanselier.

● Brunswijk

De leider van het Surinaamse Junglecommando, Ronnie Brunswijk, is terug in Oost-Suriname, zo heeft de televisie van Frans-Guyana gemeld. Brunswijk is zaterdag vanuit Parijs naar Frans-Guyana gevlogen, waar hij aankwam op het vliegveld Rambucheau bij de hoofdstad Cayenne. De Junglecommando-leider bracht in Nederland de leden van de vaste Tweede Kamercommissie voor Buitenlandse Zaken op de hoogte van de actuele politieke situatie in Suriname.

● Verdachte

De raadkamer van de Amsterdamse rechtbank beslist morgen of er voldoende aanwijzingen zijn om de 33-jarige J.L. uit Amsterdam vast te houden op verdenking van het plegen van een bomaanslag op gebouw Aurora in de hoofdstad.

● Oplossing

De politieke crisis in India lijkt voorbij met het aftreden van de chef-minister van de staat Harjana, Om Prakash Chautala, de zoon van de invloedrijke waarnemend premier Devi Lal. Chautala trad afgelopen mei af nadat was gebleken, dat hij onfaire middelen had gebruikt om een tussentijdse verkiezing te winnen. Maar Devi Lal benoemde zijn zoon donderdag opnieuw, hetgeen leidde tot het opstappen van vijftien ministers, die de waarnemend premier ervan beschuldigden zijn functie te misbruiken. Ook premier V.P. Singh diende zijn ontslag in, maar hij trok dit later weer in.

Verstrekkende gevolgen van akkoord Gorbatsjov-Kohl

Weg vrij voor halvering strijdkrachten in Europa

● *Om de trans-atlantische band te bekrachtigen zullen er zeker Amerikaanse militairen in Europa blijven, maar hun aantal zal even zeker veel kleiner worden.*

BRUSSEL – Het akkoord tussen Sovjetleider Gorbatsjov en de Duitse bondskanselier Kohl over het Duitse NAVO-lidmaatschap en de omvang van de troepenmacht van het verenigde Duitsland is niet als een verrassing gekomen. Toch zal het verstrekkende gevolgen hebben voor de militaire aanwezigheid in Europa. Het heeft de weg geplaveid voor het afsluiten van de eerste ronde van de CFE-onderhandelingen in Wenen over de omvang van de niet-nucleaire strijdkrachten in Europa. Er is voor de Sovjets nu geen enkele reden meer om die onderhandelingen te vertragen, zoals de laatste tijd het geval is geweest.



Het eerste CFE-akkoord kan nu in november op de CVSE-top worden gesloten. Maar ook werd duidelijk dat pas in de tweede ronde, die daarna moet beginnen, echt het mes in de Europese strijdkrachten gaat. Een halvering van de aantallen soldaten en wapens in Europa is niet meer denkbeeldig. Het akkoord over Duitsland was daarvoor een voorwaarde en die is nu vervuld. Daarbij is de toezegging van Gorbatsjov dat alle Sovjet-troepen binnen drie tot vier jaar Oost-Duitsland zullen hebben verlaten, van zeker zo groot belang als de afspraken over de omvang van de Duitse troepenmacht.

Overgangsperiode

De overgangsperiode, waarin de Sovjets op het vroegere DDR-gebied mogen blijven, zal veel korter duren dan eerst werd aangenomen. Het gevolg ervan is dat over drie jaar in Oost-Europa waarschijnlijk helemaal geen Sovjet-soldaten meer gelegerd zullen zijn. Oost-Europa is dan pas echt 'vrij'.

Er is met Hongarije en Tsjechoslowakije immers al een akkoord over terugtrekking van de respectievelijk 70.000 en 55.000 Sovjet-troepen. Behalve de 380.000 Sovjets in de DDR zijn er nog 40.000 gelegerd in Polen. Hun terugtrekking is slechts een kwestie van tijd, als de Sovjets eenmaal uit de DDR weg zijn. De Polen waren de enigen die nog geen akkoord hebben gesloten over terugtrekking van de 40.000 man.

Maar dat had alles te maken met de onzekerheid over de Duitse militaire macht en de Poolse westgrens en met de twijfels over de erkenning door dat verenigde Duitsland van die westgrens.

Als over enkele jaren Oost-Europa geheel Sovjet-vrij is, zal ook de aandrang tot een verdere vermindering van de aanwezigheid van de Amerikanen in Europa toenemen. Het akkoord dat de VS en de Sovjets in februari in Ottawa sloten elk 195.000 man in Centraal-Europa is dan immers van geen waarde meer.

Verschil

Natuurlijk is er een verschil tussen de Amerikaanse en Russische aanwezigheid in Europa. De Russen waren min of meer bezetters, de Amerikanen meer 'genodigden'. Bovendien is de NAVO een club van soevereine staten, wat van het door Moskou gedomineerde Warschaupact moeilijk beweerd kon worden.

Tot nog toe heeft de NAVO nooit over de omvang van troepenmachten willen praten. Men wilde zo de heilloze discussies over cijfers, definities en controle-methodes vermijden, waardoor de vroegere MBFR-onderhandelingen in Wenen veertien jaar lang muurvast hebben gezeten. Ook het Warschaupact was het erover eens dat beter over tanks, kanonnen, vliegtuigen en pantserwagens onderhandeld kon worden. Wanneer die in aantal zouden worden beperkt, zou dat tegelijk een vermindering aan manschappen tot gevolg hebben. Twee vliegen in een klap dus. En dat werkte.

Moskou heeft er echter steeds op aangedrongen ook over de omvang van de troepenmachten te praten. Het laatste voorstel ging uit van 750.000 man elk, en werd meteen door de NAVO weggehoond. Het pikante van het akkoord van Moskou is nu dat het er straks toch dicht bij in de buurt zal komen.

Ernst

Moskou heeft daar sterk aan meegewerkt door ernst te maken met de terugtrekking uit Oost-Europa. De aanvankelijke twijfel bij de NAVO is de laatste maanden snel verdwenen. Daardoor kon ineens ook de kwestie van de Duitse strijdkrachten bespreekbaar worden, wat zij aanvankelijk voor de NAVO niet was.

Op 22 juni wees de NAVO nog een voorstel van minister Sjevardnadze af om de Duitse troepenmacht in drie jaar tot 250.000 te verminderen en de 'vreemde' troepen in Duitsland te halveren. Maar de NAVO-landen wilden Duitsland niet isoleren. Dat zou maar precedenten scheppen, was de opvatting. Alleen over de Amerikaanse en Russische legers viel te praten, die waren immers 'vreemdelingen in Europa'. Maar al die andere Europeanen, de Duitsers incluis, horen hier immers thuis.

Dat standpunt is nu verlaten. Het Duitse leger wordt ingekrompen. Van de 490.000 Westduitse en 160.000 Oostduitse soldaten zal straks een Duits leger van eerst 370.000 en later 300.000 man worden gevormd, meer dan een halvering dus. Dat dwingt ook de andere landen in Centraal-Europa tot concessies.
Het is ondenkbaar dat in een Duitsland met een gehalveerd leger, en terwijl er geen Rus meer in Oost-Europa te vinden is, nog een groot Amerikaans leger en vele tienduizenden Britse, Franse, Nederlandse, Canadese en Belgische troepen gelegerd zullen zijn. Ook daar moet nu fors het mes in.

Band

De Amerikanen houden daar al een tijdje rekening mee. In het Congres zijn al eerder pleidooien gehouden om de Amerikaanse troepenmacht tot 100.000 man terug te brengen. Gezien wat nu gebeurd is, lijkt zo'n cijfer heel realistisch. In elk geval zullen er Amerikanen in Europa blijven. Een NAVO zonder de trans-atlantische band, bekrachtigd door juist die Amerikaanse en Canadese soldaten in Europa, is ondenkbaar.

Voor een groot deel kan troepenreductie via de verminderingen die het gevolg zijn van de eerste CFE-ronde in Wenen totstandkomen. Maar vooral in de tweede ronde, die begin 1991 van start moet gaan, zullen de drastische verminderingen moeten worden afgesproken waartoe Gorbatsjov en Kohl nu de aanzet hebben gegeven.

Van de ruim een miljoen soldaten die tot voor kort in wat nu nog de Bondsrepubliek heet, waren gelegerd, zullen er over een jaar of vijf niet meer dan een half miljoen over zijn. En aan Oosteuropese kant zal vrijwel hetzelfde kunnen gebeuren. Daar zijn afgezien van de Sovjets nu nog 870.000 soldaten.

hans de bruijn



Duitsland

Helmut Kohl en Michail Gorbatsjov hebben nu ook de laatste grote hinderpaal voor de Duitse eenheid uit de weg geruimd. Het verenigde Duitsland mag lid van de Navo zijn, zij het dat niet onmiddellijk NAVO-troepen in het dan voormalige Oost-Duitsland zullen worden gestationeerd.

Gorbatsjov heeft met het accepteren van het NAVO-lidmaatschap van het 'nieuwe' Duitsland en het op termijn terugtrekken van alle Sovjet-troepen van het huidige DDR-grondgebied belangrijke concessies gedaan. Daarmee heeft Gorbatsjov een niet onaanzienlijke bijdrage geleverd aan een verdere ontspanning binnen Europa. Hij heeft zich de laatste maanden een groot staatsman getoond, die bereid is heel ver te gaan om de wereldvrede te dienen. Hij heeft zich daarbij tijdig gerealiseerd dat bepaalde gebeurtenissen alleen maar kwaadschiks — met wapengeweld — zouden zijn tegen te houden. Met alle gevolgen vandien, ook voor zijn eigen positie.

Dat bij Gorbatsjov een zekere mate van eigenbelang rond de recente ontwikkelingen speelt staat buiten kijf. De Sovjetunie heeft enorme hoeveelheden Westers geld nodig om de wankele economie weer in een rechter spoor te trekken. Dat geld krijgt hij nu. Bovendien heeft de Russische leider zijn handen vol aan allerlei binnenlandse politieke aangelegenheden, waar hij zich nu weer ten volle op kan concentreren.

Maar toch was het Gorbatsjov die als eerste water in de wijn deed. Hij was zijn Westerse gesprekspartners daarmee steeds minstens één stap voor. En dat is in ieder geval een psychologisch voordeel dat Gorbatsjov uit de recente gebeurtenissen heeft kunnen peuren.

P.S.

Kopstukken van Solidariteit richten nieuwe partij op

WARSCHAU – Enkele kopstukken van Solidariteit hebben gebroken met vakbondsleider Lech Walesa en een nieuwe politieke partij in Polen opgericht, die premier Tadeusz Mazowiecki steunt. Meer dan honderd politici, onder wie hoofdredacteur Adam Michnik, filmregisseur Andrzej Wajda en chirurg Marek Edelman, richtten de 'Burgerbeweging-Democratische Actie' op.

Zbigniew Bujak en Wladyslaw Frasyniuk, bekend als anti-communistische leiders in de ondergrondse tijdens de jaren '80, werden gekozen als tijdelijke leiders van de partij. Beiden hebben Walesa openlijk aangevallen tijdens diens machtsstrijd met Mazowiecki.

„We hopen dat we een sterk alternatief kunnen bieden voor de Centrum-Alliantie en haar leuzen," zei Bujak tijdens een persconferentie doelend op de pro-Walesa-groep, die vorige maand werd opgericht en een splitsing veroorzaakte in Solidariteit.

Slogan

De Centrum-Alliantie wil dat Walesa president van Polen wordt en dat Mazowiecki sneller politieke hervormingen doorvoert. Ze eist bovendien dat er geheel vrije parlements- en presidentsverkiezingen worden gehouden.

Een slogan van de nieuwe par[…] luidt: 'Voorwaarts zonder roek[…]loosheid'. Bujak en Frasyniuk ze[…]den echter dat ze de presidentië[…] kwestie snel uit de wereld wille[…] helpen omdat deze de Poolse po[…]tiek destabiliseert. Ze zullen de pa[…]tij voorstellen om de grondwet [...] aan te passen dat de president ni[…] langer door het parlement maar b[…] algemene verkiezingen zal worde[…] gekozen. „Snelle presidentsverki[…]zingen zal de politieke stabiliteit b[…]vorderen en het parlement in sta[…] stellen zijn werk te doen," zei Fras[…]niuk.

Frasyniuk wilde niet ingaan op v[…]gen wie de nieuwe partij als pre[…]dent zal voordragen, maar hij [...] wel dat hij vereerd zou zijn als M[…]zowiecki de gelederen zou verste[…]ken.

Beschuldigingen

De meeste leden van de nieuwe par[…]tij zijn de prominenten van Solidar[…]teit die verleden maand woeden[…] een vergadering met Walesa verlie[…]ten, die zij beschuldigden van naa[…]te ambitie, despotisme en het desta[…]biliseren van de Poolse regering.

Zij besloten tot de oprichting v[…] een eigen partij nadat Walesa eerd[…] deze maand weigerde in te gaan o[…] hun eis om het machtige Burgerc[…]mité, onder de communistische re[…]gering gesticht als een soort scha[…]duwregering, om te vormen in ee[…] pro-regeringspartij. Walesa waa[…]schuwde dat dit een basis zou kun[…]nen zijn voor dictatuur.

Verzet indianen bewijst groeiend zelfbewustzijn

Mohawks vechten voor lap grond

TORONTO – De gewapende confrontatie tussen Mohawk-indianen en de Canadese politie bij het plaatsje Oka, waarbij vorige week woensdag een agent om het leven kwam, is symptomatisch voor de ontevredenheid onder de gehele indiaanse bevolkingsgroep in Canada en een voorbeeld van toenemend zelfbewustzijn en groeiende strijdbaarheid onder de oorspronkelijke bewoners van het Noordamerikaanse continent.

Het conflict bij het stadje Oka, 32 kilometer ten westen van Montreal, heeft als inzet de controle over grondgebied dat de indianen als het hunne beschouwen, maar waarvan de blanke gemeenschap een stukje wil innemen voor de uitbreiding van een golfbaan. Het innemen van door indianen bewoond land is een constante in de geschiedenis van Canada en de Verenigde staten die zicht tot op de dag van vandaag heeft voortgezet. Vroeger gebeurde het met bruut geweld en tegenwoordig door middel van verdragen en contracten tussen indianen en de overheid of bedrijven, die vaak op slinkse wijze tot stand komen en dikwijls ondoorzichtig zijn.

De indianen in het reservaat bij Oka 'zijn met de rug tegen de muur gedrukt', zegt Matthew Coon- Come, een opperhoofd van de Cree-indianen, een stam die ten zuiden van de Hudsonbaai woont. „En als je doorgaat met mensen naar de rand van de afgrond te duwen, terwijl bovendien de regering doof blijft voor hun grieven, dan kun je niets anders verwachten dan een gewelddadig protest," aldus Coon-Come.

Armoede

Er leven in Canada ongeveer 450.000 officieel geregistreede indianen, naast de ongeveer 33.000 eskimo's, en 2.234 reservaten bestrijken gezamenlijk een grondgebied van 2,6 miljoen hectare. Het leven van de meeste indianen in de reservaten wordt beheerst door een voortdurende strijd tegen armoede, alcoholisme en slechte woonomstandigheden. Door de gebrekkige gezondheidszorg is het aantal doden als gevolg van verwondingen en ongevallen vier maal zo hoog als in de rest van Canada. De levensverwachting van indianen is negen jaar korter dan die van de overige bevolking. De indianen in de reservaten willen zelfbestuur en voldoende grond en middelen om een redelijk inkomen te verdienen en hun levensomstandigheden te verbeteren.

Volgens Robert Mainville, een advocaat die de belangen van indiaanse stammen in heel Canada behartigt, is het incident tussen de Mohawk-indianen en de politie te wijten aan de centrale regering, die zich in het algemeen teveel afzijdig zou houden bij conflicten tussen indianen en blanke Canadezen. Niet de plaatselijke bestuurders, maar de centrale regering zou zich met de kwestie moeten bemoeien, vindt hij.

Mainville zegt dat het verzet van de Mohawks bij Oka kenmerkend is voor een groeiend zelfbewustzijn onder Canadese indianen. „Het valt niet te betwijfelen dat de inheemse bevolking anders is gaan denken en de problemen anders begint aan te pakken. Geweld wordt vooral onder jonge indianen steeds vaker als een bruikbaar alternatief gezien." Onder de jonge generatie is de frustratie volgens Mainville het hoogst opgelopen en is er behoefte aan concrete daden. „Zij zien dat die van de regering niet zijn te verwachten," aldus de advocaat.

Politiek

Het groeiende indiaanse zelfbewustzijn heeft zich volgens Mainville de afgelopen maanden ook op politiek gebied gemanifesteerd. Een indiaans parlementslid van de deelstaat Manitoba speelde onlangs een belangrijke rol bij het wegstemmen van een amendement op de grondwet dat Quebec een aparte status moest geven binnen de federale Canadese staat. „Voor het eerst werd het de inheemse bevolking duidelijk dat zij ook politiek haar spierballen kan laten zien," zo meent Mainville.

Het indiaanse parlementslid verwierp het amendement met het argument dat het niet alleen het Franstalige Quebec, maar ook de indiaanse bevolkingsgroep een aparte culturele gemeenschap vormt binnen Canada. De indianen zouden in de nieuwe grondwet echter niet als zodanig worden erkend. Steeds als de premier van Manitoba het amendement weer in stemming bracht stond het indiaanse parlementslid op om met een adelaarsveer in de hand om een plechtig 'nee' te laten horen.

Procedures

Voorlopig zijn de blokkades bij Oka nog niet opgeruimd en ligt een ingrijpende wetgeving die de positie van de indianen op de lange termijn verbetert nog ver weg. Afgezien van het incident rond de Mohawks worden de meeste conflicten tussen indianen en de blanke bevolking via langdurige gerechtelijke procedures uitgevochten. Zo strijdt de Cree-stam tegen uitbreiding van waterkrachtcentrales op zijn grondgebied en proberen de Haida-indianen aan de westelijke kust een stok te steken voor de bouw van verblijven voor sportvissers, die volgens hen leiden tot aantasting van hun oorspronkelijke visrechten.

Net als het gevecht tegen de golfbaan in Oka gaat het kennelijk ook daar om een botsing tussen belangen van Canadese recreanten en de indiaanse strijd om als minderheid te overleven.

jeffrey ulbrich

Principe akkoord cao RCC

N HAAG/HEERLEN – De bon- voor overheidspersoneel heb- gisteravond een principe-ak- rd bereikt met de directie van Rijkscomputercentrum (RCC) vestigingen in Apeldoorn en rlen over een cao voor de zes- derd personeelsleden van het C.

cao loopt van 1 oktober van dit , de datum waarop het comper- trum verzelfstandigd moet wor- tot 1 mei 1992. De Eerste Ka- moet nog akkoord gaan met de vatisering.

rzien is in een contract-loonstij- van 3,4 procent. Verder komt en eenmalige uitkering. De laat- hangpunten die werden opge- betroffen de twaalf atv-dagen jaar, waarvan er vier in overleg de ondernemingsraad worden roosterd en acht vrij verdeeld r het jaar kunnen worden opge- men.

vendien is er een mogelijkheid ebouwd dat die laatste acht atv- en eventueel afgekocht kunnen rden. Verder blijft de overwerk- goeding voor alle salarisgroepen houden.

der hadden de bonden ook al principe-overeenkomst bereikt. werd echter door het personeel keurd. De bonden verwachtend deze het personeel wel zal in- mmen met het resultaat.

Nettowinst Atag stijgt 33 pct

FT – Atag Holding (keukenappa- uur, sanitair, verlichting, verwar- g en fietsen) heeft in de eerste ft van dit jaar haar nettowinst 33 procent vergroot tot f 7,2 mil- n. De omzet groeide met 28,8 pro- t tot f 203 miljoen, zo heeft het drijf gisteren bekendgemaakt.

groei kwam gedeeltelijk tot d door de overneming van Hap- ght (interieurverlichting) te Ge- t begin dit jaar en het Britse Da- Ltd (fietsen) drie maanden gele- Een ander deel is autonome ei. De resultaten van Vrieland rieurverlichting), ook dit jaar worven, zijn nog niet geconsoli- rd. Zowel Dawes als de twee ver- tingsbedrijven ontwikkelen goed, zo heeft Atag laten weten. bedrijfsresultaat van Atag over eerste zes maanden bedroeg f 13 joen tegen f 9,9 miljoen dezelfde iode vorig jaar.

beurs-overzicht

Verdeeld

MSTERDAM – Beursplein 5 rtoonde gisteren een verdeel- aanblik met enkele positieve itschieters. Nadat de handel vat aarzelend was begonnen, aarbij de stemmingsindex met 30 punt daalde tot 121,20, werd ort na de middag de stemming vat vriendelijker. Daarbij wisten nkele fondsen de winst van de chtend goed door te zetten. De emmingsindex sloot uiteinde- lijk met een winst van 0,30 punt p 121,80. De CBS-koersindex loot 0,2 punt hoger op 202,40.

e omzet gisteren bedroeg f 1,2 miljard waarvan f 651 miljoen an obligaties en f 575 miljoen an aandelen. De obligaties no- eerden iets lager onder invloed an lagere Duitse obligatie-futu- es en winstnemingen na koers- tijgingen de afgelopen dagen on- er invloed van rentedalingen die in het vooruitzicht lijken te liggen. De jongste staatslening loot ongeveer 10 cent lager.

Goed gestemd was onder meer Stork die met een winst van 1,80 sloot op f 59,10, de hoogste koers dit jaar. Unilever steeg met 1,40 op f 164,70, VNU met f 1,70 op f 108,20 en branchegenoot Wolters Kluwer met een daalder op f 54,90. Bij de fuserende ban- ken ABN en Amro stuwde be- hoorlijke particuliere vraag de koers op waarbij Amro een winst realiseerde van f 1,20 op f 74,50 en ABN vier dubbeltjes op 37,30. Pakhoed wist met een winst van een gulden een hoog- ste koers dit jaar van f 208,50 te bereiken.

Uitgesproken flauw was Hoogo- vens die uiteindelijk met een ver- lies sloot van een daalder op 69,60. Van de andere internatio- nals moest Akzo twee kwartjes inleveren op f 122 onder invloed van mogelijk tegenvallende re- sultaten over het tweede kwar- taal. Koninklijke Olie sloot drie dubbeltjes lager op f 148,80 en Philips sloot onveranderd op 28,80.

Lokaal

Op de lokale markt reageerde KBB op de al eerder gesignaleer- de belangstelling van Zweedse zijde met een winst van f 4,20 op 101,20. Atag wist de winstgroei van 33 procent om te zetten in een koerswinst van f 2,20 op f 122 en Center Parcs sloot f 1,80 beter op f 63,80. Op de parallelmarkt moest Nedcon twee kwartjes la- ger op f 33,70.

Bedrijven draaiden desondanks met verlies

Herstel gemiddelde inkomens landbouw

DEN HAAG – De gemiddelde inkomens in de landbouw hebben zich in het jaar 1988/1989 hersteld. In vergelijking met het jaar 1987/1988 was er sprake van een stijging van het gezinsinkomen uit bedrijf met 35 procent tot 73.000 gulden per ondernemer. Dit blijkt uit de definitieve cijfers over 1988/1989 van het Landbouw-Economisch Instituut.

Ondanks het herstel draaiden de melkveehouderij-, akkerbouw- en intensieve veehouderijbedrijven gemiddeld nog met verlies. In de melkveehouderij werd gemiddeld 96 procent van de kosten door opbrengsten gedekt, in de akkerbouw 89 procent en in de intensieve veehouderij 87 procent.

Gemiddeld is op één van de vijf akkerbouwbedrijven het inkomen te gering om aan de betalingsverplichtingen te kunnen voldoen. Dit geldt vooral voor bedrijven in het noordelijk kleigebied en de Veenkoloniën.

In de intensieve veehouderij waren boeren voor mestafzet gemiddeld 2.400 gulden aan directe kosten kwijt. De heffing die zij voor hun mestoverschot moesten betalen bedroeg gemiddeld 1.900 gulden per bedrijf. De bedrijven hebben gemiddeld een capaciteit van 800 kubieke meter voor mestopslag.

Pas 60 pct van bouwprogramma '89 aan de man gebracht

Premie-A-woningen verkopen niet goed

DEN HAAG – Van de ruim 20.000 premie-A-woningen van het bouwprogramma van 1989, waren er eind juni van dit jaar pas 12.000 verkocht, ongeveer 60 procent. Vorig jaar om dezelfde tijd waren 16.000 premie-A-woningen van het programma 1988 verkocht. Dat telde zo'n 21.000 van deze woningen.

Dat blijkt uit gegevens van de Bemiddelende Organen, die adviseren over aanvragen voor gemeentegarantie. Volgens een woordvoerder van de Bemiddelende Organen worden vrijwel geen premie-A-woningen zonder gemeentegarantie verkocht. Het aantal positieve adviezen dat de Bemiddelende Organen verstrekken is dus vrijwel gelijk aan het aantal verkochte woningen, zo stelt hij.

Dat het niet goed gaat met de verkoop van premie-A-woningen komt enerzijds doordat de doelgroep is verkleind. Sinds 1 januari vorig jaar mogen alleen huishoudens met een belastbaar jaarinkomen tot 43.500 gulden een premie-A-woning kopen. Voorheen was die inkomensgrens 51.000 gulden per jaar. Anderzijds is de hypotheekrente fors gestegen.

De bouwwereld en de Tweede Kamer hebben staatssecretaris Heerma (Volkshuisvesting) al diverse malen gevraagd iets aan die situatie te doen. Heerma achtte ingrijpende maatregelen echter tot dusver niet nodig.

Bovendien toonde hij zich telkens optimistisch over de mogelijkheden van 'de markt' om de woningen toch nog te slijten. Enkele weken geleden zei hij in de Kamer nog de indruk te hebben dat inmiddels zo'n 75 procent van het premie-A-programma 1989 was verkocht.

Wel heeft de staatssecretaris de periode waarin het programma 1989 verkocht mag worden met enkele maanden verlengd. Ook zal het subsidiebedrag voor vorig jaar dat niet wordt besteed, doorschuiven naar volgende jaren. Verder wil Heerma de door de overheid te verstrekken subsidies afhankelijk maken van de rente. Dat gebeurt echter pas in 1992.

Voor een habbekrats

● *Oostduitse boeren-gezinnen verkopen langs een verkeersweg in Werder (DDR) groente en fruit voor een habbekrats. Sinds de monetaire eenwording van Oost- en West-Duitsland op 1 juli jongstleden vrezen de boeren voor hun levensonderhoud vanwege grote moeilijkheden bij het afzetten van hun produkten.*

CBS-enquête: sterke groei investeringen

DEN HAAG – De industriële werkgevers ramen de groei van hun investeringen in vaste activa dit jaar op 14 procent. De investeringen zullen toenemen van 15,4 miljard gulden in 1989 tot 17,5 miljard gulden dit jaar, zo blijkt uit een enquête van het CBS onder bedrijven met tien of meer werknemers.

In 1991 zal het investeringsbedrag ten opzichte van dit jaar met tien procent afnemen, zo verwachten de industriële ondernemers. De geraamde investeringsgroei beloopt dit jaar in de voedings- en genotsmiddelenindustrie negen procent (1991 min 9 procent), in de aardolie-industrie 135 procent (1991 min 42 procent), in de chemische industrie tien procent (1991 min tien procent) en in de metaal- en lektrotechnische industrie 12 procent (1991 min 8 procent).

Hongarije wil al in 1992 bij EG

LONDEN – Hongarije wil het liefst al in 1992, maar in elk geval voor 1995 lid worden van de Europese Gemeenschap. Dat heeft een financieel adviseur van premier Jozsef Antall op een persconferentie in Londen gezegd.

Om dat mogelijk te maken zal een aantal economische hervormingen worden doorgevoerd, zoals de privatisering van 20 staatsbedrijven voor eind volgend jaar, aldus de adviseur, Stephen Bethlen. Hij zei dat de regering een advies van westerse financiële adviseurs naast zich had neergelegd, om toetreding tot de EG met ongeveer tien jaar uit te stellen, tot na de volledige invoering van de markteconomie, en eerst de handelsbanden met buurlanden als Tsjechoslowakije en Polen aan te halen. Samenwerking met die twee landen kan volgens Bethlen niet worden gezien als vervanging van een EG-lidmaatschap.

Hunter Douglas rondt grote investering af

ROTTERDAM – De Hunter Douglas Groep in Rotterdam, producent van onder meer Luxaflex-jaloezieën, heeft een 'omvangrijke' uitbreidingsinvestering bij haar dochteronderneming Hunter Douglas Construction Elements in het Groningse Leek afgerond.

De investering 'van enkele miljoenen guldens' leidt ertoe dat de vestiging dit jaar een omzet zal halen van ruim vijftig miljoen gulden. Zes jaar geleden was die omzet in Leek nog maar 'enkele miljoenen', meldt de directie van Hunter Douglas.

Van de produktie in Leek wordt negentig procent geëxporteerd, onder andere naar het Verre Oosten en Australië. In de fabriek worden zogeheten aluminium sandwich paneelsystemen voor gevelbekleding en plafondtoepassingen ontwikkeld en geproduceerd. Het systeem is onder meer uitgedacht voor het plafond van het Victoria-station in Londen. In Leek zijn tevens kogelvrije panelen ontwikkeld voor de metro in New York.

beurs en valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 17-7-1990 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 21.290-ƒ 21.890, vorige ƒ 21.450-ƒ 22.050, bewerkt verkoop ƒ 23.490, vorige ƒ 23.650 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 250-ƒ 320, vorige ƒ 260-ƒ 320; bewerkt verkoop ƒ 360 laten, vorige ƒ 370 laten.

Advieskoersen

amerik.dollar	1,795	1,915
austr.dollar	1,40	1,52
belg.frank (100)	5,33	5,63
canad.dollar	1,56	1,67
deense kroon (100)	28,20	30,70
duitse mark (100)	110,00	114,00
engelse pond	3,22	3,47
finse mark (100)	46,85	49,35
franse frank (100)	32,00	34,75
griekse dr. (100)	1,04	1,24
ierse pond	2,90	3,10
ital.lire (10.000)	14,45	16,15
jap.yen (10.000)	121,50	127,50
joeg.din. (100 nieuw)	14,25	18,00
noorse kroon (100)	27,95	30,45
oost.schill. (100)	15,70	16,25
port.escudo (100)	1,18	1,36
spaanse pes. (100)	1,75	1,91
turkse pond (100)	0,0600	0,0825
zweedse kr. (100)	29,70	32,20
zwits.fr. (100)	129,00	133,50

Wisselmarkt Amsterdam

amerik.dollar	1,85925-1,86175
antill.gulden	1,0250-1,0550
austr.dollar	1,4635-1,4735
belg.frank (100)	5,4725-5,4775
canad.dollar	1,60775-1,61025
deense kroon (100)	29,625-29,675
duitse mark (100)	112,725-112,775
engelse pond	3,3655-3,3705
franse frank (100)	33,610-33,660
griekse dr. (100)	1,1025-1,2025
hongk.dollar (100)	23,8250-24,0750
ierse pond	3,0170-3,0270
ital.lire (10.000)	15,375-15,425
jap.yen (10.000)	125,43-125,53
nwzeel.dollar	1,0975-1,1075
noorse kroon (100)	29,385-29,435
oostenr.sch. (100)	16,0230-16,0330
saudi ar.ryal (100)	49,5250-49,7750
spaanse pes. (100)	1,8350-1,8450
surin.gulden	1,0225-1,0625
zweedse kr. (100)	31,130-31,180
zwits.frank (100)	131,365-131,415
e.c.u.	2,3350-2,3400

INDEX Amsterdam ANP CBS

CBS-Koersindex (1983=100)		
algemeen	202,20	202,40
id excl.kon.olie	194,30	194,80
internationals	199,50	199,50
lokale ondernem.	207,20	207,70
id financieel	148,50	149,30
id niet-financ.	264,90	265,20
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	271,50	271,80
id excl.kon.olie	248,60	249,40
internationals	278,00	278,00
lokale ondernem.	263,40	264,10
id financieel	199,50	200,60
id niet-financ.	324,90	325,20
Stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	121,50	121,80
internation	106,40	106,00
lokaal	124,20	124,70
fin.instell	109,40	110,00
alg. banken	100,90	102,20
verzekering	118,90	118,90
niet-financ	128,70	129,10
industrie	132,10	133,00
transp/opsl	135,90	135,40

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In de avondhandel kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de middagslotnotering):

AKZO 122,00 (122,00)
KLM 34,20 (34,30)
Kon.Olie 147,70-148,70 (148,80)
Philips 28,50-28,80 (28,80)
Unilever 164,00-164,70 (164,70)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	3006.19	1189.60	205.36	1064.56
Hoogst	3024.26	1195.80	206.30	1070.49
Laagst	2970.05	1176.09	203.47	1052.43
Slot	2999.75	1187.59	205.11	1062.57
Winst/verlies		– 2.01	– 0.75	– 1.12

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	132,60	132,80
Ahold	142,60	142,50
Akzo	122,50	122,00
A.B.N.	36,90	37,30
Alrenta	158,10	158,30
Amev	58,20	58,10
Amro A. in F.	86,20	86,50
Amro-Bank	73,30	74,50
Borsumij W.	92,00	92,30
Bührm.Tet.	74,40	74,50
C.S.M.cert.	90,10	90,10
DAF	31,40	30,90
Dordt.Petr.	135,80	135,00
DSM	117,40	116,70
Elsevier	96,80	96,50
Fokker cert.	51,40	51,60
Gist-Broc. c.	34,60	34,60
HCS Techn.	15,60	15,70
Heineken	133,30	133,10
Hoogovens	71,10	69,60
Hunter Dougl.	94,50	95,00
Int.Müller	93,00	92,30
KLM	34,40	34,30
Kon.Ned.Pap.	46,50	47,20
Kon. Olie	149,10	148,80
Nat. Nederl.	73,70	73,70
NMB Postbank	49,10	49,60
Nedlloyd	75,40	74,70
Océ	57,90	58,00
Pakhoed Hold.	207,50	208,50
Philips	28,80	28,80
Polygram	36,80	36,70
Robeco	102,10	102,70
Rodamco	76,60	76,70
Rolinco	103,20	103,80e
Rorento	59,90	60,10
Stork VMF	57,30	59,10
Unilever	163,30	164,70
Ver.Bezit VNU	106,50	108,20
Volmac Softw.	38,30	37,50
VOC	46,20	45,70
Wessanen	70,50	70,00
Wolters-Kluwer	53,40	54,90

Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	77,00	77,50
ACF-Holding	40,50	39,90
Ahrend Gr. c	249,00	255,00
Air Holland	28,90	28,70
Alg.Bank.Ned	36,70	37,00
Asd Opt. Tr.	17,60	17,60
Asd Rubber	5,90	5,95
Ant. Verff.	420,50b	–
Atag Hold c	119,80	122,00
Aut.Ind.R'dam	94,00a	91,00
BAM Groep	103,00	103,00
Batenburg	117,00	117,00
Beers	130,40	130,50f
Begemann	185,50	186,00
Belindo	335,00	335,00
Berkel's P.	2,20	2,05
Blydenst.-Will.	35,20	35,00
Boer De, Kon.	332,50	334,00
de Boer Winkelbedr.	83,00	81,00
Bols	185,00	185,10
Boskalis W.	19,00	18,90
Boskalis pr	21,60	21,40
Braat Beheer	43,50	43,50
Breevast	17,80	17,80
Burgman-H.	2800,00	2800,00b
Calvé-Delft pr	880,00	880,00
Calvé-Delft c	1070,00	1065,00
Center Parcs	62,00	63,80
CSM	89,10	88,70
Chamotte Unie	5,10	5,00
Cindu-Key	171,00	171,00
Claimindo	326,50	326,00
Content Beheer	24,50	24,50
Cred.LBN	41,60	43,00
Crown v.G.c	129,00	128,00
Delft Instrum.	54,00	53,20
Desseaux	246,00	247,00
Dorp-Groep	40,30	41,50
Econosto	414,00	416,50
EMBA	260,00	260,00
Eriks hold.	139,50	138,30
Flexovit Int.	96,50	96,50
Frans Maas c.	113,50	113,50
Furness	144,80	145,00
Gamma Holding	104,30	104,10
Gamma pref	5,60	5,60
Getronics	34,50	34,60
Geveke	56,10	55,80
Giessen-de N.	269,00	267,00
Goudsmit Ed.	419,00	425,00b
Grasso's Kon.	125,00	123,00
Grolsch	150,50	151,00
GTI-Holding	221,00	222,00
Hagemeyer	118,00	118,00
HAL Trust B	14,80	14,70
HAL Trust Unit	14,70	14,70
H.B.G.	204,50	205,00
Hein Hold	115,00	115,00
Hoek's Mach.	226,00	226,00
Heineken Hld	115,00	115,00
Holl.Sea S.	1,22	1,21
Holl. Kloos	497,00	497,00
Hoop Eff.bk.	9,10	9,10
Hunter D.pr.	3,85	3,80
IHC Caland	53,80	54,50
Industr. My	212,50	212,50
Infotheek	32,10	32,00
Ing.Bur.Kondor	747,00	744,00
Kas-Ass.	42,00	42,10
Kempen Holding	14,20	14,10
KBB	97,00	101,20
Kon.Sphinx	171,50	171,00
Koppelpoort H.	314,00	311,00
Krasnapolsky	234,00	236,00
Landré & Gl.	68,80	68,50
Macintosh	37,80	37,80
Maxwell Petr.H.	121,50	–
Medicopharma	68,50	68,40
Melia Int.	6,60	6,60
Moeara Enim	1230,00	1230,00
M.Enim OB-cert	15800,00	15800,00
Moolen en Co	26,50	27,00
Mulder Bosk.	67,00	65,00a
Multihouse	10,70	10,40
Mynbouwk. W.	391,00	391,00
Naeff	320,00	–
NAGRON	55,30	55,30
NIB	601,00	598,00
NBM-Amstelland	14,30	14,00
NEDAP	434,00	436,00
NKF Hold.cert.	315,50	308,00
Ned.Part.Mij	48,30	48,30
Ned.Springst.	12000,00	12000,00a
Norit	50,50	50,00
Nutricia gb	96,50	97,90
Nutricia vb	98,50	98,50
Nijv.t.Cate	114,00	114,50
Omnium Europe	15,00	15,00
Orco Bank c.	83,40	82,30
OTRA	225,00	230,00
Palthe	85,00	84,00
Pirelli Tyre	25,90	26,80
Polynorm	128,00	129,00
Porcel. Fles	174,00	174,00
randstad	48,00	48,00e
Ravast	44,40	44,20
Reesink	79,00	78,50
Riva	50,00	49,80
Riva (cert.)	50,00	50,00
Samas Groep	84,00	84,50
Sarakreek	30,00	30,00
Schuitema	1400,00	1400,00b
Schuttersveld	58,00	58,00
Smit Intern.	63,50	64,00
St.Bankiers c.	22,20	22,20
Stad Rotterdam c	46,30	47,10
Telegraaf De	99,50	98,50
Textielgr Twente	78,50	79,00
Tulip Comp.	44,50	44,50
Tw.Kabel Hold	155,50	155,50
Ubbink	92,90	92,80
Union Fiets.	53,70	53,70
Ver.Glasfabr.	370,00	371,00
Verto	83,50	83,50
Volker Stev.	87,00	86,00
Vredestein	17,30	17,30
VRG-Groep	76,20	75,50
Wegener Tyl	224,50	224,50
West Invest	25,30	25,30
West Inv. wb.	149,50	145,00a
Wolters Kluwer	211,00	213,00
Wyers	45,00	45,00

Beleggingsinstellingen		
Aegon Aand.f.	34,00	34,20
Aegon sav.plus	5,20	5,20
ABN Aand.f.	78,00	78,60
ABN Beleg.f.	61,60	62,00
ALBEFO	52,60	52,90
Aldollar BF $	21,90	21,90
Alg.Fondsenb.	254,00	256,00
Alliance Fd	10,30	10,30
Amba	48,60	–
America Fund	321,00	318,50
Amro Eur.F.	78,40	78,60
Amro Far E.F.	64,40	64,50
Amro Neth.F.	81,00	80,50
Amro N.Am.F.	63,10	63,50
Amro Obl.Gr.	157,10	157,30
Amvabel	71,30	71,80
AsianTigersFd	69,30	68,50
AsianSelFund	53,10	54,00
Bemco Austr.	53,50	54,00
Bever Belegg.	5,25	5,25
CLN Obl.Waardef.	102,90	103,00
Delta Lloyd	45,50	45,50
DP Am. Gr.F.	27,90	27,90
Dp Energy.Res.	45,00	45,00
Eng-Holl.B.T.1	8,80	8,80
EMF rentefonds	60,40	60,40
Eur.Ass. Tr.	9,70	9,70
EOE DuStInF.	316,00	315,50
EurGrFund	69,50	69,80
Euro Spain Fd	9,00	–
Florente Fund	102,70	102,70
Gim Global	53,30	53,40
Groeigarant	1,38	1,37
Hend.Eur.Gr.F.	236,00	233,00
Henderson Spirit	71,00	71,40
Holland Fund	79,50	81,00
Holl.Eur.Fund	50,00	50,00
Holl.Obl.Fonds	119,30	120,00
Holl.Pac.F.	114,00	114,50
Innovest	106,00	106,00
Interbonds	515,00	515,00
Intereff.500	50,70	50,70
Intereff.Warr.	312,00	314,00
Investa part	88,50	88,60
Jade Fonds	193,80	193,00
Japan Fund	27,00	28,00
Jap.Ind.Alpha Fd	10600,00	–
Japan Rot. Fund yen	9000,00	–
Korea Pac.$	9,35	9,35
Mal.Cap.F. $	8,10	7,80
Mees Obl.Div.Fonds	100,60	100,70
MK Int.Vent.	48,70	–
Nat.Res.Fund	1390,00	1430,00
Nedufo A	127,70a	127,50a
Nedufo B	127,70	127,70a
NMB Dutch Fund	43,90	44,00
NMB Global F.	50,80	50,50
NMB Oblig.F.	36,30	36,30
NMB Rente F.	106,10	106,50
NMB Vast Goed	37,00	37,10
New Asia Fund	9,50	–
Nomura Warr.Fund	8,00f	8,00
Obam. Belegg.	239,50	240,00
OAMF Rentef.	12,70	12,65
Orcur.Ned.p.	47,10	47,20
Pac.Dimens.	107,90	108,00
Pac.Prop.Sec.f.	47,60	47,80
Pierson Rente	102,90	102,90
Postb.Belegg.f.	53,60	53,70
Prosp.Int.High.I	6,00	–
Rabo Obl.inv.f.	74,90	74,90
Rabo Obl.div.f.	49,50	49,60
Rabo Onr.g.f.	83,10	83,20
Rentalent Bel.	133,50	133,90
Rentotaal NV	31,40	31,40
RG groen	51,20	51,20
RG blauw	50,50	50,40
RG geel	50,00	50,00
Rodin Prop.$	107,00	107,00
Rolinco cum.p	89,00	89,00
Sci/Tech	18,40	18,40
Technology F.	17,60	17,60
Tokyo Pac. H.	268,00	268,00
Trans Eur.F.	91,10	91,10
Transpac.F.	500,00	496,00
Uni-Invest	111,50	112,40
Unico Inv.F.	80,80	81,00
Unifonds	39,00	39,40
VWN	60,50	60,50
Vast Ned	127,70	127,70
Venture F.N.	45,60	45,60
VIB NV	81,10	81,00
VSB Mix Fund	52,60	52,70
WBO Int.	71,00	71,50
Wereldhave NV	177,00	177,00
Yen Value Fund	88,30	88,10
ZOM Florida $	46,10	46,10

slotkoersen/optiebeurs

Buitenlandse obligaties		
8¾ EEG84(1)	99,20	99,00
3½ EngWarL	30,50	30,50

Orig. n.amerik. aandelen		
Alb. Fisher	1,27	1,27
Allied Signal Ind	35,00	35,50
Amer. Brands	68,60	68,70
Amer. Expres	30,90	31,00
Am.Tel.& Tel.	36,90	37,10
Ameritech	59,30	59,50
Amprovest Cap.	115,00	–
Amprovest Inc.	218,00	–
ASARCO Inc.	28,30	28,60
Atl. Richf.	123,00	123,70
BAT Industr.	6,50	6,50
Bell Atlantic	46,30	47,00
BellCanEnterpr	38,30	38,80
Bell Res.Adlr	0,21	–
Bell South	52,70	52,60
BET Public	2,60	–
Bethl. Steel	17,30	17,30
Boeing Comp.	60,70	–
CDL Hotels Int.	0,85	–
Chevron Corp.	70,75	–
Chrysler	16,00	17,00
Citicorp.	21,70	21,70
Colgate-Palm.	73,00	73,50
Comm. Edison	32,00	31,50
Comp.Gen.El.	620,00	–
Control Data	19,00	19,50
Daehan Korean Tr	11,00	11,00
Dai-Ichi Yen	2380,00	2410,00
Daiwa Sec. yen	1450,00	1460,00
Dow Chemical	59,50	59,25
Du Pont	38,30	–
Eastman Kodak	40,20	41,20
Elders IXL	2,90	–
Euroact.Zw.fr.	135,00	–
Exxon Corp.	48,90	48,30
First Pac.HK$	1,45	–
Fluor Corp.	46,30	–
Ford Motor	44,20	44,10
Gen. Electric	74,60	74,70
Gen. Motors	49,10	49,60
Gillette	63,75	63,75
Goodyear	29,00	29,50
Grace & Co.	29,40	–
Honeywell	106,50	107,00
Int.Bus.Mach.	121,50	122,00
Intern.Flavor	64,75	–
Intern. Paper	52,25	–
ITT Corp.	58,60	58,20
K.Benson ®	5187,80	–
Litton Ind.	73,20	74,20
Lockheed	31,10	31,50
Minnesota Mining	90,00	90,00
Mitsub.Elect.	1030,00	–
Mobil Oil	63,50	63,70
Morgan $	35,70	37,80
News Corp Aus$	13,20	13,50
Nynex	77,60	78,30
Occ.Petr.Corp	25,70	25,40
Pac. Telesis	44,00	44,00
P.& O. ®	6,00	6,00
Pepsico	80,75	81,75
Philip Morris C.	49,50	50,50
Phill. Petr.	28,10	28,50
Polaroid	39,60	39,70
Quaker Oats	48,25	–
St.Gobin Ffr	590,00	570,00
Saralee	27,00	–
Schlumberger	61,00	61,20
Sears Roebuck	34,20	33,70
Sekisui House (yen)	–	–
Sony (yen)	53,80	54,50
Southw. Bell	53,10	53,80
Suzuki (yen)	916,00	–
Tandy Corp.	38,00	38,60
Texaco	60,00	60,00
Texas Instr.	40,00	40,00
The Coastal C.	35,75	36,40
T.I.P Eur.	1,45	1,45
Toshiba Corp.	1100,00	1080,00
Unidanmark DK	316,00	317,00
Union Carbide	19,50	–
Union Pacific	72,00	72,00
Unisys	13,40	13,20
USX Corp	34,00	34,00
US West	36,10d	37,00
Warner Lamb.	66,30	–
Westinghouse	37,70	38,00
Woolworth	36,30	36,10
Xerox Corp.	45,00	46,00

Certificaten Amerika		
AMAX Inc.	47,00	48,00
Am. Home Prod.	193,00	–
ATT Nedam	68,00	70,50b
ASARCO Inc.	44,50	–
Atl. Richf.	227,50	227,50
Boeing Corp.	168,00	–
Can. Pacific	31,50	32,00
Chevron Corp.	135,50	–
Chrysler	27,50	30,00
Citicorp.	38,50	38,50
Colgate-Palm.	134,00	135,00
Control Data	31,50	32,00
Dow Chemical	110,00	109,00
Eastman Kodak	73,50	75,00
Exxon Corp.	89,50	90,00
Fluor Corp.	90,00	–
Gen. Electric	139,00	138,50
Gen. Motors	89,50	91,30
Gillette	117,50	116,50
Goodyear	51,50	51,50
Inco	56,00	56,00
I.B.M.	222,50	222,00
Int. Flavors	135,00	–
ITT Corp.	107,50	107,50
Kroger	31,00	31,00
Lockheed	58,00	58,00
Merck & Co.	164,50	166,00
Minn. Min.	168,00	167,00
Pepsi Co.	149,00	151,50
Philip Morris C.	95,00	92,50
Phill. Petr.	50,50	52,00
Polaroid	66,50	67,00
Procter & G.	165,00	–
Quaker Oats	88,00	–
Schlumberger	112,00	112,50
Sears Roebuck	62,50	62,00
Shell Canada	60,50	61,00
Tandy Corp.	69,00	70,00
Texas Instr.	73,00	73,00
Union Pacific	136,00	134,00
Unisys Corp	28,00	28,00
USX Corp	61,50	62,00
Varity Corp	3,90	–
Westinghouse	138,50	139,50
Woolworth	132,50	131,00
Xerox Corp.	88,00d	88,00

Certificaten overig		
Deutsche B.	834,00	830,00
Dresdner B.	452,00	450,00b
Hitachi (500)	900,00	–
Hoechst	275,00	280,00
Nestlé	8950,00	8950,00
Siemens	773,00	762,00

Warrants		
Akzo	16,40	16,30
Bogamij	5,70	5,70
Falcons Sec.	28,25	28,20
K.L.M. 85-92	53,00	53,00
St.Bankiers b	0,55	0,60

Binnenland (niet officieel genoteerd)		
Bobel	6,00	5,50
Bredero aand.	24,50	–
Bredero cert.	24,00	24,00a
11 Bredero	19,00	20,00b
ICA Holding	12,20	12,20
Klene's	1320,00	1320,00
LTV Corp.	1,00	0,95
5 Nederh. 68-78	24,50	24,50

Parallelmarkt		
Alanheri	24,00	24,70
Berghuizer	48,60	48,30
Besouw Van c.	67,70	67,00
Biogrond Bel.	10,00	10,00
CBI Barin Oce	2150,00	2150,00
Comm.Obl.F.1	96,90	97,10
Comm.Obl.F.2	96,50	96,70
Comm.Obl.F.3	97,10	97,20
De Drie Electr.	28,20	28,70
Dico Intern.	112,00	112,80
DOCdata	11,40	12,00
Ehco-KLM Kl.	42,00	43,00
E&L Belegg.1	71,70	71,90
E&L Belegg.2	73,90	74,10
E&L Belegg.3	76,30	76,40
Free Rec.Sh.	37,30	37,30
Geld.Pap.c.	87,90	88,50
Gouda Vuurv c	105,80	105,50
Groenendijk	38,20	38,20
Grontmij c.	237,00	236,50
HCA Holding	60,90	60,50
Helvoet Holding	60,00	60,00
Hes Beheer	296,00	298,00
Highl.Devel.	14,70	–
Homburg cert	4,30	4,25e
Interview Eur.	6,50e	6,80
Inv. Mij Ned.	52,50	52,00
Kuehne+Heitz	54,90	54,50
LCI Comp.Gr.	17,40	17,20
Melle	314,10	314,00
Nedcon Groep	34,20	33,70
Nedschroef	139,50	139,70
Neways Elec.	9,80	9,90
NOG Bel.fonds	30,50	30,40
pan pacific	10,80	10,80
Pie Med.	12,10	12,20
Poolgarant	10,00	–
Simac Tech.	18,20	18,20
Sligro Beh.	67,40	67,40
VHS Onr. Goed	12,40	12,40
Weweler	75,50	76,00

OPTIEBEURS

		serie			omzet	v.k.	s.k.
abn	c	okt	37,50		352	0,90	1,3[illegible]
akzo	c	jul	120,00		282	2,60	2,2[illegible]
amro	c	okt	75,00		225	1,50	2,2[illegible]
buhr	c	okt	75,00		337	2,80	2,8[illegible]
daf	c	okt	35,00		300	0,80a	0,6[illegible]
daf	p	okt	27,50		300	0,60a	0,5[illegible]
eoe	c	jul	290,00		351	4,10b	4,0[illegible]
eoe	c	jul	295,00		514	1,20	1,0[illegible]
eoe	c	aug	295,00		725	4,70	4,6[illegible]
eoe	c	sep	295,00		566	6,00	6,0[illegible]
eoe	p	jul	295,00		466	2,40	2,4[illegible]
eoe	p	aug	280,00		371	1,00	1,0[illegible]
hoog	p	okt	70,00		297	3,20	4,0[illegible]
klm	p	jul	35,00		435	0,80	0,8[illegible]
klm	p	okt	32,50		287	1,50	1,6[illegible]
knp	c	jul	45,00		292	1,60	2,2[illegible]
knp	c	jul	47,50		234	0,20	0,3[illegible]
knp	c	okt	45,00		339	3,40	3,8[illegible]
nlb	p	feb	95,00		500	2,10a	1,8[illegible]
nlp	c	nov	90,00		300	1,20a	0,8[illegible]
natn	c	jul	75,00		269	0,10	0,1[illegible]
phil	c	okt	30,00		425	1,50	1,4[illegible]
phil	c	jan	30,00		274	2,50	2,3[illegible]
phil	c	o93	30,00		657	7,40	7,3[illegible]
phil	p	jul	30,00		481	1,30	1,3[illegible]
phil	p	okt	27,50		529	1,00	1,1[illegible]
phil	p	o93	30,00		306	4,40	4,4[illegible]
olie	c	jul	145,00		586	4,30	3,9[illegible]
olie	c	jul	150,00		560	1,00	0,6[illegible]
olie	c	okt	145,00		768	6,70	6,2[illegible]
olie	c	okt	150,00		1551	3,80b	3,5[illegible]
olie	p	okt	135,00		219	0,70	0,7[illegible]
olie	p	okt	140,00		412	1,40	1,6[illegible]
olie	p	okt	145,00		355	3,20	3,2[illegible]
olie	p	okt	150,00		348	5,50	5,8[illegible]
unil	c	jul	140,00		251	23,70a	25,2[illegible]
unil	c	jul	160,00		623	3,30	5,0[illegible]
unil	c	okt	150,00		439	16,60	17,6[illegible]
unil	c	okt	160,00		744	8,00	9,2[illegible]
unil	c	okt	170,00		323	2,90	3,6[illegible]
unil	c	jan	170,00		260	5,00b	6,0[illegible]
unil	p	okt	160,00		271	3,00	2,8[illegible]
voc	c	jul	45,00		523	1,20	1,0[illegible]
voc	c	okt	47,50		514	3,00	2,7[illegible]
xmi	c	jul	600,00		290	3 14	4 0[illegible]
xmi	p	jul	585,00		419	0 14	1 0[illegible]
xmi	p	jul	590,00		355	1 08	1 1[illegible]
xmi	p	jul	600,00		300	4 12	4 0[illegible]
xmi	p	sep	570,00		450	6 12	6 1[illegible]

a=laten	g=bieden+ex-div.
b=bieden	h=laten+ex-div.
c=ex-claim	k=gedaan+b
d=ex-dividend	l=gedaan+g
e=gedaan+bieden	vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten	sk=slotkoers gisteren

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,20.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1,00 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,60 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,60.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en met legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 79232

Personeel aangeboden

Voor VAKBEKWAME binnen- en buitenschilderwerkzaamheden: 045-210020.

AANNEMERSBEDRIJF kan nog werk aannemen op korte termijn, nieuwbouw, verbouw. Tel. na 18.00 uur 045-316383

TUINMAN kan nog werk aannemen. Tel. 045-320185.

Ervaren WERKSTER zkt. werk in de huishouding v. ma. t/m do. in de ochtenduren. Tel. 045-728926.

Personeel gevraagd

BVBA Vannerom Techniek SPRL
vraagt voor direct en indirect.
Elektro-monteurs
Bankwerkers
Tel. 04490-34514.

Limburgs Dagblad
zoekt voor Geleen, Berg, Urmond, Spaubeek en Oirsbeek nog enkele aktieve
Bezorgers(sters)
voor bezorgwerkzaamheden ma. t/m zat. tussen 6.00 en 7.00 's morgens. Ben je minimaal 15 en geïnteresseerd? Neem dan even kontakt met ons op: Geleen, Markt 3, tel. 04490-46868.

Monteur
v.a. 18 jaar voor remmen-revisies van vrachtwagencombinaties, bussen-trucks.
Gespecialiseerde remmendienst met uiterst moderne machines.

KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951, vragen naar dhr. Croes.

Limburgs Dagblad vraagt voor Heerlerheide, Hoensbroek
en Nuth
Bezorgers(sters)
Melden bijkantoor Brunssum, Rumpenerstr. 81. Tel. 045-256363 tijdens kantooruren.

In verband met vertrek militaire dienst gevraagd
voorbewerker evt. spuiter m/v
lft. tussen 18-24 jaar. Zij die enige ervaring hebben, genieten de voorkeur. Schrift. soll. te richten aan: AUTOSCHADE FA. HANNEMAN, Strijthagenweg 125, 6467 BR Kerkrade.

Voor bezorgwerkzaamheden in Kerkrade.
zoeken wij
bezorg(st)ers
die onze krant tussen 06.00 en 07.00 uur willen bezorgen. Melden: Limburgs Dagblad, Markt 42, Kerkrade. Tel. 045-452932.

Voor bezorgwerkzaamheden in Abdissenbosch.
zoeken wij
bezorg(st)ers
die onze krant tussen 06.00 en 07.00 uur willen bezorgen. Melden: Limburgs Dagblad, Markt 42, Kerkrade. Tel. 045-452932.

DELMACH MACHINE EN STAALBOUW NED. B.V.
zoekt
Bankwerkers
Electromonteurs
Alleen met ervaring.
Sollicitaties na tel. afspraak.
Horselstraat 1, 6361 HC Nuth. Tel. 045-242285.

Limburgs Dagblad
vraagt
bezorg(st)ers voor
Klimmen en Ransdaal
Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's kunt U tijdens kantooruren even langskomen of bellen: Geerstraat 5, Heerlen. Tel. 045-717719.

Spoed: ervaren
Weekend-kapster
gevraagd. Zeer geschikt voor herintreders. Dagen en uren in overleg. Hoge beloning. Kappersteam Jan Stassen, 045-211852.

TAXICHAUFFEURS en groepsvervoerchauffeurs gevr. full-time. Pers. aanm. Hompertsweg 12, Landgraaf

Bouw en ingenieurburo Brunssum vraagt voor langdurende werken omg. Aken, Keulen BETONTIMMERLIEDEN, metselaars, ijzervlechters ook colonnes. Wekelijks geld en hoog loon. Soll. na tel. afspr. alleen tijdens kantooruren van ma. t/m vr. 045-229259 Trichterweg 125, Brs./Treebeek.

Leuke MEISJES gevr. voor 'n z. goed privéhuis. Hoge verdiensten. 045-228481.

Met spoed gevraagd voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden, ook colonnes, tel. 0949-2234-81072 van 9 tot 14 uur b.g.g. 045-722539 ook in 't weekend.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Flexibele KEUKENHULP met enige kookervaring gevraagd voor Golfclub Hoenshuis te Voerendaal. Inl.: de Heer Overhof tel. 045-753300.

FRITUREHULP gevr., liefst met ervaring. Werktijden in overleg. Friture Muller, Zuidhof 31 Geleen 04490-48101

Wij zoeken een moderne KAPPER/STER. Moet zelfstandig kunnen werken en creatief zijn. Bel dan: Hairstudio All-Inn Born, tel. 04498-52040 na 15.00 uur.

Fulltime MEDEWERKSTER gevraagd voor onze afdeling administratie. Gevraagd MEAO richting administratie kennis van automatisering op het gebied van boekhouden strekt tot aanbeveling. Bent U geïnteresseerd? Bel dan naar van Melik Foodgroup Tel. 045-229322 voor het maken van een afspraak

Van Melik Foodgroup vraagt SERVEERSTER voor onze afdeling party-service. Zij moet zelfstandig kunnen werken. Werktijden van 11.00 tot 16.00 uur. Bent U geïnteresseerd? Kom dan even langs of bel voor een afspraak 045-229322.

Gevraagd: POMPBEDIENDE, tankstation Frings, Brunssumerweg 136, Landgraaf. Tel. 045-313744.

Part-time PRODUCTIE-MEDEWERKER gevraagd voor onze groot keuken, liefst met horeca-ervaring, leeftijd 18-22 jaar. Bent u geïnteresseerd! Bel dan naar van Melik Party-service. Tel. 045-229322.

KLUSJESMAN gevraagd voor huis- en tuinwerkzaamheden. Inl. tel. 045-721268.

DAKDEKKER gevraagd. Tel. 045-413890.

JONGEN gevr. ca. 17 jaar voor 4 weken vakantiewerk. Meric Fashion, 045-230290.

Met spoed gezocht KEUKENHULP v. 's avonds v. 18.00 tot 5.00 uur. Bel na 17.00 uur Restaurant Postwagen, Ubach Palenberg, 09-49-2451-41367.

FRITUREHULP gevr. met ervaring, voor 3 à 4 afwisselende dagen in de week. Niet alleen weekend. Info 045-461710, na 16 uur: 045-230634

Gevr. BAKKERSGEZEL, hoog loon, voor direct. Tel. 09-49.2405-3724.

Leuke bijverdienste, hoge provisie wordt AVON consulente. Inl. 045-312789.

Knappe amateur fotograaf zoekt vr. FOTOMODELLEN of echtpaar voor erotische fotografie. eerlijkheid en discr. geboden Br.o.nr. B-5224, L.D., Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

OG te huur

TE HUUR 'n app. in natuurrijke omg., vrije ingang kamer/keuken 9x4 m., wc, aparte douche 2 slpk., bergruimte en event. tuin. Te bevr. Elkenrade 22 Wijlre.

Te huur in HEERLEN benedenverdieping, ƒ 565,- p.mnd. all-in. Grasbroekerweg 37, Heerlen, na 13 u.

Onroerend goed te koop aangeboden

NIEUW
Snel service voor huizenkopers
Geef telefonisch uw gegevens door en binnen 12 uur ontvangt u vrijblijvend en kosteloos een hypotheekvoorstel.
Bel tijdens kantooruren: 045-712255
Na kantooruren: 045-440731. Hypotheek adv. J. Wetsels.
Stienstra Hypoth. / Verz. B.V.

Snel en goed uw
huis verkopen?
Jos Storms Onr. Goed.
Past. Vonckenstr. 44,
Geleen. Tel. 04490-42550.
Geen Verkoop!
Geen Kosten.

Voor verkoop in Nederland alswel in Duitsland zoeken wij HUIZEN tot ƒ 150.000,-. Direkte aankoop is mogelijk. Wijman & Partners vastgoed Tel. 045-728671.

BRUNSSUM, Hertogstr. 29, keurig onderhouden tussenw. met garage, keuken met complete inr., 3 slpkmrs. ƒ 125.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed. 045-728671.

Bouwgrond te k. in BUNDE gem. Meerssen, vanaf 750m2 t/m 875m2 Grouwels/ Daelmans 043-254565 op zat. tussen 10.00-13.00 uur 043-641321.

Te k. HEERLEN, nabij ziekenhuis, moderne bovenwoning met garage. Ideaal voor 1 of 2 personen! unieke ligging, blv. uitzicht. Inl. na 18 uur 045-710632

HEERLEN, Dr. Jaegerstraat 6, Op beg. grond app. met tuin en twee slpkmrs. in prima staat. ƒ 69.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed 045-728671.

HOENSBROEK: vrijst. woonh. met gar., berging en tuin, 3 slpks., badk., zolder, kelder, serre, ƒ 125.000,-. Mak. Smeets, 045-753066.

Laatste bouwkavels in SIMPELVELD nabij de Molt opp. v.a. 570m2 t/m 660m2. Voor inl. Grouwels/Daelmans 043-254565 op zat. tussen 10.00-13.00 u. 043-641321.

Bouwgrond te k. in HEERLEN bouwpl. a/d Waalstraat opp. plm. 560m2 ƒ 35.000,- v.o.n. Grouwels/ Daelmans 043-254565 op zat. tussen 10.00-13.00 u. 043-641321.

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan ooit (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

VLOERTEGELS 30x30 cm, 1e keus al v.a. ƒ 24,50 p/m2. Tegelhandel Janssen, De Hut 7, Gulpen. 04450-1970.

Te k. gebruikte houten en ijzeren BALKEN, tevens inen verkoop gebr. bouwmat. tijdens bouwvak. geopend. Matrak Nuth. 045-243736.

Reparaties

Snelle en VAKKUNDIGE reparaties van al uw TV- en Hifi-toestellen zonder voorrijkosten. W.R. Klawitter, Veldhofstr. 34 Eygelshoven. Tel. 045-352727.

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122 of autotel. 06-52.981350.

VROOKO voor Uw koelkast en diepvriesreparatie's. 045-441566 17 u. 461658.

Diepvries en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230 Service 24 u.

Hobby/D.h.z.

3 mtr. BEHANGTAFEL ƒ 65,-. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide.

Geldzaken

SPAARBRIEFBEURS Eindhoven, 040-457080, (tussentijdse) verzilvering, hoogste waarde, discreet, contant, gratis goed advies voor daarna. Boschdijk 363.

Kamers

Te h. ZIT/SLPK. te Hoensbroek na 14.00 uur tel. 045-229654.

Te h. in centr. Heerlen gem. KAMERS m. gebr. v. keuken c.v., douche. 045-717525.

Transacties

Te koop restpartij KLEDING (dam. en kinder) nieuw. Te bevr. tel. 04490-18317.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Landbouw en Veeteelt

Te k. jonge HENNEN tegen de leg, tevens mestkuikens regelmatig leverbaar. Vaesrade 43, Nuth. Tel. 045-241284.

Kalkslib, DSM en champignon- drijfmest. P. PUSTJENS, Tel. 04759-3565/ auto-tel. 06-52107893.

Prachtige BLONDE d'Aquitaine vaarzen en stieren, 6 tot 8 mnd. Veendrick, Hagendorenweg 1a, Amstenrade.

ONDERDELENHANDEL. Tel. 04493-2715.

Te k. rode BESSEN, kersen, appels. Akersteenweg 240, Maastricht. Tel. 043-613517

Auto's

Kärcherservice bij Kerp:
DEMONSTRATIE VAN HET COMPLETE HOGEDRUKREINIGERS PROGRAMMA!!
* Eigen servicedienst!
* Reparatie ALLE Kärchers!
* Totaalprogramma van onderdelen en accessoires!

KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951.

Met spoed te koop gevraagd
Peugeot 504, 505; Mercedes 200, 230 4-cyl.; Datsun 120Y, 140Y, 160J en Sunny; Toyota Corolla, Carina; Datsun Bleubird 4-drs.; Toyota Hi-ace, Lite-Ace; Datsun Urvan; Mercedes 508, 608. Tev. alle merken auto's Tel. 045-325955/425858.

Renault 25 TS	1987	ƒ 15.450,-
Opel Kadett 1.6 diesel Sedan	1987	ƒ 13.450,-
Peugeot 205 GL 5-drs.	1986	ƒ 9.850,-
Ford Escort 55 Van 1.6 diesel	1985	ƒ 7.250,-

Tel. 045-255784

Bijna nieuw!!
Audi 80 1.8S '87
40.000 km, automatiek, schuifd. enz. enz.!!
Inr. ref. mogelijk.
crombag honda
Geleen, Rijksweg Zuid 236
tel. 04490-46260.

Direct contant geld voor uw AUTO, u belt wij komen, ook 's avonds, tel. 045-414372.

Te koop CITROËN CX 2400 Break, APK april '91, t.e.a.b. Tel. 9.00-17.00 uur 043-663226.

Te k. Fiat PANDA 1.0 S, 2-'88, wit, 59.300 km. i.z.g.st. 045-252027.

Enkele goedkope inruilers v.a. ƒ 1.000,- t/m ƒ 3.500,- o.a. OPEL Manta, Kadett SR, Mazda 626, Volvo 343, Renault 5 TL enz. P. Nuytsstr. 157, Heerlerheide. 045-213038.

BMW 316i '88; BMW 320i '86; BMW 320i '85; BMW 316 '84; BMW 524 TD '85; Audi 80 S '87; Audi 100 D '83; Peugeot 305 break GT '85; Peugeot 205 1100 GL '86; Peugeot 205 1400 RX '86; Opel Kadett 13 S '84; Toyota Corolla '85; Opel Corsa 12 S '84; Ford Fiësta '86; Fiat Uno 60 5-drs. '89; Fiat Uno '84; Suzuki Alto 2x '88; Suzuki Alto '86; Suzuki Alto aut. '84; Mercedes 300 D '82. Autobedrijf REUBSAET, Op de Vey 47-49, Geleen. Tel. 04490-44944. Uw adres voor APK-keuring en alle autorep.

Te k. Opel KADETT City, bwj. '79, APK 7-'91, ƒ 1.650,-. 045-218925.

LPG-INSTALLATIE, 85 ltr., bwj. '88, pr. ƒ 475,-. Tel. 045-215784.

Te koop RENAULT 4 GTL '82, m. trekh., ƒ 1.700,-. 045-753561 na 18.00 uur.

Te k. AUDI 80, bwj. '76, i.g. st., t.e.a.b. Tel. 045-241603.

Weg. omst.heden AUDI 80 GLS, type '80, APK, i.z.g.st., ƒ 2.450,-. Tel. 045-720951.

BMW 316 bwj. '83, oud model, incl. brede banden, sportveig., alarm, trekh., LPG, i.z.g.st., ƒ 11.000,-. Tel. 045-451270.

Te k. CHEVROLET Camaro type LT, 8 cyl., 5,7 ltr., APK, nw. banden en uitlaat, inruil mogelijk. Tel. 045-230861.

Van part. wegens overcompl. CITROEN AX 11 R.E. kleur rood, bwj. '88, km. st. 3.800, in nw.st. ƒ 11.300,-. Te bevr. Eikenderweg 77, Heerlen. Tel. 045-712158.

Te k. CITROEN BX, 16 TRI, bwj.1988, tel. 045-421937.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

UNO 45 S bwj.'88, zwart, in nw.st. Vr.pr. ƒ 12.400,-. Inl. proefrit 04490-22867.

Moet weg! Weg. omst. Ford SIERRA stationcar '83, i.st. v.nieuw Vr.pr. ƒ 8.750,-. Bevr. 045-324763.

Te k. FORD Fiësta 1100, bwj. '82, APK mei'91. Tel. 04492-4017.

Zeer mooie Ford ESCORT 1300 GL, bwj. 11-'80, 1 jaar APK, vr.pr. ƒ 1.850,-. Tel. 045-422610.

Ford SIËRRA 1.8 stationcar grijs kent., 5-bak, bwj. '86, met LPG-onderbouw, met Bovag-garantie, sportw., Autobedr. P. Smits, Hoofdstr. 214, Hoensbroek.

Ford TAUNUS 1.6 GL, type 81, in pr.st. ƒ 1.400,-. Tel. 045-230346.

Ford FIËSTA, bwj. 1979, APK gek. 06-'91, vr.pr. ƒ 1.750,-. Tel. 045-224679

Ford ESCORT XR3i i.z.g.st., met APK, Inr. mog. Zandkuilenstr. 11, Hoensbroek.

T.k. Ford SCORPIO'85, met plaatsch.mot.k. deurdak, bwj.'85, ƒ 6.500,-. Burg. Lemmensstr.109 Geleen

Ford ESCORT 1.6 Bravo 5-gang, bwj. '83, rood, als nw. ƒ 6.950,-. Tel. 04490-25489

HONDA Civic in nw.st., km. st. 70.000, APK-gek., ƒ 3.750,-. Broekstraat 62, Schinveld.

Te k. LANDROVER County Turbo bwj. '88, nw.st., 15.000 km, veel acc. Tel. 045-318065.

Te k. van 1e eig. Lada SAMARA bwj. '87, 37.000 km st., koopje. 045-753627.

Te k. MAZDA 626 Sedan, bwj. '79, i.z.g.st. Dorpstr. 25, Brunssum. 045-252815.

MAZDA 626 2.0 GLX, Sedan, bwj. '84, 1e eigen., ƒ 8.250,-. Tel. 04490-25489

Te k. MINI Special, bwj. '77, APK 2-'91, tak. pr. ƒ 1.300,-. Tel. 04455-2019.

Te koop Datsun CHERRY GL, '80, APK, pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-325671.

Te k. Opel ASCONA 1.6 S, bwj.'84, met LPG, 1e eig., ƒ 7.950,-. Tel. 045-444868

Kadett Sedan 13 LS '87-'86; Kadett 13 LS '87 en '85; Corsa TR 12 S '87; Kadett 12 S '84-'81-'79; Ascona 20 S '81; Ascona 19 N autom. '80; Manta 20 S HB '78. J. DENNEMAN Automobielbedrijf, Raadhuisstraat 107, Hulsberg.

Te koop Opel KADETT GSJ, '86, km.st. 77.000, vr.pr. ƒ 16.500,-. Tel. na 18.00 uur 043-612121, tijdens kantooruren 043-612121, vragen naar Dhr. Odekerken.

Te k. MANTA 1900 S, bwj. '79, i.z.g.st., ƒ 2.700,-. Tel. 045-258086.

Opel KADETT, '78, APK 14-4-'91, ƒ 750,-. Haesenstr. 34, Schaesberg.

PEUGEOT 405 GR 1.9, bwj. 12-'87, i.g.st., pr.n.o.t.k. Tel. 04756-1738.

Te k. PEUGEOT 305 GL, bwj. '83 type 84; Opel Rekord 23 diesel bwj. '79, motor '85, t.e.a.b. evt. inr. motor mog. Tel. 045-227533.

Te k. PEUGEOT 305 GL, bwj. '80, APK '91, pr. ƒ 1.450,-. Tel. 045-720667.

RENAULT 5 GTL, 4 drs. type 81, sunroof, APK, i.z.g. st. ƒ 1.850,-. 045-224979.

Te koop RENAULT 5 TL, bwj. '86, i.z.g.st., vraagpr. ƒ 8.750,-. Tel. 045-419126 tussen 19.00-20.00 uur.

ROVER 3.5 Saloon V8, bwj. 1969, i.z.g.s., APK gek., kl. grijs. Auto Vonken, Wijngaardsweg 8, Heerlen, tel. 045-212459

Te koop SAAB 900i in pracht. staat bwj. '85, met div. extra's, o.a. Pioneer stereo, sportvelgen, trekhaak. Tel. 045-216189.

Te k. SAAB 900 Turbo, APK gek. tot juli '91, pr. ƒ 3.500,-. Tel. 04490-54048.

Te koop TALBOT Solara, bwj. '80, in red. st., pr. ƒ 500,-. Tel. 043-643736.

Te k. TOYOTA Starlet 13 XL autom., bwj. '90, 6.400 km. vr.pr. ƒ 17.000,-. Tel. 04746-2856.

VW SCIROCCO kl. rood, sportvign., spec. uitl., motor gerev., pr. n.o.t.k. Tel. 04458-1459.

Te k. VW GOLF SR, de luxe, bwj. '86, als nw., ƒ 16.500,- inr., financ. mog. Maastrichterstr. 142, Brunssum.

Te k. VW GOLF bwj. '84, met div. acc., ƒ 10.000,- of ca. ƒ 200,- p.mnd. Mergelsweg 108, Heerlen. Na 18.00 uur 045-710216.

VW GOLF 1100, bwj. '79, APK 4-'91, ƒ 1.950,-. Tel. 045-720951.

Te k. GOLF D Stayer, bwj. '82, km. 205.000, bl.met., 5 versn., trekh., zeer zuinig. l.pr.st., pr. ƒ 6.000,-. Tel. 045-715986.

VOLVO 340 '87, in st.v.nw., slechts ƒ 11.900,-. Tel. 04490-12138.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1980. Garage Schaepkens. 04405-2896.

INKOOP alle merken auto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. Tel. 045-427671.

INKOOP alle merken auto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. Tel. 045-411572.

INKOOP alle merken auto's. Betalen hoogste prijs!! 045-416239.

BMW 320i Bauer cabriolet dec. '83 i.nw.st. ƒ 26.000,-; Citroën BX 1.6 TRI '88 1e eig. ƒ 16.900,-; CX GTi turbo 2 '87 1e eig. ƒ 21.500,-; BX 19 D '87 1e eig. ƒ 12.500,-; BX 14-16 LRS '85-'87 v.a. ƒ 7.000,-; Visa 14 TRS '86 1e eig. ƒ 7.750,-; Peugeot 405 GR '88 1e eig. ƒ 19.500,-; Peugeot 205 accent '84-'86 v.a. ƒ 8.750,-; Saab 9000 turbo '85 1e eig. ƒ 22.500,-; 900 GL 5-drs. '81 ƒ 4.000,-; Volvo 440 GL '88 1e eig. ƒ 22.500,-; 740 GL '85 1e eig. v.a. ƒ 16.000,-; 340 GL 1.7 '88 1e eig. ƒ 14.000,-; 340 GL '83-'87 v.a. ƒ 5.000,-; 340 GL '83 ƒ 6.750,-; Mercedes 190 '84 ƒ 22.500,-; 280 S '82 ƒ 18.000,-; Alfa 75 1.8 '87 1e eig. ƒ 17.500,-; 33 1.5 '85 1e eig. ƒ 8.750,-; Opel Omega 2.3 D combi '87 1e eig. ƒ 21.500,-; Omega 2.0i, 1.8 S '87 1e eig. v.a. ƒ 18.000,-; Kadett 1.6 D combi '86-'87 1e eig. v.a. ƒ 10.750,-; Record 2.3 D '84 ƒ 7.250,-; Corsa 1.2 S '83 ƒ 6.250,-; Kadett '82 ƒ 6.750,-; Manta GTE spec. uitv. ƒ 6.500,-; VW Passat GL '88 1e eig. ƒ 29.000,-; Passat combi D '86 1e eig. ƒ 16.250,-; Passat D '86 ƒ 10.500,-; Mazda 626 GLX 2.0 12V '88 1e eig. ƒ 20.500,-; 626 D '84 ƒ 8.250,-; 323 GL '85 ƒ 4.250,-; Renault 5 GTL '85 1e eig. ƒ 8.750,-; 11 GTX '84 ƒ 7.250,-; 12 TS Dacia '87 1e eig. ƒ 5.750,-; BMW 320i '85 ƒ 17.500,-; 316 '84-'86 1e eig. v.a. ƒ 12.500,-; 732i '83 ƒ 13.500,-; 323i '80 ƒ 4.000,-; Audi 80 1.8 S '86 1e eig. ƒ 27.000,-; 80 1.8 S '84 ƒ 12.500,-; 80 GT '82 1e eig. ƒ 24.500,-; 80 GT 5E coupé '85 1e eig. ƒ 19.500,-; Ford Scorpio 2.0 GL, 2.0i, 2.0 CL '85-'88 v.a. ƒ 16.500,-; Sierra 2.0 CL '85 ƒ 16.750,-; Sierra 2.3 CLD '85 ƒ 16.750,-; Sierra 2.3 CLD m. '86 ƒ 18.750,-; Sierra 1.6, 2.0, 2.3, 1.8 '83-'87 v.a. ƒ 7.250,-; Escort XR3 '82 ƒ 6.750,-; Escort 1.1, 1.3, 1.4, 1.6 '83-'88 v.a. ƒ 6.500,-; Sierra 2.3 D combi '84 v.a. ƒ 8.750,-; Subaru mini bus '85 ƒ 4.250,-; Mitsubishi Pajero turbo D m. '87 1e eig. ƒ 26.500,-; Galant TD '84 ƒ 7.500,-; Lancer D '85 ƒ 8.750,-; Colt turbo '84 ƒ 8.750,-; Toyota Carina II '85 ƒ 9.250,-; Cressida combi D '84 ƒ 6.500,-; Fiat Uno 45 S '85 ƒ 6.750,-; 127 '83-'85 ƒ 3.500,-; Skoda 130L '85 ƒ 3.500,-; Lada 2105 GL '85 ƒ 4.250,-; Matra Rancho '82 ƒ 4.500,-; Nissan Sunny '83 ƒ 4.500,-; Mitsubishi Galant combi '82 ƒ 2.250,-. Tal van goedkope inruil auto's, financ. mog. van SINT-MAARTENSBURG Trichterweg 109 Brunssum. Tel. 045-229080.

BMW 518 '80 ƒ 1.750,-; BMW 320-6 '78 ƒ 1.500,-; Mazda 323 '79 ƒ 1.000,-; Opel Commodore '80 ƒ 2.500,-; Ascona '81 ƒ 1.000,-; Kadett '78 ƒ 500,-; Mitsubishi Lancer '80 ƒ 1.500,-; Mazda 626 '80 ƒ 2.000,-; Volvo 244 '79 ƒ 2.250,-. Trichterweg 109, Brunssum.

BMW 316 ƒ 1.750,-; Honda Civic aut. ƒ 1.250,-; Fiat Ritmo '80 ƒ 1.250,-. Simca Talbot '81 ƒ 1.250,-. Alles APK. Maastrichterstr. 142, Brunssum.

Autohandel F.v. OPHUIZEN biedt aan: Opel Ascona 16S LS 5-bak 4-drs. LPG '85; Fiat Uno 55S '84; Ford Siërra 20 L 5-drs. '83; Ford Escort 16 CL 5-bak '85 Mitsubishi Galant LPG nw. '83; Citroën BX 14 RE 5-bak 11-'85; Opel Kadett 16 D 1e eig. '84; Renault 9 GTL LPG '82; Volvo 340 GL 1.7 5-bak Sedan '86; VW-Caddy turbo D '84; Honda Civic aut.5-drs '81; Mazda 626 20 Coupe 11-'82; Skoda 120 L '85; BMW 318 schuifd., sportw., '80; Datsun Cherry Combi t. 80; Volvo 343 Jub. aut. '78; Mazda 626 LPG '81; Peugeot 305 GL i.z. g.st. '79; Ford Escort 13 GL aut. '78; Subaru 1300 DL '82; Opel Kadett City J '76; BMW 1502 i.z.g.st. '76; Mitsubishi Saporro 2000 GSR '80; Citroën-bus C25D verh. en verl. '88; Lada 12 S '82 ƒ 1.500,-. Inkoop, verkoop, financiering. Diverse inruilers. Akerstr. N. 52C, Hoensbroek. 045-224425. Geop. van 10.00-19.00 u. Zat. 10.00-17.00 u.

Te k. Opel KADETT type '81 3-drs., pr. ƒ 2.700,-; Ford Fiesta APK tot '91 pr. ƒ 1.250,-; Peugeot 104 bwj. '81, APK pr. ƒ 2.500,-; Opel Ascona bwj.'79, LPG, APK, pr. ƒ 1.250,-; Opel Kadett Coupe aut. opknapper pr. ƒ 750,-. Burg. Lemmensstr. 109, Geleen.

PEUGEOT 504 '83; Rover 2600 '85; Charade '84 D, Golf '81, APK. 04499-5204.

FIËSTA '79 ƒ 1.250,-; Mini '79 ƒ 950,-; Taunus '79 ƒ 750,-; Ascona '79 ƒ 950,-; Accord '79 ƒ 1.250,-; Starlet '79 ƒ 1.250,-; Horizon '81 ƒ 1.250,-; Lada '83 ƒ 1.250,-; Handelsweg 1, Susteren. Tel. 04499-5204.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Ford Scorpio 2.9 i GL autom '88; Ford Siërra 2.0 5-bak Sedan '87; Ford Siërra 1600 5-drs. '87 nieuw model; VW Golf CL 1300 '86; Ford Siërra 2.0 GL 5-drs. stationcar '86; Ford Escort XR 3 '82; Opel Kadett diesel '86; Opel Kadett 3-drs. '87 automatic; Opel Kadett Sedan '87; Opel Kadett 1300 Club '87; Opel Corsa 1200 S GL '87 ƒ 12.750,-. Auto's met Bovaggarantiebewijs. Inruil, financiering en APK. Stan WEBER Autobedrijf, Baanstr. 38 Schaesberg. Tel. 045-314175 b.g.g. 321751.

Gebrs. DOMINIKOWSKI Autobedrijf: Opel Kadett GSi wit '86; Kadett Caravan 5-drs., blauwmet. '80; Rekord 1.8 LS beige LPG '83; VW Golf GL 4-drs., blauwmet. '86; VW Jetta 1.6 groenmet. '80; Golf CL 3-drs. zilvermet. '84; Fiat Panda 1000 S, antraciet '87; Mitsubishi Tredia 4-drs., LPG, groenmet. '83; Ford Taunus 1.6 Bravo rood '82; Toyota Lite-Ace diesel gesl. bestel '85; VW Caddy met huif, wit '85. Inruil en financ. mogelijk. Garantie en service in eigen werkplaats. Tev. het adres voor reparatie en onderhoud Kanstr. 48, Ubach over Worms-Landgraaf. Tel. 045-326016.

Te k. BMW 320i, bwj. 8-'83, sportv., verl., ƒ 15.000,-. Tel. 04490-46742.

Te k. DAIHATSU Charmant, bwj.'83, APK '91, i.z.g.st., ƒ 2.750,-. Rimburgerweg 1c Brunssum.

Te k. Ford ESCORT 1.3 L, autom., bwj. okt. '79, km.st. 108.000, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2.200,-. Tel. 043-611546.

Te k. HONDA Accord autom bwj. '80, i.z.g.st., Schaesbergerweg 160, Heerlen.

Te k. CABRIOLET Opel Kadett C, bwj. '79, inr. mog. Tel. 04405-3783.

Te k. TOYOTA Corolla 30 hardtop coupé, bwj. '77, APK 7-'91 met veel onderdelen. Tel. 045-751853 na 18.00 uur.

Sloopauto's

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. C. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. sloop- en SCHADE-AUTO'S tegen redelijk prijs. Gratis afhalen. Tel. 04405-1602.

Auto onderdelen en accessoires

Carrosseriedelen
origineel - imitatie - overzet
Alle Europese- en Japanse automobielen
Geevers Nuth
Tel. 045-244242

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN v. jonge schade-auto's, tevens gevr. auto's met schade. Deumens, Haefland 20 Brunssum. 045-254482.

Te koop goede gebr. AUTOBANDEN, met garantie. Passartweg 39, Heerlen. Tel. 045-222675.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

(Brom)fietsen

Splinternw. ATB DAMESFIETS te k. Nw.waarde ƒ 600,- pr.n.o.t.k. Eberhardstr. 114 Geleen na 18 u.

KOOPJE! Suzuki TSX zwart bwj.'88, ƒ 2.000,-. Honda MTX '86, zw./geel, ƒ 1.200,- zeer mooi, 045-252523.

Te k. BROMFIETS Batavetta automatic, prijs ƒ 150,-. Te bezicht. Aan de Sleutel 1, Landgraaf.

DAMES-SPORTFIETS 5-versn. merk Motorbecane. Te bevr. 045-221026.

Watersport

Te koop Kajuit KRUIZER lengte 5.50 m. met 25 PK buitenboord motor. Merk: Mecuyrie en trailer. Pr. ƒ 8.500,-. Bwj. 1987. Tegen ruil stacaravan. Tel. 043-477953.

Vakantie en Rekreatie

MAKREELVISSEN op de Noordzee, ga met een van onze snelle kotters mee. Dagelijks afvaart vanaf Stellendam. M.S. Mijntje Jr. en Sr. 01879-3359.

ZOMERHUIS te huur van 4 aug. tot 30 aug., Egmond aan Zee. Tel. 02206-2381.

St. Maartenszee bung., ZWEMPARADIJS, weekend -midw. sept. v.a. ƒ 250,-. Tel. 02246-3109.

Te h. 4-pers. vakantie-flat te ZANDVOORT, vrij na 4 aug. Tel. 023-262929.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Caravans/Kamperen

JAARSTALLING voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 180,-. Tel. 04492-2601.

Te k. EIFELLAND caravan 6-pers. bwj '77, gr. voortent, geh. compl. en i.z.g.st. vr.pr. ƒ 4.250,-. Tel. 04490-28868

Te k. gevr. TOURCARAVANS en vouwwagens. Contant geld. 045-323178.

Te k. CARAVAN de Roek 4.60 mtr., koelkast, kachel, voort., pr. ƒ 6.000,-. 04499-4523 b.g.g. 06-52980484.

CHEVROLET Van bwj. 1979, ingericht als kampeerbus. Tel. 04490-41790.

Te k. 4 pers. KIP caravan, met tent. Pr. ƒ 2.700,-. Burg. Lemmensstr. 109, Geleen.

Te k. VOUWWAGEN Alpenkreuzer, bwj. '81, mooi en goed wagentje. ƒ 1.250,-. Tel. 045-323178.

Te k. 2 TOURCARAVANS o.a. Knaus comfort 3.60m, bwj. '82, ƒ 4.250,- met kachel en voortent. IT 4.00m, bwj. '81 met ijskast ƒ 3.450,-. Tel. 045-323178.

Te k. BUNGALOWTENT 6-pers. i.z.g.st. Pr.n.o.t.k. Tel. 04490-77368.

(Huis)dieren

HONDENTRIMSALON Charël, St. Hubertuslaan 10 Terwinselen. 045-423400.

Dierenartsenpraktijk Nuth 045-244247, steril. POES ƒ 65,-, cocktailent. ƒ 32,-.

Goed tehuis gezocht voor lerse SETTER. Alleen voor liefhebber. Pr. Willemstr. 30, Hoensbroek.

Te koop mooie BOOMER pup, 9 wkn., ingeënt, teef. Tel. 04492-1530.

DUIVEN te koop uit nalatenschap van Dhr. H Stommen-Bocholtz. Inl. 045-226146, na 19.00 uur.

Te k. puppies GROENENDALER (korthartg)/Mechelse herder, 9 wkn., ƒ 300,-. 045-425503, na 18.00 uur.

Wie heeft onze duif donker witpen, zeer TAM meegenomen, maandag 16 juli of weet waar ze is. K. Koullen. Tel. 045-455955.

In en om de tuin

Ruime voorraad TUINHOUT schitterende bielzen, planken, palen, schermen, rolborders enz. Bez. mog. Houth. Impreg. In de Cramer 18, Heerlen, 045-717733.

Houthandel Landgraaf, specialist in luxe vuren en eiken TUINSCHERMEN, vlonders paardestallen, stookhout enz. Tijdens de bouwvak 's morgens open. Buizerdweg 8, Landgraaf. 045-318518.

Dautzenberg GRASZODEN, 1e kwaliteit. Bezorgd door heel Zuid-Limburg. 04450-2131.

1e soort GRASZODEN ƒ 3,50 p.m2 va. 50 m gratis thuisbezorgd. Ook hele tuinaanleg goedkoop. Ook voor uw siebestrating en opritten. Bel voor 'n vrijblijvende offerte. Tel. 045-323178.

Te k. AARDBEI-PLANTEN, div. rassen. Jean Zuylen, Kneykuilerweg 1, Bingelrade. Tel. 04492-1539.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen.... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Proficiat!

Proficiat
Gerard
Met je 40-jarig werkjubileum Tot vanmiddag op de Ornatex, van Ons!!.

Huu weët os O(ma)
Loetsie 75 J[aor]
Vuur jratelére dies Kinger en Klingkin[ger]

Leonie ziet Sara

Proficiat
Joep, Maritta, Mailin, Gardie Jo en de hele familie.

Hoera Hoer[a]
Frans wordt 41 ja[ar]
Hartelijk gefeliciteer[d]

Vandaag ook op LD-[TV]

Onze Harry ziet
Abraham
Danny, Pascal, Monique.
Vandaag ook op LD-TV!

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER.
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 Heerlen en vergeet links onder op de enveloppe het nummer de advertentie te vermelden.

Opleidingen

DROGISTEN-OPLEIDING start in september door heel Nederland 1 avond p.w. 1-2 jarig. Vraag brochure bij O.E.D. Postbus 3028, 8901 DA Leeuwarden. Tel. 058-132370 b.g.g. 058-130497.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen.... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Huw./Kennism.

Partnerlijn Nederland
Zoekt u 'n man 06-320.322.54, of 'n vrouw 06-320.32... Wilt u zelf gratis inspr... Bel 020-274825, 50 ct...

Elke woensd. ALL... STAANDENBAL in ... Windrose, Akerstr. Nrd... Hoensbroek Legitimatie... pl.. Beleefd uitn. Het Be...

Bel de Vakman

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

DABOMA dak- en bouwmaterialen, levering van isolatie-, dakbedekkingsmat. en toebehoren. Geopend van ma t/m vr. van 8.00 - 17.00 uur. Zaterdag van 8.00-12.00 uur. Tijdens de bouwvakvakantie zijn wij ook geopend. Edisonstr. 13, Schaesberg. Tel. 045-314763. Industrieterrein Strijthagen.

Piccolo's in het Limb... Dagblad zijn groot in ... SULTAAT! Bel: 045-71...

Wonen Totaal

KWALITEITSKEUKENS topkwaliteit voor een ... le prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. Nuth. Tel. 045-242602.

Gratis u 2e-hands ME... LEN modern/barok/ant... verstermotor.208 Hoensbroek.

KOELKAST ƒ 95,-; ... diepvr. ƒ 175,-; ... dr. ƒ 175,-. 045-7255...

Te k. BANKSTEL, buffet radio en boxen, tel. 045-28457.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbruiner!
10 lamps, 4 x gebogen zonnehemel met ventilator snelbruinlampen. Alleen bij van Erp nu ƒ 999,-. Volledige garantie en service.
Van Erp, Limbrichterstr. 18 Sittard, tel. 04490-13... Hoofdstr. 12 Kerkrade, tel. 045-456999.

Huishoudelijke artikelen

Te k. DIEPVRIESLADENKASTEN en kisten, koelkasten v.a. ƒ 95,-, was- en droogautomaten v.a. ƒ 195,-, centrifuges v.a. ƒ 95,-, bakovens, kookplateau's v.a. ƒ 95,-, video's v.a. ƒ 195,-, kleuren tv's, stereoinstallaties compl. v.a. ƒ 95,-, en alles met garantie bij Vriesko, Sittarderweg 136, Heerlen. Tel. 045-727342. s'Maandags gesloten.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u ... weg naar snel succes. 045-719966.

TV/Video

KLEUREN TV grote ... ring vanaf ƒ 75,-. Radio van Voorst, Ganzeweide Heerlerheide. 045-213...

KLEUREN-TV te koop, omst.heden. Tel. ... 729637.

Te k. huiscentrales en draadloze TELEFOONS. Bell Telephone Shop 045-742166. Plaarstr. 5, Heerlen

Te k. Philips KLEUREN TV 12 kan., 66 cm be... ƒ 225,-. Tel. 045-32018...

Muziek

STALMEIER MUSIC
de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045 214253 HOENSBROEK
(Bij de Markt)

Gitaristen opgelet
Door massale inkoop, koopje: als nooit tevoren KIMAXE ELECTR. GITAAR, MODEL STRATOCASTER MET CHARVELKOP
Kleuren: zwart, wit, rood, sunburst
Ook linkshandig (prijs plus 10%)
(Zolang de voorraad strekt)
Geen "pijl en boog kwaliteit"
maar een goed afgewerkt instrument ƒ 298,-
Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

PIANO'S huur met koop-recht van ƒ 65,- tot ƒ 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's ƒ 450,- per jaar.. Van Urk, Westersingel 42, R'dam. Tel. 010-4363500.

Te k. 15 MADONNA kaarten. 04936-1287 20.00 uur.

Van maandag t/m vrijdag van 8.30 tot 17.00 uur uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-7199...

Braderieën/Markten

Enorme Vlooienmarkt
zaterdag 21 en zondag 22 juli van 10.00 - 18.00 uur in de Geulhal te Valkenburg. Veel kramen, div. attracties. Kraamhuur voor 2 dagan ƒ 45,-. Inl. en deelname 040-856693.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

Gevolgen van fietsongevallen vaak onderschat

Letsels veroorzaakt door fietsongevallen geven meer en langer problemen dan tot nu toe is aangenomen. Dat blijkt uit een dinsdag bekendgemaakt onderzoek naar de gevolgen van fietsongevallen, verricht door G. Passies, werkzaam bij Traumatologie van het Academisch Ziekenhuis in Groningen (AZG).

Na literatuuronderzoek en een proefenquête is in 1987 een vragenlijst toegezonden aan 1149 mensen die in 1982 en 1985 in het AZG zijn behandeld na een fietsongeval. In het onderzoek is aandacht besteed aan lichamelijke, geestelijke en sociale gevolgen van de letsels. Daarnaast is geprobeerd de gegevens in verband te brengen met leeftijd, geslacht en ernst en soort van de verwondingen.

Uit het onderzoek blijkt dat 37 procent van de mensen die de polikliniek hebben bezocht, na twee jaar nog steeds klachten heeft. Na vijf jaar gaat het om 29 procent. Van de mensen die opgenomen zijn geweest, heeft 65 procent na twee jaar nog klachten; vijf jaar later is dat nog 45 procent.

Schijnbaar onschuldige ongevallen, zoals een valpartij met de fiets, geven vaak langdurige klachten zoals een pijnlijke knie, verminderde beweeglijkheid of een diepgewortelde angst om opnieuw op de fiets te stappen. Ouderen ondervinden het langst hinder van de gevolgen van een ongeval. Verder blijkt dat vooral botsingen met motorvoertuigen langdurige letsels veroorzaken.

De onderzoekster is van mening dat in het verkeersveiligheidsbeleid meer aandacht moet komen voor de kwetsbaarheid van fietsers. Een betere registratie van fietsongevallen zou dit beleid verder kunnen onderbouwen. Daarnaast is volgens haar nader onderzoek nodig naar de gevolgen van verkeersongevallen met onder andere voetgangers, bromfietsers en motorrijders.



● *Een 'fietser' vliegt door de lucht na een botsing met een auto. Bij dit in scene gezette ongeval zonder noemenswaardig letsel voor de pop. In de praktijk blijken dergelijke ongelukken langdurige letsels te veroorzaken.*

Eten en drinken onderweg zeer belangrijk

Met de auto naar de zon is ook topsport

In het begin van de vakantieperiode worden we voortdurend geconfronteerd met topsporters: voetballers, wielrenners, tennissers. Hun wel en wee, ook op voedingsgebied, wordt op radio en tv en in kranten en tijdschriften breeduit uitgemeten. Een in omvang veel grotere groep 'sporters' blijft echter op de achtergrond. Het zijn de coureurs die er jaarlijks voor verantwoordelijk zijn dat hun gezin met de auto veilig naar meer of minder verre oorden wordt gereden en na enige tijd weer gezond op de startplaats arriveert.

Ook het besturen van een auto kun je namelijk als sport beschouwen. Het kost energie en je moet steeds alert blijven op je medeweggebruikers. Bovendien is het vaak een duursport. Niet alleen de 24-uursrace van Le Mans, maar ook acht of tien uur achter elkaar reizen betekent een flinke aanslag op het concentratievermogen. Het is goed regelmatig te ontspannen door ten minste elke twee uur een kwartier pauze te nemen.

Energie

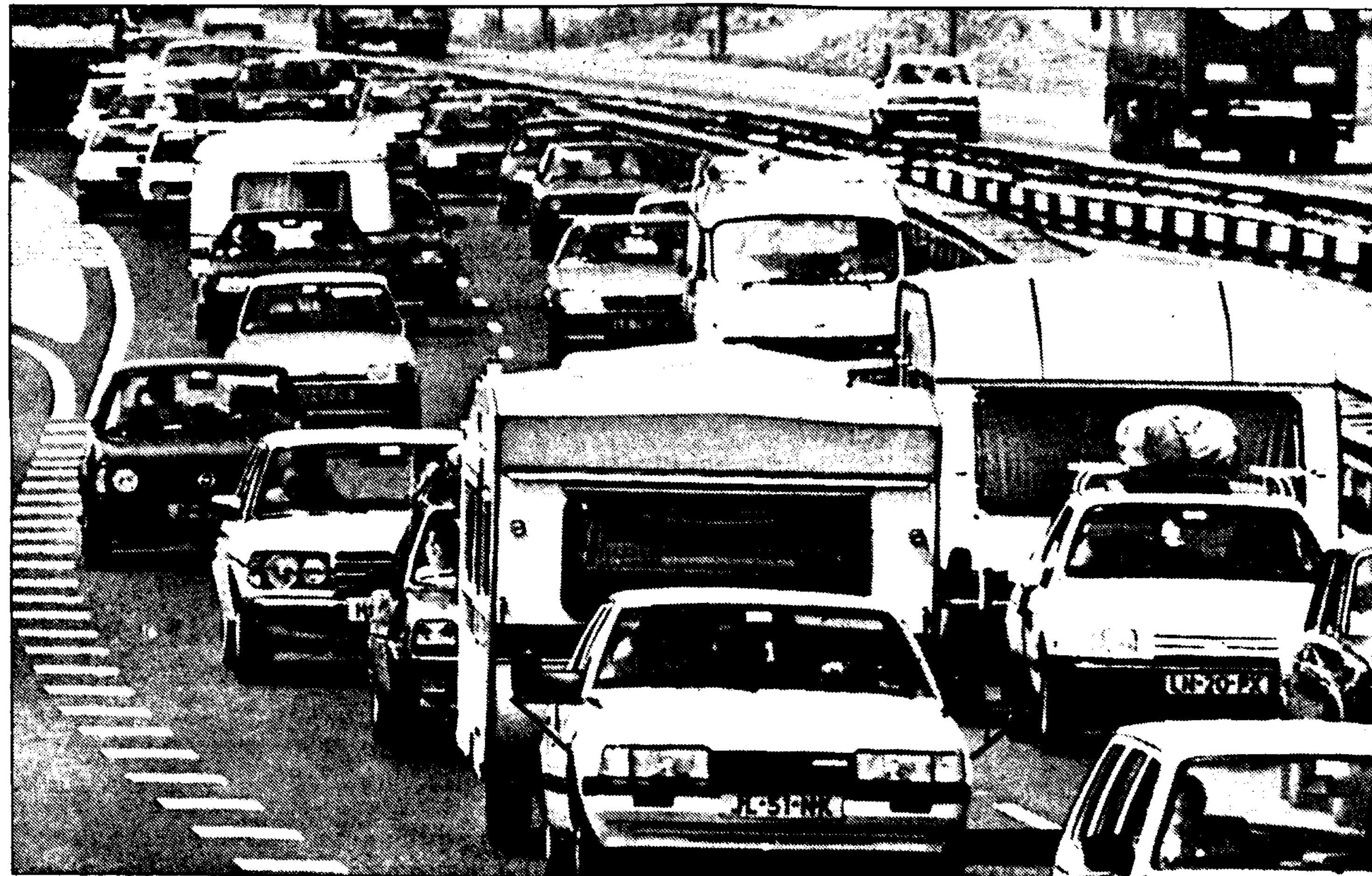
Om de hersenen goed te laten blijven functioneren is energie nodig. Deze moet constant aangevoerd worden. Als dat niet gebeurt, daalt het bloedsuikergehalte en wordt het concentratievermogen lager. Een voor een autobestuurder ongewenste situatie. Om een hoog bloedsuikergehalte te handhaven is het niet nodig suiker te gebruiken.

Belangrijk is het vaak genoeg te eten. Daarom is het het best vóór de reis een lichte maaltijd te gebruiken en tijdens de reis regelmatig te eten. U kunt bijvoorbeeld in elke pauze iets nemen. Zorg er in ieder geval voor dat u voldoende eten meeneemt in de auto. Dat kan ook handig zijn als u onverhoopt in een file terechtkomt. Gebruik onderweg geen grote, vette maaltijden: daarna kan slaperigheid optreden.

Drinken is net zo belangrijk als eten. Vooral als het warm is, verlies je veel vocht en ook een tekort aan vocht kan de concentratie verminderen. Neem dus voldoende te drinken mee in de auto.

Omdat het in de auto warm kan worden, is het verstandig om alleen levensmiddelen mee te nemen die niet snel bederven, zoals brood of knäckebröd, kaas, groente (worteltjes, komkommer) en fruit. Het best kunt u die bewaren in een koelbox met gekoelde elementen. Daar komt alles lekker fris uit. Ook voor de dranken is dit handig.

Dranken die ook zonder koeling houdbaar zijn, zijn het geschiktst: vruchtesappen, chocolademelk en frisdrank. Uiteraard horen alcoholhoudende dranken niet thuis in dit rijtje. Een thermoskan met koffie of thee en zelfs een fles met gewoon water kunnen op zijn tijd zeer welkom zijn.



● *Langzaam rijdende files tijdens de vakantie plegen ook een aanslag op de lichamelijke en fysieke conditie van de vakantieganger*

Viltstiften vaak giftig

In een aantal watervaste viltstiften en zogenoemde white boardmarkers zitten schadelijke stoffen die vervangen zouden kunnen worden door milieuvriendelijker alternatieven. In de doppen of hulzen van sommige stiften zitten bovendien giftige zware metalen, zo blijkt uit een onderzoek van Konsumenten Kontakt.

Watervaste stiften zorgen voor onuitwisbare teksten op een gladde ondergrond. Met white boardmarkers kan men schrijven op witte kunststofborden, die steeds meer het aloude schoolbord vervangen. Het onderzoek besloeg ook de fel gekleurde accentueerstiften, waarmee teksten gemarkeerd kunnen worden, maar die waren wat inhoud betreft in orde.

Volgens Konsumenten Kontakt zijn watervaste stiften waarin het minder bezwaarlijke alcohol zit, even goed. In de onderzochte white boardmarkers trof de consumentenorganisatie andere schadelijke oplosmiddelen aan.

Bij het onderzoek van hulzen en doppen van de stiften werd een overschrijding van de wettelijke norm van 50 miligram per kg van de zware metalen chroom of cadmium gevonden.

Nog teveel nitraat in bladgroente

Uit metingen van Konsumenten Kontakt de afgelopen twee maanden is gebleken dat ook bladgroente van de vollegrond veel nitraat bevat, soms zelfs te veel. Eerder onderzoek had al uitgewezen dat onder glas geteelde bladgroente forse hoeveelheden nitraat bevat.

Nitraat wordt in het lichaam omgezet in het schadelijke nitriet dat soms kan leiden tot vorming van nitrosaminen, die kankerverwekkende eigenschappen hebben.

De consumentenorganisatie pleit al enige tijd voor de verlaging van nitraat in bladgroenten tot 2.000 milligram per kilo, omdat daarmee het gevaar dat men de dagelijkse toegestane hoeveelheid nitraat in de voeding overschrijdt, uiterst gering is.

Van de veertien onderzochte partijen sla bevatten vier partijen meer dan 3.000 milligram nitraat per kilo, de norm die de wet voor deze groente in de zomer stelt. In onderzochte raapstelen zat gemiddeld 5.622 milligram nitraat per kilo. Eén partij bevatte maar liefst 8.000 milligram per kilo. Wettelijke normen voor raapstelen bestaan niet.

Konsumenten Kontakt vindt het opvallend dat partijen biologisch geteelde bladgroente van de vollegrond in alle gevallen minder nitraat hebben dan 'normaal' geteelde groente. Daarmee is aangetoond dat hoge nitraatgehalten te maken hebben met de teeltwijze, aldus de consumentenorganisatie.

Leven in juni fractie goedkoper

Het prijsindexcijfer van de gezinsconsumptie is in de afgelopen maand met 0,1 procent gedaald, aldus het Centraal Bureau voor de Statistiek.

Dames- en kinderkleding, maar ook vers fruit en aardappelen werden goedkoper, maar onder meer de snijbloemen werden duurder. Al met al overtroffen de prijsdalingen (0,2 procent) de prijsstijgingen (0,1 procent), waardoor het indexcijfer daalde tot 103,1.

Tussen midden juni vorig jaar en midden juni dit jaar liep het prijsindexcijfer met 2,2 procent op van 100.9 naar 103.1.

Dry bier doet niks

'Dry beer' van Heineken verkoopt slecht. Slijters melden verkopen van niet meer dan een tiental flesjes per week. Heineken ontkent dat het brouwen van het merk 'dry 100' binnenkort wordt gestaakt.

Eind september vorig jaar introduceerde Heineken dry bier, dat in de Verenigde Staten en Japan al enige tijd een warm onthaal had gekregen. De presentatie van deze nieuwe biersoort in Nederland had mede als doel het teruglopende marktaandeel van Heineken in de pilsmarkt mede op te vangen. Tevens werd daarmee de concurrentie met de 'premium dry' van Grolsch aangegaan, die in het buitenland ook een succesvolle proef achter de rug had.

Geen hoogvlieger

Volgens slijters slaat dry bier niet aan. De verkopen gaan mondjesmaat: twee tot drie kratten per week in slijterijketen met zeven filialen betekent dat er een paar flesjes per dag worden verkocht. „De smaak is niet populair. Het is geen hoogvlieger," aldus een woordvoerster. Gall & Gall voegt daar aan toe dat Amstel light het bijna net zo slecht doet: één tot anderhalf kratje per week.

Heineken, die het dry bier met een omvangrijke en kostbare reclamecampagne heeft gelanceerd, zegt dat het dry bier de aanvankelijk beoogde doelstelling wel heeft gehaald. „Het blijft een klein biertje. Maar we maken echt nog wel een paar hectoliters per week," aldus de woordvoerster, die aangeeft dat het marktaandeel van dry bier enkele tienden van procenten bedraagt. Dit is een fractie van de in totaal 12,5 miljoen hectoliter bier die in 1989 werd verkocht.

Buckler

Volgens Heineken heeft zowel de dry 100 als ook het hiervoor genoemde Amstel light een vaste groep consumenten aan zich weten te binden. Wel wordt erkend dat geen van beide ook maar enigszins kunnen tippen aan het succes van het alcoholarme Buckler. Dat neemt meer dan de helft van de Nederlandse verkopen in zijn soort (3,5 procent van de totale bierverkoop) voor zijn rekening.

Wil Heineken de produktie van dry 100 voortzetten, dat geldt niet voor het brouwen van dry bier 'op het fust'. Een proef met 100 cafés en kroegen in Nederland heeft uitgewezen dat dry bier van het vat niet goed genoeg loopt.

Betere behandeling leukemie mogelijk

Medewerkers van TNO in Rijswijk en van het Academisch Ziekenhuis Dijkzigt in Rotterdam hebben een mogelijke verklaring gevonden dat leukemie-patiënten veelal niet reageren op geneesmiddelen. Dit biedt volgens TNO uitzicht op een betere behandeling van mensen met bloedkanker.

Volgens de onderzoekers van het TNO Instituut voor Toegepaste Radiobiologie en Immunologie en de afdeling Hematologie van het Rotterdamse ziekenhuis kunnen in leukemiecellen mechanismen aanwezig zijn die de toegediende geneesmiddelen versneld de cel uitpompen. Antikankermiddelen kunnen dan hun werking niet uitoefenen, zodat de therapie mislukt.

Het was reeds bekend dat zo'n resistentie tegen geneesmiddelen op kon treden bij zwaar behandelde patiënten met een bepaalde vorm van acute leukemie.

De betrokken onderzoekers H. Herweijer, P. Sonneveld, F. Baas en K. Nooter ontdekten echter een vergelijkbaar resistentiemechanisme bij patiënten met andere vormen van bloedkanker, die nog niet behandeld werden. Dit betekent volgens de onderzoekers dat de resistentie als het ware van nature aanwezig is.

Uit het onderzoek, dat is gepubliceerd in het laatste nummer van de Journal of the National Cancer Institute, blijkt voorts dat er bepaalde stoffen bestaan die zeer goed gebruikt kunnen worden om de pompwerking van de leukemiecellen te kunnen blokkeren.

Beide ontdekkingen bieden volgens TNO interessante perspectieven voor de behandeling van leukemie-patiënten. Deze zou wellicht verbeterd kunnen worden door de mensen gelijktijdig pompremmende middelen en anti-kankermedicamenten toe te dienen.

Zomergroente volop en zeer voordelig

Het zomerseizoen is voor menigeen een heerlijke, maar dure tijd. Zodra het weer het ook maar even toelaat worden terrasjes immers onweerstaanbaar, en de dorst steeds heviger. Dan zijn er nog de kinderijsjes, de uitjes naar het strand, dierentuin en speelpark.
Maar het is ook fijn als de zon schijnt. Kunnen we er op uit trekken. Lekker brood mee met radijs, komkommer, tomaat en sla. En natuurlijk volop fruit zoals aardbeien, kersen, nectarines, meloene, peren, appel en abrikozen.
En bij thuiskomst na zo'n dagje buitenlucht rammelt de hele familie van de honger.

In één opzicht is de zomer van 1990 echter geenszins kostbaar te noemen, en dat is op het gebied van verse groente. De combinatie van een milde lente met flinke zomerbuien werpt vele voordelige vruchten af. De bloemkool- en slaproduktie is dit jaar dermate omvangrijk dat ze voor 'weggeefprijzen' verkocht worden: tussen de ƒ 1,75 en ƒ 2,- voor een flinke bloemkool, en ƒ 0,75 en ƒ 1,- voor een mooie krop sla. Andere goedkope groentesoorten zijn er eveneens in overvloed: zomerbietjes, waarvan de zachte smaak en donkerrode kleur prima in salades tot hun recht komen. Hetzelfde geldt voor rode kool, dat na een korte afwezigheid in juni nu weer volop verkrijgbaar is.

Voor kinderen is rode kool een al even aantrekkelijke groente indien als volgt bereid: meng 300 gram gehakte rode kool met 1 niet te zure, fijngesnipperde appel, 1 fijngesneden uitje, 1 blikje ananaspartjes, 1 in plakjes gesneden banaan, en 1 eetlepel geknipte bieslook. Maak een smeuïge dressing door 2 eetlepels yoghurt, 1 eetlepel olie, 1 theelepel suiker, zout, peper, 1 theelepel mosterd met behulp van garde of mixer door elkaar te mengen. Serveer deze salade met nieuwe, gebakken aardappeltjes en stooflapjes. Een verrukkelijke, gezond en goedkoop toetje is dan wel rabarbermoes; per kilo (ruim voldoende voor vier personen!) kost deze naar fruit smakende groente circa ƒ 2,-. Een knabbeltussendoortje kan al even voordelig uitpakken, want een bosje radijs kost maar 75 cent.

En het lijstje gaat maar door, ook verse andijvie, bos- en waspeen, en zelfs tuinbonen zijn nl. per kilo verkrijgbaar voor onder of tegen de twee gulden. Uiteraard is er nog veel en veel meer, daar is het tenslotte zomer voor. Afgezien daarvan zijn er natuurlijk ook wel duurdere groentesoorten verkrijgbaar, zoals bv. postelein en spitskool. Deze 'dure' groenten zijn dat echter alleen vergeleken met het bovenstaande, feitelijk zijn ze voor de liefhebbers nog zeer betaalbaar. Echt kostbaar zijn de peultjes, waarvan het seizoen nog maar net begonnen is. Een kwestie van afwachten dus. Inmiddels valt er genoeg om van te profiteren, dat blijkt!

De Stichting Propaganda Groenten en Fruit heeft daarom onder het motto 'Groenten en fruit, geen mens kan zonder...' een folder uigebracht met tal van zomerse recepten en tips. De folder is gratis verkrijgbaar bij alle groente- en fruithandelaren in ons land.



● *Goedkope groentesoorten in overvloed en soms tegen 'weggeefprijzen'.*

GEMEENTE GELEEN

De burgemeester van Geleen maakt - ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening - bekend, dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 5 juli 1990 heeft besloten te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor:

a. een perceel aan de Eindstraat;
b. een terrein aan de Jasmijnstraat;
c. een terrein, gelegen op de hoek Henri Hermanslaan/Dassenkuil-laan;

een en ander zoals nader in gele kleur is aangeduid op de bij deze besluiten behorende situatietekeningen.

Voorts heeft de gemeenteraad bepaald dat deze besluiten in werking treden op 19 juli 1990. Met ingang van donderdag 19 juli 1990 liggen voornoemde besluiten voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie, kamer 233.

Geleen, 18 juli 1990.

De burgemeester van Geleen, namens deze,
Het Hoofd van de afdeling Stadsontwikkeling,
H. A. J. M. KEERIS

TOUR DE FRANCE 1990

TIP TOUR TOP TIEN

De tussenstand t/m de etappe van dinsdag 17 juli

De ritten, verreden op 30 juni en 1 juli, alsmede de ploegentijdritten tellen niet mee.

1	HEYENRATH P J	JULIANASTR 24	BOCHOLTZ	336
2	FUUCKEN P	ROMEINENPLN 21	LANDGRAAF	333
	V WERSCH L G H	L KINGSTR 7	BEEK LB	333
4	GIELKENS M F M	HERIK 16	LANDGRAAF	327
5	DANIELSE C J	TIENDSTR 15	BORN	325
6	BASTINGS A H J	W BEEKMANSTR 2	GULPEN	319
7	SCHLOSSER M M C	ST ROCHUSSTR 7	KERKRADE	318
8	ZUKETTO G M	IR BLANKEVOORTSTR 17	HEERLEN	316
9	DRIESSEN A H A	HULTERWG 5	OIRSBEEK	314
	EICHHORST F G H	SOUGNEZSTR 25	SIMPELVELD	314
	FRANSSEN B J	KERKSTR 58	VOERENDAAL	314
	JANSEN G A	PROF EYKMANLN 21	HOENSBROEK	314
	JOOSTEN M	KERKRADERWG 176	HEERLEN	314
	NIENS O E M	EBURONENSTR 4	STEIN LB	314
	RADEMAKERS A H M	DRIESSENSTR 15	LANDGRAAF	314
16	WIDDERSHOVEN L T H	DR NOLENSSTR 21	LIMBRICHT	312
17	MICHIELS M	GREVENSTR 94	LANDGRAAF	309
	SCHAEPKENS G J A	HOOFDBANK 6	KLIMMEN	309
19	SMITS G G P M	ZATERDAGSTR 24	HEERLEN	308
	V D LINDEN C	ROZENSTR 12	BOCHOLTZ	308
21	INGENHUT C R G M	NIEUWSTR 19	SCHIMMERT	307
	LUX R M S	LEMIERS RYKSWG 43	LEMIERS	307
	T LOHUIS J M M	ST LAMBERTUSPLN 8	BINGELRADE	307
24	COENEN P L C	FINEFRAU 84	KERKRADE	306
	DEMANDT J A	BURG STRYKERSSTR 29	URMOND	306
	HOUBEN P P	VLASKUILSEWG 7	MARIA HOOP	306
	MEYERS J L	WINKELWG 4	POSTERHOLT	306
28	BIRGELEN M	STREEKELSWG 37	POSTERHOLT	305
	QUIX J	OUDE STAAT 16A	NIEUWSTADT	305
30	HERMANS J G A	ZATERDAGSTR 28	HEERLEN	304
	HILKENS P	MAURITSWG 5	EINIGHAUSEN	304
	JACOBS J P M	SALKSTR 5	LANDGRAAF	304
	POTMA A H G	KONINGSTR 25	BORN	304
34	MELKEBEKE V R R	KASTEELSTR 40	AMSTENRADE	303
35	D VRIES A R K	LOOIERSTR 22	GULPEN	302
	MUIJRERS E J H	PUNTELSTR 36	SIMPELVELD	302
	TYSEN G J	LAURENTIUSPLN 90	VOERENDAAL	302
	V BREDA A J T	BURG KENGENSTR 26	HULSBERG	302
39	GRISPEN C H	GASTHUISSTR 5	ECHT	301
	GROENEN R C M	MARJOLEINGAARD 16	HEERLEN	301
	NIEMANS J	DORPSSTR 71	BINGELRADE	301
	S B A	SCHELSBERG 111	HEERLEN	301
	SAUREN F G J	KERKSTR 48	BOCHOLTZ	301
	SMEETS J H M	OUDE AKERWG 32	GULPEN	301
	SMEETS A J E	WILHELMINAPLN 7	STEIN LB	301
	SOUREN G H J	DALSTR 18	VOERENDAAL	301
47	BURGERS L M H	ST NICOLAASSTR 29	SIMPELVELD	300
	DRONGELEN F M H	BAUTSCHERWG 11	HEERLEN	300
	GOOTZEN H	NAVOSTR 6	LANDGRAAF	300
	PAULISSEN M G M J	PYLER 8	LANDGRAAF	300
	V HERTEN W F G	V HERTEFELTSTR 49	ROERMOND	300

Tot zover de kandidaten voor een prijs uit de prijzenpot. Hieronder staan dan nog deelnemers die op de 100e, 200e, 300e, etc. plaats staan. LET WEL op die plaatsen kunnen meerdere deelnemers met dat aantal punten staan, maar we hebben er slechts één willekeurig uitgekozen.

100	HEINROCHS E	A FOKKERSTR 55	HEERLEN
200	KNEBEL A M	KENNEDYPLNTS 54	LANDGRAAF
300	OOSTENDORP F C J	ANDERDELSTR 11	SLENAKEN
400	HUNTJENS P M J M	VALKENBURGERWG 139A	SCHIN OP GEUL
500	MAASSEN R H M	HEERLERWG 120	VOERENDAAL
600	HELMOUD A	GRACHTSTR 51	OIRSBEEK
700	BRAND H	KAMPSTR 13	JABEEK
800	WAGEMANS J	PANNESTR 12	URMOND
900	RUSSING A E	IEPENSTR 46	BRUNSSUM
1000	ROELOFS J H F	EUROPALN 24	OBBICHT
1100	STALMANS L H M	VREDESHOFJE 26	KERKRADE
1200	SIMONS P A M R	KRUISBROEDERSWG 28	ROERMOND
1300	VLUGGEN G H	HOOFDSTR 42	KERKRADE
1400	WEUSTEN R	VALDERSTR 18	STEIN LB
1500	SOONS H G	OLTERDISSENSTR 24	GELEEN
1600	V D BOSCH R	LANGSTR 27	HOENSBROEK
1700	LIMPENS H A	KAMPSTR 10	HULSBERG
1800	CREMERS W	KL VOORTSTR 12	LANDGRAAF
1900	QUADFLIEG J L H M	VROENSTR 60	KERKRADE
2000	KOOPMAN M	SALVIASTR 6	KERKRADE
2100	DOHMEN F	DUIKERWG 11	SCHINVELD
2200	VANDERHEIDEN M J M	BRUGSTR 16	LANDGRAAF
2300	ERBAS E T	HOOFDSTR 300	HOENSBROEK
2400	VINKEN K H J G M	EDISONSTR 12	HEERLEN
2500	GULPEN W M M	ZANDWG 99	HEERLEN
2600	STEIJVERS J A H	KERKVELDWG 1	LANDGRAAF
2700	LARDINOIS J	RAAMBOUWSTR 26	HOENSBROEK
2800	RENNENBERG H	ROER 1	JABEEK
2900	VOGELS J	PELSERSTR 203	ROERMOND
3000	FRISSEN A A J M	DAALSTR 4	GELEEN
3100	HERMANS J W	PAPAVERSTR 43	KERKRADE
3200	SMEETS G H A	BEATRIXLN 10	PAPENHOVEN
3300	COOLEN M H J	BRIKKEBEKKER 54	LANDGRAAF
3400	KRABBE R H J	LISZTSTR 19	SITTARD
3500	BOSMA F P N	H V VELDEKESTR 82	VOERENDAAL
3600	HOUBEN J H	BERGERSTR 27	URMOND
3700	SLOT J	PARKSTR 3	BRUNSSUM
3800	GORISSEN H	VORSTENSTR 11	HEERLEN
3900	V/D OEVER M H G F	STEENENKRUISWG 36	LANDGRAAF
4000	OLISCHLAGER M J F	LEEUWENHOEKSTR 95	GELEEN
4100	DODEMONT W J G	RODESTR 37	WITTEM
4200	RENSSEN B	OOGSTWG 57	HEERLEN
4300	FRANSSEN J J	HEISTR 26	LANDGRAAF
4400	V HAAFTEN H M	BOSHEIDE 57	LANDGRAAF
4500	JONKER J	BEKERBAAN 29	SCHIMMERT
4600	CUIJPERS J M M	WAL 19	THORN
4700	SCHAAF G	ST JOZEFSTR 60	KERKRADE
4800	HABETS L H J	ZOUAVENWG 5	OHE EN LAAK

LIMBURGS DAGBLAD PRIJZENPOT:

1e prijs	2e prijs	3e prijs	4e t/m 10e prijs	11e t/m 25e prijs	26e t/m 50e prijs
ƒ 500,-	ƒ 250,-	ƒ 200,-	ƒ 100,-	ƒ 50,-	ƒ 25,-

De prijzen worden aan de eerste vijftig deelnemers, zoals die voorkomen in de EINDSTAND, toegekend.


Lenie 't Hart in 'Vrouw zijn'. (Nederland 1 – 17.40 uur)

Nederland 1

..00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
..00 **Jij of niks.** Documentaire over ...ngeren die in de greep zijn geraakt ... de maffia. (herh.).
..7 **Ronduit muziek.** Gospelmu-...
.. **Bush Tucker man.** 8-delige na-...uurfilmserie over de Australische ...ush. Afl. 3: De woestijn.
..38 **Lassie.** Serie. Afl.: Poeslief.
..04 **Flap uit.** Kindermagazine. Van-...aag: Bidden? Dat helpt toch niet! ...esentatie: Lanny van Rhee. (herh.).
..30 **●●Journaal.**
..40 **Vrouw zijn.** Vrouwenmagazine. Compilatie van het afgelopen seizoen. Presentatie: Paulien Lens.
18.05 **Our house.** Amerikaanse serie. Afl.: Een oude vriend.
19.00 **●●Journaal.**
19.20 **Ronduit radar.** Jongerenmagazine. Presentatie: Wilma Vlug en Bert van Leeuwen.
19.56 **De Campbells.** Canadese serie. Afl. 14: Jubileum-dans. James Campbell ontvangt een onbestelde piano, die hij aan de school schenkt. Dan blijft het huwelijkskado van captain Sim en Harriet te worden vermist.
20.25 **Paradijs onder de regenboog.** Natuurfilm over de watervallen van de Zambezi-rivier.
20.55 **Wereldspelen voor gehandicapten 1990.** Interviews en samenvattingen van deze spelen in Assen.
21.35 **Open cirkel.** Discussieprogramma. Vandaag: Kinderangsten. Presentatie: Wim de Knijff. (herh.).
22.27 **Tijdsein 2.** Actualiteitenrubriek.
23.00 **●●Journaal.**
23.10-00.00 **Aan de stromen van Babel.** 3-delige documentaire over de geschiedenis van de joden in Irak. Deel 2.

Nederland 2

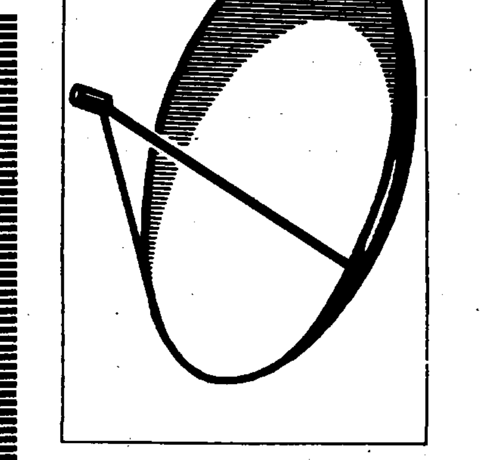
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
VERONICA
17.00 **(TT)Mijn eerste keer.** Kinderprogramma. Vandaag: Mijn eerste keer alleen thuis.
17.25 **Jan achter de schermen (JADSV).** Jan Lenferink op bezoek bij het Amsterdamse dagverblijf Margriet.
18.15 **●●Countdown.** Popmuziek gepresenteerd door Jasper Faber.
19.00 **(TT)Superchamps.** Jeugdcompetitie te land en te water. Presentatie: Chiel van Praag en Bart de Graaff.
20.00 **(TT+●●)Journaal.**
20.27 **Crime Story.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Moulin Rouge (2). Na een bomexplosie in het casino is het onderzoek nog steeds gaande. Eigenaresse Iris Marshall wordt benaderd door een groep zwarte investeerders, maar de zaak stinkt.
21.25 **Nieuwslijn.** Actualiteitenrubriek. Presentatie: Hans Emans en Elsemieke Havenga.
22.00 **Married with children.** Comedyserie. Afl.: Kinderlijke fantasieën. Kelly vreest het ergste als haar ouders een bezoek brengen aan haar school: haar resultaten zijn niet bepaald goed. Peggy en Al komen in-derdaad gedesillusioneerd thuis. De oorzaak ligt echter niet bij Kelly's slechte cijfers, maar meer bij Bud die een foto van Kelly in bikini heeft ingeleverd als onderdeel van een werkstuk over Brazilië.
22.30 **Twilight zone.** Serie mysterieuze verhalen. Vandaag: 1. De auditie. Een komiek verongelukt in zijn auto en moet audities doen voor de eeuwigheid; 2. De heilige eed. Cambridge 1876: Een groep studenten zweert voor altijd op Allerzielen bij elkaar te komen; 3. De bizarre bibliotheek. Een vrouw wordt bibliothecaresse van een eigenaardige verzameling boeken.
23.15 **Pin up club.** Erotisch magazine.
23.40-23.45 **●●Journaal.**

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
13.45-16.45 **(TT)Studio Sport.** Met Tour de France: Lourdes-Pau.
18.50 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
19.00 **Sesamstraat.**
19.15 **Studio Sport.** Met o.a. Tour de France.
19.54 **Midlotto.**
20.00 **●●Journaal.**
20.20 **Uitzending van de Nederlandse Lever Patiënten Vereniging.**
20.25 **Van gewest tot gewest.** Regionaal magazine. Onderwerpen: 1. De knik in de brug. 2. Rock 'n' Rollstoelenproduktie. (herh.). 3. De tuinbouw van Zuid-Holland (Polygoon).
21.00 **Met de prijs voor ogen.** Documentaireserie over de zwarte strijd voor burgerrechten in Amerika. Afl. 2: Terugvechten (1957-1962).
21.54 **De verhalenvertellers.** Serie verhalen uit alle werelddelen. Vandaag: Fairy curraghs, verteld door Sean O'Heinirii (Ierland).
22.00 **NOS-Laat.** Achtergrondinformatie. Presentatie: Charles Groenhuijsen.
22.30-22.35 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

RTL Veronique

06.00 **Atoukado.**
07.00 **Ontbijtnieuws.**
09.00 **Vu et Corrigé.**
09.30 **Channel E.**
10.00 **Rete Mia.**
12.00 **Channel E.**
12.30 **Classique.**
13.30 **Toques et trucs.**
14.00 **Bonjour les clips.**
15.30 **The Edge of Night.** Tv-feuilleton.
15.55 **As the world turns.** Tv-feuilleton.
16.45 **Télékids.**
17.35 **The bold and the beautiful.** Amerikaanse serie.
18.00 **Journaal.**
18.05 **Love boat.** Amerikaanse serie.
18.55 **Prijzenslag.**
19.30 **Journaal.**
19.45 **Weer.**
19.50 **Rad van fortuin.**
20.20 **De betere sexe.** Spelprogramma. Presentatie Sandra Reemer en Ruud ter Weijden.
20.55 **Saracen.** Engelse serie.
21.45 **Journaal.**
22.00 **Here come the Tigers.** Amerikaanse speelfilm uit 1978 van Sean S. Cunningham. Eddie, een politieagent en zijn maat Burt coachen een honkbalteam, bestaande uit een groep jongens en meisjes, bekend onder de naam 'Piddletown Tigers'. Het team verliest echter alles wat er te verliezen valt todat ze hulp krijgen van een Japanner die zijn honkbalknuppel gebruikt alsof het een samurai zwaard is en een werper die ontzettend hard kan gooien.
23.35 **All in the family.** Amerikaanse comedyserie.
00.05 **GLOW.**
00.35 **Bonjour les clips.**
01.30 **Duo.**
03.00 **Atoukado.**
04.00 **Duo.** Quiz.
05.00 **Classique.**



RTL Plus

06.00 **Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland.** Gevarieerd magazine.
06.05 **Du schon wieder.** Amerikaanse serie. (herh.).
06.30 **European Business Channel.**
08.35 **Tele-Boutique.** (herh.).
09.10 **Die Springfield Story.** Amerikaanse serie. (herh.).
10.05 **Reich und Schön.** Serie. (herh.).
10.35 **Tele-Boutique.**
11.00 **Auto-Auto.** (herh.).
11.50 **Sterntaler.** (herh.).
12.00 **Der Preis ist heiss.** (herh.).
12.30 **Klassik am Mittag.** Met het grote RTL Orkest.
13.00 **Reich und Schön.** Amerikaanse serie.
13.25 **California Clan.** Amerikaanse serie.
14.10 **Die Springfield Story.** Amerikaanse serie.
14.55 **Full House.** Amerikaanse serie. Afl.: Ein Wiedersehen.
15.45 **RTL aktuell.**
15.48 **Netto: Ihre Wirtschaft heute.**
16.00 **Knight und Daye - Zwei herrliche Chaoten.** Amerikaanse serie. Afl. 2.
16.30 **Hulk.** Amerikaanse serie. Afl.: Heimkehr. (herh.).
17.10 **Der Preis ist heiss.** Spelshow
17.45 **Sterntaler.** Spelshow met Birgit Janhsen.
17.55 **RTL aktuell.**
18.00 **Quincy.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Der letzte Freundschaftsdienst. (herh.).
18.45 **RTL aktuell.**
19.05 **Weerbericht.**
19.10 **Chips.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Erpressung.
20.00 **Kampf der Titanen.** Amerikaanse speelfilm uit 1980.
21.45 **Stern TV.** Magazine met Günther Jauch.
22.15 **RTL aktuell.**
22.25 **Agenten sterben einsam.** Engelse speelfilm uit 1969 van Brian G. Hutton. (herh.).
00.55 **Der Schutzengel von New York.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Stummer Schrei.
01.40-01.45 **Aerobics.**

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. **08.30** SAT.1 Blick. **08.35** Nachbarn. Afl.: Kinder, Kirche, Küche.**09.00** SAT.1 Blick. **09.05** Love Boat. Afl.: Ein Doppelgänger von Gary Grant. **09.50** Teletip Haushalt. Aansl. Horoskop. **10.00** SAT.1 Blick. **10.05** SAT.1 - Teleshop. **10.30** Bomben auf Monte Carlo, Duitse muziekfilm uit 1960 van Georg Jacoby. Aansl. Tekenfilm. **12.15** Glücksrad. **13.00** Tele-Börse. **14.00** Programmaoverzicht. **14.05** Alf - Erinnerungen an Melmac. Amerikaanse tekenfilmserie. Afl. Kristallkugel defekt. **14.30** Teletip Gesundheid. Aansl. Horoskop. **14.40** Love Boat. Afl.: Die Gedankenleserin. **15.30** Verliebt in eine Hexe. Amerikaanse familieserie. Afl.: Einbldung ist alles. **15.55** SAT.1 - Teleshop. **16.05** Verrückter Wilder Westen. Amerikaanse westernserie. Afl.: Die Nacht des sterbenden Sabatini. **17.00** SAT.1 Blick. **17.10** Nachbarn. Afl. Der Streik. **17.35** Teletip Tier. **17.45** Programmaoverzicht. **17.50** Raumschiff Enterprise. Sf-serie. Afl.: Strahlen greifen an. **18.45** SAT.1 Blick. Aansl. SAT.1 Wetter. **19.05** Glücksrad. **19.50** SAT.1 Wetter. Aansl. SAT.1 Blick. **20.00** Mike Hammer. Afl.: Damen und Diamanten. **20,55** SAT.1 Blick. **21.00** Diamanten zum Frühstück, Britse komedie uit 1968 van Christopher Morahan. **22.50** SAT.1 Blick. **23.00** SOS für Flug AT 17, Amerikaanse speelfilm uit 1959 van Joseph Pevney. **00.30** Mike Hammer. **01.20-01.30** Programmaoverzicht.

SSVC

12.30 **Inset. The infant core curriculum.**
13.00 **Rod, Jane and Freddy.**
13.15 **Playdays.**
13.35 **Neighbours.**
14.00 **News and Weather.**
14.25 **Daytime Green.**
14.50 **The flying doctors.**
15.35 **Connections.**
16.00 **Children's SSVC.**
16.15 **The further adventures of superted.**
16.30 **The movie game.**
17.00 **Docurama.**
17.25 **Blockbusters.**
17.50 **Home and away.**
18.15 **The Kon-tiki man.**
18.40 **News and BFG Weather.**
18.55 **Entertainment BFG.**
19.05 **Cannon and ball's casino.**
19.45 **Coronation street.**
20.10 **The bill.**
20.35 **The labours of Erica.**
21.00 **Naked video.**
21.30 **Qed.**
22.00 **Party political broadcast.**
22.05 **News and weather.**
22.35 **Quantem leap.**
23.20 **Rapido.**
00.00-00.25 **Not with a bang.**

BBC Europe

07.25 **Today's Viewing.**
07.30 **Breakfast News.**
10.00 **News and Weather.**
10.05 **Children's BBC.**
11.00 **News and Weather.**
11.05 **Double Dare.**
11.30 **Playdays.**
11.55 **Five to Eleven.**
12.00 **News and weather.**
12.05 **Hudson & Halls.**
12.30 **Boswell's Wildlife Safari to Thailand.**
13.00 **News and weather.**
13.05 **Design classics.**
13.30 **Reviving Antiques.**
14.00 **One o'clock news.**
14.30 **Hearsay.**
15.00 **Present imperfect.**
16.00 **News.**
16.10 **Silent revolution.**
17.00 **Cricket.**
18.00 **Newsround.**
18.10 **Volgens aankondiging.**
18.35 **Country File.**
19.00 **Six o'clock News.**
19.30 **Newsroom South East.**
20.00 **Wogan.**
20.35 **Them and us.**
21.00 **Lovejoy.**
21.50 **Points of view.**
22.00 **Conservative Party political broadcast.**
22.05 **Nine o'clock news.**
22.35 **Screen play**
23.45 **Newsnight.**
00.25 **Cricket.**
01.00 **Weatherview.**
01.05-01.10 **Thursday's viewing.**

Duitsland 1

..00 **Tagesschau.**
..03 **Dallas.** Amerikaanse serie. Afl.: ...r Sturz. (1).
..45 **Wer rastet, der rostet.** Gym-...astiek. Afl. 10.
..00 **Tagesschau.**
..03 **Der fliessende Fels.** 6-delige ...erie. Afl. 3: Menschenspuren.
.. **Ikonen in Deutschland.** Afl. 3: ...sen.
.. **Tagesschau.**
..03 **(øø+●●)Das Glück kommt mit ...r Post.** Toneelstuk van Fritz Raab.
..35 **Umschau.**
..55 **Persoverzicht.**
.. **Tagesschau.**
.. **ARD-Mittagsmagazine.**
.. **Wirtschafts-Telegramm.**
.. **Tagesschau.**
..02 **Sesamstrasse.** Kinderpro-...gramma.
..30 **■Fury.** Kinderserie. Afl.: Das ...Baby.
..00 **Tagesschau.**
..03 **Mädchen, Mädchen.** Quiz voor ...meisjes en jongens.
..30 **Falsch-Fälscher-richtig.** Quiz ...met Angelika Neumann.
..00 **Tagesschau.**
..03 **Das Recht zu lieben.** Brazi-...liaanse serie. Afl. 101.
..30 **Die Trickfilmschau.** Teken-...films.
..45 **ARD-Sport extra.** Wielrennen: ...Tour de France. Etappe 17: Lourdes - ...Pau, samenvatting.
..15 **Tagesschau.**
..25 **Seltsame Tierwelt.**
..35 **Einsatz in Manhattan.** Serie. ...Afl.: Nette Nachbarn.
..20 **Kriminalmagazin.**
..30 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
..52 **Moselbrück.** Serie. Afl.: ...Schwieriges Erbe.
..58 **Programma-overzicht.**
20.00 **øøTagesschau.**
20.15 **øøDie Dornenvögel.** Serie. Afl. 3.
21.50 **Im Brennpunkt.**
22.30 **Tagesthemen.** Actualiteiten.
23.00 **●●Heut abend.** Talkshow met als gast: Hans Joachim Stuck.
23.45 **●●Die Palleesen-Pilmark-Show.** Deens amusementsprogramma.
00.30 **Tagesschau.**
00.35-00.40 **Nachtgedanken.** Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.00 **Gezamenlijk programma ARD/ZDF.**
13.45 **Die stillen Stars.** Serie filmportretten van Nobelprijswinnaars. Vandaag: De natuurkundige Heinrich Rohrer. (herh.).
14.15 **●●Der Zigeunerbaron.** Operette van Johan Strauss naar een verhaal van Maurus Jokai.
15.58 **Programma-overzicht.**
16.00 **Heute.**
16.03 **Die Ewoks.** Tekenfilmserie. Afl.: Der unheimliche Fremde.
16.25 **Logo.** Jeugdjournaal.
16.30 **Bill Cosbys Familien-Bande.** Amerikaanse comedyserie. Afl.: Theo und der Joint.
17.00 **Heute.** Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 **Tele-illustrierte.** Gevarieerd magazine.
17.55 **øøDie Schwarzwaldklinik.** Serie. Afl.: Glück im Spiel.
18.15 **●●Lottotrekking.**
18.30 **øøDie Schwarzwaldklinik.** Serie. (Vervolg).
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **Heute.**
19.25 **Mein lieber John.** Amerikaanse comedyserie. Afl.: Freunde in der Not.
20.00 **Willkommen in Berlin.** Amusementsprogramma.
21.00 **Studio 1.** Actueel magazine.
21.45 **Heute-Journal.**
22.15 **Kontext.** Mehr Zeit für den Patienten, documentaire over de financiële problemen in de gezondheidszorg.
22.45 **Woody Allen.** Innenleben, Amerikaanse speelfilm uit 1978 van Woody Allen.
00.15 **Heute.**

Duitsland 3 West

15.45 **Teletekst-overzicht.**
16.01 **■James Cagney.** Musik in den Fäusten, Amerikaanse speelfilm uit 1937 van Victor Schertzinger. (Originele versie met Duitse ondertiteling).
17.30 **Fernsehkolleg Marktwirtschaft.** Economie voor migranten. Aansl.: Telekolleg II, cursus bedrijfseconomie, Les 10.
18.00 **Zwischen 6 und 7.** Vakantieprogramma. Met: Doctor Snuggles, tekenfilmserie. Afl. 7: Die Wasserdiebe aus dem Weltraum; Abenteuer in der Wüste, serie. Afl. 13: Markttag; Tagebuch einer Gänsemutter, serie. Afl. 13: Abschied und Wiedersehen.
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport. (19.43-19.58 Raamprogramma's van de regionale studio's).
20.00 **Pechvögel.** Documentaire over de vogelwereld van Nieuw-Zeeland.
20.45 **Tour de Ruhr.** Serie. Afl. 4.
21.30 **West 3 aktuell.**
21.45 **Blickpunt Gesundheit.** Bluthochdruck - die schmerzlose Bedrohung, medische reportage over verhoogde bloeddruk.
22.30 **Rückblende.** Vor 125 Jahren: Alice im Wunderland, Vorbote der modernen Literatur, documentaire over de 125 jaar geleden uitgekomen boek Alice in Wonderland.
22.30 **■John Garfield.** Allein gegen die Unterwelt, Amerikaanse speelfilm uit 1939 van William McGann. De journalist Tim Haydon zorgt ervoor dat de gangster Bull Bransom in de gevangenis op Blackwell's Island terecht komt.
23.40 **Fran cois Truffaut.** Briefe, reportage over een boek met brieven van Truffaut.
00.00 **Laatste nieuws.**



● Diane Keaton in 'Innenleben'. (Duitsland 2 – 22.45 uur)

Duitsland 3 SWF

15.05 **Report.** Uit München.
15.50 **■Tosca.** Italiaanse speelfilm uit 1940 van Jean Renoir en Karl Koch. (herh.). Rome, 1800. Net op het nippertje weet Graaf Angelotti aan de strop te ontkomen.
17.30 **Der Schritt in die Marktwirtschaft.** Cursus economie. Afl. 5.
18.00 **Sesamstrasse.**
18.29 **Matt und Jenny.** Abenteuer in Ahornland, Canada 1850, serie. Afl. 15: Die Teufelsschlucht.
18.52 **Philipp.** Kinderserie. Afl.: Nächtliche Gespenster. (herh.).
18.54 **Kinder-Verkehrsspot.**
18.56 **Das Sandmännchen.**
19.00 **Abendschau Blick ins Land.**
19.30 **Schlaglicht.** Met thema van de week.
20.10 **Wenn der Vater mit dem Sohne.** Serie. Afl. 1: Die Hungerkur.
21.00 **Südwest aktuell - Neues um Neun.**
21.15 **Sport im Dritten extra.** Tennis: Internationaal toernooi van Weissenhof.
21.30 **Das Mittwochsthema.** Vandaag: Hochkonjunktur für Hokuspokus von Hellsehern, Horoskopen und Hexenwahn, documentaire.
22.30 **■Gebrandmarkt.** Franse speelfilm uit 1937 van Marcel l'Herbier. Denise en Pierre Moret wonen in Mongolië terwijl hij daar als ingenieur een weg bouwt.
00.05 **Laatste nieuws.**

Eurosport

06.00 International Business report. **07.00** The D.J. Kat Show. **09.30** Eurobics. **10.00** Tour de France. **11.00** Paardesport: Springconcours van Luxemburg. **12.00** Boksen. **13.00** Tennis: Mercedes Cup vanuit Stuttgart. **18.00** Trans world sport. **19.00** Tour de France, 18e etappe: Lourdes - Pau. **20.00** Tennis: Mercedes Cup, samenvatting. **22.00** Boksen. **23.30** IAAF Grand Prix atletiek van Rome: The Golden Gala. **01.30** International motorsport. **02.30-03.30** Tour de France.

Super Channel

06.00 Channel E. **06.30** Perspectives on science. **07.00** Daybreak. News and Daybreak Europe, Financial Times business report en Goodyear Weather Report. **08.30** Hello Austria Hello Vienna. **09.00** Goodyear Weather Report. **09.15** The Mix. **17.30** Summer on the air. **19.30** World news and Goodyear Weather report. **19.45** Time Warp. **20.00** The world tonight. **22.15** Financial Times Business Weekly. **22.45** Spiegel T.V. **23.15** Financial Times business weekly. **23.45** The mix. **00.15** News and Goodyear Weather Report. **00.30** The mix. **01.30** Time Warp. **01.45-06.00** The mix.

MTV

07.00 VJ Kristiane Backer. **12.00** MTV at the Movies. **12.30** Club MTV. **13.00** VJ Kristiane Backer. **14.00** MTV's Afternoon Mix. **16.00** Non Stop Pure Pop. **17.00** 3 From 1 at 5. **17.15** MTV's Afternoon Mix. **17.30** MTV's Coca Cola Report. **17.45** MTV's Afternoon Mix. **18.30** MTV's Greatest Hits. **19.30** MTV at the Movies. **20.00** Saturday Night live. **20.30** Club MTV. **21.00** MTV's US Top 20 Countdown. **23.00** MTV's Coca Cola Report. **23.15** VJ Maiken Wexo.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant
■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL Veronique: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (West): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/Télé 21: 28 en 42.
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

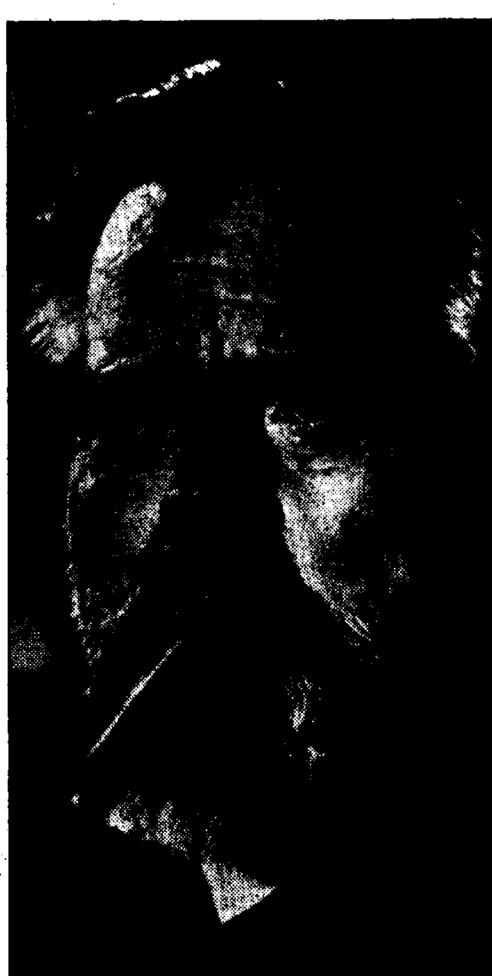
Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

België/TV 1

..55 **Nieuws.**
..00 **Tik tak.** Animatieserie. Afl. 49.
..05 **Plons.** Afl.: Plons en de kommer.
..10 **De avonturen van Teddy Ruxpin.** Britse tekenfilmserie. Afl. 48: Wedstrijden te water en in de lucht.
..35 **Storybook International.** Volksverhalen. Vandaag: Dwaze Pe-... een verhaal uit Engeland.
.. **Festivals of the world.** Australische documentaire serie. Afl. 5: Mexico - Fiesta Siesta.
..25 **Mededelingen en programma-overzicht.**
..00 **Nieuws.**
..00 **Tatort.** Duitse misdaadserie. Afl.: De getuige, van Peter Adam. Een gangstertrio met als thuisbasis Essen duikt in Frankfurt op. Aansl.: Barakatrekking.
..35 **David Copperfield.** Show met illusionist David Copperfield.
..00 **Nieuws.**
..40-22.55 **Coda.** Wij weten, van Gaston Burssens.

België/TV 2

..45-16.45 **Sport extra.** Wielrennen: Tour de France, rechtstreekse reportage van de 17e etappe: Lourdes - Pau. Commentaar: Mark Vanlombeek en Mark Uytterhoeven.
18.40 **Nieuwskrant.**
18.45 **Rin.** Japanse serie.
19.00 **Buren.** Australische serie. Susan beseft tenslotte dat een verhouding met Paul geen toekomst heeft.
19.25 **Mededelingen en programma-overzicht.**
19.30 **Nieuws.**
20.00-22.00 **Opera- en Bel Canto-concours.** Reportage van de openingsavond (15 juli) vanuit de Vlaamse Opera in Antwerpen met het BRT-Filharmonisch Orkest o.l.v. Fernand Terby. Aansl.: Verkeerstip. Minister Dehaen over verkeersveiligheid.


● Orson Welles, gast in 'David Copperfield'. (België/TV 1 – 21.35 uur)

België/RTBF 1

13.45 Tour de France: Lourdes - Pau. Commentaar: Rodrigo Beenkens en Frank Beaudonq. **16.30** Tour à Tour. **16.55** Vacatureobank. **17.10** L'écran des vacances, gevarieerd kinderprogramma met de tekenfilms Mamie Cass'Cou en Les Schtroumpfs. **18.00** Le gentleman des antipodes, Engels/Australische serie. Afl. 1: L'arrivée. Vanwege een klein vergrijp wordt Jack Grant van de universiteit gestuurd en door zijn vader naar Australië gestuurd om daar op een boerderij te gaan werken. **18.53** Programma-overzicht. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir, actualiteiten. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Tour de France, samenvatting Lourdes - Pau. Commentaar: Frank Beaudonq. **20.10** Island son, Amerikaanse serie. Afl.: L'apprentissage. **21.00** Baraka, spelprogramma. **21.15** Au nom de la loi, juridisch magazine. **22.20** Capital city, serie. Afl. 6. **23.10** Paardenkoersen. **23.15** Weerbericht en laatste nieuws. **23.30-23.35** Bourse, beursberichten.

België/Télé 21

19.00 Tribunes philosophiques et religieuses: Le coeur et l'esprit. **19.30-20.00** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht.

TV5

16.05 TV5 infos. **16.15** En Avant Astérix. **17.00** Flash Varicelle. **17.30** Genies en herbe. **18.00** La chasse aux trésors. **19.00** Montagne. **19.30** TV5 Infos et Météo. **19.40** Des chiffres et des lettres. **20.00** Carnets de Route. **21.00** La course Amérique-Afrique. **22.00** Journal Télévisé et Météo. **22.35-00.30** Avis de Recherche.

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.07 VARA Radio I Woensdageditie. (7.30, 12.30 Nws.). 12.55 Meded. t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 TROS Aktua. 13.32 Journalistenforum. 14.07 Radio Tour de France. (17.07-18.00 Act., 17.30 Nws). 18.10 Tijdsein. 19.03 Akkoord. 20.03 Langs de lijn, sport en muziek. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Romance. 2.02 Clair-Obscur. 4.02 Nachtexpress. 6.02-7.00 Vandaag....donderdag.

Radio 2

Elk heel uur nws. 7.04 Ook goeiemorgen. 9.04 Muziek terwijl u werkt. 11.04 Elsemiek. 12.04 Will wil wel. 14.04 Terug in de tijd. 15.04 Nederland Muziekland. 17.04 Hier en nu. 18.04 De wereld zingt Gods lof. 18.53 Moment. 19.03 Water en vuur. 20.03 Vocaal. 20.30 NCRV Bulletin. 21.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nws. 6.02-6.00 TROS 50 jaar all time hitparade. Vervolg TROS 50 jaar all time hitparade.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Preludium. 7.53 Het levende woord. 8.00 Nws. 8.02 Platennieuws door Frank Schoonhoven. 8.45 Te Deum Laudamus. Vocaal Ens. Metamorfoze. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Kamermuziek uit de Barok. 10.30 Orkestpalet: Radio Kamerork. met piano. 12.00 In de schaduw van de meesters. 12.35 Promenade. 13.00 Nws. 13.02 Lunchconcert. 14.00 Songs of praise. 14.30 In de kaart gespeeld. 16.15 Jacco's keus. 17.15 Jazzpodium. 18.00 Nws. 18.02 Zomereditie CeDéa. 20.00 Nws. 20.02 Kasteelconcert. Aurelia Saxofoonkwartet. 21.30 Voorbij de tijd. 22.30-24.00 Voor het stil wordt en wat later.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Spiegeltje, spiegeltje aan de wand. 10.00 Oud plaatwerk met Herman Emmink. 11.00 De duvel is oud. 12.00 Nws. 12.05 Het oog van de naald. 12.30 Reisbrieven van George Sand. 12.33 De verbeelding. 13.00 Nws. 13.10 NOS Wereldwijzer. 14.00 Wereldritme. 15.00 Meer over minder. 16.00 TROS Schlagerfestival. 17.00 TROS Dierenmanieren. 17.40 Basicode 3-magazine. 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 TROS Kinderforum op vakantie. 18.30 TROS perspectief. NOS: 19.00 Progr. voor allochtonen. 20.30 Van quantum tot quark. 21.00-21.30 Het Griekse vuur.

Omroep Limburg

7.07 Ochtendmagazine. 9.02, 10.02 en 11.02 Kort Nieuws. 12.05 Middagmagazine. 14.02, 15.02 en 16.02 Kort Nieuws. 17.02 Regionaal Weerbericht. 17.05 Limburg Aktueel. 17.25 De ronde van Limburg.

België/Radio 2

6.00 Nieuws. 6.05 Goeie morgen, morgen. 8.00 Nieuws 8.10 Koffers & Co. 10.00 Nieuws 10.03 Het schurend scharniertje. 10.08 De luie luchtballon. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Donder en bliksem. 14.00 Canapé. 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Rijswijckfoon. 20.00 Levensstijl. 22.00 Nieuws 22.05 Jazzkaffee. 23.30 Nachtradio.

België/BRF

6.35 Radiofrühstück D Spiel 'Glückstreffer'. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Für die Kranken. 9.10 Musikexpress. 10.00-12.00 Gut Aufgelegt. 12.00 Veranstaltungskalender. Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute. Lieder, Chansons & Folk. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05-18.00 BRF-International. 18.10 BRF-Aktuell. 18.40-20.05 Orgel- und Chormusik.

Luxemburg/RTL

4.00 Musik. 5.30 Guten Morgen, Schlag auf Schlag. 8.00 Guten Morgen. Fix und fertig. 9.00 Reise Abc. 11.00 Tref nach Elf mit Kristine Hertel. 12.00 RTL-Themen. 12.15 Casino-Parade. 14.00 Viva mit Helga Guitton. 16.00 Entenjagd mit Achim Graul. 17.00 RTL-Themen. 17.15 Musikduell. 17.50 Sportshop. 19.00 Neunzehn - vierundzwanzig + Musik nonstop. 24.00 -01.00 Traumtänzer Musik.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Wetterbericht. 9.05 Musikpavillon mit Michael von Loefen. 12.00 Nachrichten und Wetter. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt. Star der Woche met Gerhard Wolf en als gast Cornelia Froboess. 13.00 Mitmenschen aansluitend Gut Aufgelegt met W.Sauer. 14.05 Stichwort Wirtschaft. Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf, aansluitend Musikexpress. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

Service van A-Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad

A

AANHANGWAGENS

Nic Dassen aanhangwagens
Verk., verh., repar., speciaalbouw. Onderd. v. alle merken. Stationsstr. 6-10, Kerkrade. 045-455088/452501.

Aanhangwagens Jo Knops
100 stuks in voorraad. Tevens alle onderdelen en reparaties. Rijksweg Zuid 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

APK-KEURINGEN

Autobedrijf Kwarten V.O.F.
Kastanjel. 148, Hoensbroek, 045-214171. Gratis bij APK-keuring: C.O. + koplampen afstellen en nakeuring.

Auto Garant b.v.
Off. Subaru-dealer
☆ Grote collectie inruilauto's
☆ APK-keuringsstation
Schelsberg 128, Heerlen, tel. 725588 (tussen Hendriks en Bristol).

Auto Hanssen Kerkrade-West
APK direct-klaar-service, prijs 55,–. Kleingraverstr. 154-156. Tevens achterk. Carbooplein Kerkrade-West. Tel. 045-413540.

Henssgens B.V. Nieuwstadt
Kruisweide 3. APK-keuring in vooruitzicht, alle reden snel afspr. te maken voor klantvr. keuring. 04498-53055.

Opel Bergsteyn
APK-keuringsstation. Rijksweg 61, Berg en Terblijt, tel. 04406-41700.

Garage Sebregts en Co.
Off. APK-keuringsstation 1 en 2, dealer Iveco bedrijfsauto's. Lindelauferge-wande 8, Voerendaal, 045-752888.

Lucar autobedrijf
Voor APK zonder problemen. CO en koplampafstelling gratis. Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

AUTO-ACCESSOIRES

GAS Autoshop „De Specialist"
Voor auto-accessoires, car-Hifi, alarm, inbouwcenter. Scherpe prijzen. Nobelstraat 61, Heerlen, tel. 045-712113.

AUTOBANDEN

Autobanden van Son
Uitlaten * schokdempers * sportvelgen * balanceren * uitlijnen * Haefland 16 Brunssum. Tel. 045-253741.

Reewatte Autobanden Klimmen
Alle merken banden leverbaar. Balanceren + uitlijnen. Putweg 49, tel. 04405-1286.

AUTOBEDRIJF

Bij Donny kijken is kopen
Voor uw bedrijfsauto's, bestellers en bussen groot of klein, moet u bij Donny zijn. Steeds voorradig ±20-25 st. diesel en benzine. In alle typen en prijsklassen. Donny Klassen bv, Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 634915.

AUTOLEASING

Auto Vencken B.V. Sittard-Beek
Leasing VW, Audi, VW bedr.-wag. Sittard, Leyenbroekerweg 27, 15777*. Beek, Pr. Mauritslaan 171, 72882*.

Ecolease
Least alle merken, zowel zakelijk als privé. Economiestraat 47, Hoensbroek, tel. 045-217863.

Autocentr. Collaris-Europcar
Leasing voor korte en lange termijn, 24-uur-service. Schelsberg 45, Heerlen. 045-725202.

AUTOMATERIALEN

Autospuitbedrijf Jan Hoekstra
De Koumen 48 Hoensbroek, 045-216728 * onderhoudsmid. * autolakspray en grondmat. * anti-diefstalsledes * luidsprekerboxen * antennes.

AUTORIJSCHOOL

Chris Adams
ANWB erkende auto- en motorrijschool. Mirbachstraat 14, 6367 CW Voerendaal. Tel. 045-751718.

Bovag-rijschool Charlier
1988: 25% méér geslaagden dan regiogemiddelde. Vrijbl. informatie: Heerlen: 045-740564, Eys: 04451-1835.

Liever 100% rijles dan 30% korting
Autorijles is een zaak van vertrouwen. Ga daarom naar de vakman met jaren ervaring. Kies een van onderstaande B.B.R.O.-beroepsrijscholen.

Autorijschool Leijten Brunssum tel. 045-251418

Autorijschool Sjef Dörenberg Heerlen 045-213735

Autorijschool Piet Hillebrand Kerkrade 045-415597

Autorijschool Nico Zoet Kerkrade 045-456772

Autorijschool Kubben Schimmert 04404-2339

Autorijschool Winthagen Simpelveld 045-443252

Autorijschool Simons Vaals 04454-2443

Autorijschool Peter Kokkelkoren Voerendaal 045-750895

AUTOSCHADE

Autoschadebedrijf Jan Vrancken
Nagelbeek 1, Schinnen, 04493-1832. Uitdeuken * spuiten * expertiserapporten.

Carrosseriebedrijf Auto-Tasco
Voor schade en spuitwerk van alle merken. Economiestr. 47, H'broek, bij station, 045-220955, 212539.

Autoschade-Center Limburg
Schadereparaties aan alle merken. Topkwaliteit met 1 jaar garantie. Kloosterraderstr. 100 K'rade. 045-453837.

Erkend Focwa-adres
BV Auto Ekas. Autoschadebedrijf en spuitinrichting. Kokelestraat 114 Kerkrade. 045-454763.

AUTOVERHUUR

Autop Autoverhuur Sittard BV
Verh. van pers.auto's, bestelauto's, busjes, kampeerauto's en automatiek, leasing, long-rent en groepsvervoer. Geerweg 2A Sittard. 04490-22424. Zandstraat 58 Montfort. 04744-2345.

Autocentr. Collaris-Europcar
Pers.auto's, campers, pers.busjes, bestelauto's en zelfverhuizers. Schelsberg 45, Heerlen. 045-725666.

B

BOUWMACHINES

Bouwmachines Damoiseaux
Verkoopt en verhuurt méér dan u denkt! Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-411930.

BOUWMATERIALEN

Steenmarkt Van Erp B.V.
Ca. 200 soorten bestratings- en gevelstenen, in elke hoeveelheid. Labrstraat 17, Sittard, tel. 04490-12481.

BETON-DIAMANTBORINGEN

Diabo B.V.
Diabo B.V. boort en zaagt in alle beton. Adres: Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-414151.

BEVESTIGINGSARTIKELEN

Smezo handelsonderneming BV
Akerstr.-N. 288-290, Hoensbroek, 045-211692. Stalen, roestvrijst., messing, enz. bouten, moeren in metr., metr. fijn, u.n.f., u.n.c. en ww-draad. Tevens inbusbouten, houtschroeven, plaatschr., ankerwerk v. muurbevest., enz. Meest uitgebr. ass. in Limburg.

BLOEMEN/PLANTEN

Bloemisterij „De Klomp"
Uw „groen adres" voor al uw snijbloemen ☆ bruidsboeketten ☆ grafstukken. Dorpstr. 70, Brunssum, tel. 045-252157.

C

COMPUTERSERVICE

BORSU Limburg
Budgetvriendelijke bedrijfsautomatisering. Telefoon 045-210419, Ganzeweide 127, 6413 GD Heerlen.

Piek Service Heerlen
Verkoop/verhuur en service: * computers/printers/software * Telefooninstallaties en faxapparatuur. Tel. 045-719336. Fax 045-740034.

D

DAKBEDEKKING

Topdak Dakafwerking
Voor alle voorkomende dakwerkzaamheden. Bel voor een vrijblijvende prijsopgave. Tel. 045-324876.

DANSSCHOLEN

Bel nú 045-455609
en informeer naar een van de vele gezellige danscursussen van dansschool Lotus, Heerlen en Kerkrade.

DOE-HET-ZELFARTIKELEN

Boumans Brunssum
Hout, board, triplex, ijzerw. en 1001 andere doe-het-zelfart., zagen en schaven op maat. Pers. bediening. Gr. bezorg. Kruisbergstraat 96. 045-252688

DRUKKERIJ

Drukkerij L'Ortye b.v.
Kettingform., drukwerk voor handel en industrie, familiedrukw. Kouvenderstr. 35, Hoensbroek. 045-212517. Laat bij L'Ortye drukken, het scheelt u stukken.

Drukkerij Schreurs
Handels-, fam.- en textieldrukwerk, fotocopie, stickers en kant.boekh. Graverstr. 68 Kerkrade. Tel. 045-413045.

Studio Kerdel zeefdruk/offset
Voor al uw drukwerk... van klein tot groot, in iedere oplage. Mauritslaan 114 Geleen. Tel. 42964.

Drukkerij Vliegen
Plein 14, 6466 GG Kerkrade-West. Tel. 045-411432. Een compleet grafisch bedrijf.

F

FOTOSPECIAALZAKEN

Filmpost
Brunssum 045-254166; Geleen 04490-46089; Heerlen 045-719484; Kerkrade 045-451598; M'tricht 043-620770; Sittard 04490-25363; Weert 04950-32464. Uw adres voor betere foto's.

G

GAZONMAAIERS

Gielen Groentechniek
Husqvarna kwaliteit uit Zweden. Vakmanschap in Schinnen. Kettingzagen, gazonmaaiers, heupmaaiers, etc. Gielen, Wolfhagen 3 Schinnen-Centr. Tel. 04493-1995.

GEVELREINIGING

G.V.L. Restauratie, 045-226000
Spec. gevelreiniging, renov., kelderafdichting, voegw., vochtwering 10 jr. schrift. garantie. Stralen van meubels, autoplaatwerk, velgen, chassis etc.

Siebreco Muurcoating
Voor muurcoating, gevelreiniging en vochtwering met garantie. Siebreco, Ten Esschen 38, Heerlen. Tel. 045-752069.

H

HOUT EN BOUW

Houthandel Pelzer BV
Emballage- en industriehout. Eiken, essen en Amerikaans eiken enz. Voor vakman en doe-het-zelver. Rijksweg 36, Wittem. 04451-1218.

Van Loo-Gulpen 04450-1552
Ingherdorpsstr. 41. Bouwhout, plaatmateriaal, deuren, kozijnen, cement. Tevens maatwerk op bestelling.

I

INSTALLATIEBEDRIJF

Houben 24-uurs service Geleen
Techn. inst. gas, water, sanit., c.v. onderh., ontkalken geisers, boilers. Asterstr. 53. 04490-43252, 43366.

K

KANTOORMACHINES

Bijsmans kantoormachines
Grispenstr. 23, 6367 HN Ubachsberg. Tel. 045-752432. Het adres voor al uw kantoormachines en kantoormeubelen.

KEUKENS

Kellerhuis keukens Geleen
Ringovenstr. 1. 04490-47905. Aanbouwkeukens + apparatuur, event. met compl. verbouwingen. Toonaangevend in keukens.

Wocom Interieurkeukens
O. Veemarktstr. 1, Heerlen. 045-711864. Ital. keukens - Interieurdesign.

Keukenstudio Nuth BV
Dealer Rationaalkeukens. Tevens alle inbouwapp., zeer goede service (naast gem.huis). Tel. 045-244610.

KEUKENS EN BADKAMERS

CEMA
Geleen, Burg. Lemmensstr. 216, 04490-47575, keukens - badmeubelen - sanitair - c.v.

KTV/VIDEO/HIFI

Jo Kreutz
Speciaalzaak in HiFi-KTV-video. Het vertrouwde adres v. al uw reparaties. Kerkpl. 39, Schaesberg, 045-313815.

KUNSTSTOF RAMEN

Gebr. Bollen
Tel. 043-641293. Kunststof ramenfabr. sinds 1973. Timmerfabr. sinds 1924. Showroom Broekhoven 1, Geulle-Meerssen.

L

LEESPORTEFEUILLE

Feijen's leesportefeuilles
Absbroekstraat 3, Munstergeleen. Goedkoop en nooit verplichtingen. Bel voor informatie 04490-11212.

LOODGIETERS

H. Hoeppermans C.V.
Sanitair, c.v., dakwerk, gas, water, wateronth., rioolontstop. Emmaplein 8 Heerlen. Tel. 045-713265.

M

MANEGE

Manege Galop
Rijlessen in groepsverb. en indiv., onder deskund. leiding. Instr. F.N.R.S. Tunnelweg 1, Landgraaf. 045-461872.

MOTORMAAIERS

Frissen Tuin en park BV.
Honda motormaaiers, tuinfrezen, Stihl motorzagen. Vroenhof 86, Valkenburg aan de Geul. Tel. 04406-40253.

N

NAAIMACHINES

Veldman naai- en breimachineh.
Heerlen, Nobelstr. 6, 045-716100; Hoensbroek, Kouvenderstr. 68, 045-213538; Geleen, Raadhuisstr. 14, 04490-46480. Rep. alle merken, geen voorrijkosten. Roermond, Neerstr. 62, 04750-31012.

O

ONDERH. SERV. GASTOESTELLEN

Gaswacht Limburg. 045-227676
Specialisten voor alle soorten gastoestellen. Ontwerp, onderhoud, installatie en verkoop. Litscherveldweg 5 Heerlen.

P

PLAFONDS

Wand- en plafondstudio Plafondbouw Kerkrade B.V. Landgraaf
Sperwerweg 28, 045-455635. Showroom v. part. Lindelaan 4, Kerkrade (Chevremont); geopend va. 13.00 uur.

Plafond- en keukencentrum Zamben 043-642535
Div. systeemplafonds, altijd een passklare oplossing voor plafondproblemen. Al onze syst. zijn eenv. zelf aan te brengen. Idem diverse Zepka vouwdeuren en wandkastsystemen op maat. (Kruisberg 46 Meerssen).

Radax BV Plafondsystemen
Haefland 23, Brunssum, 045-258051. Voor alle soorten plafonds, wanden en betimmeringen. Showroom geopend van di. t/m za. van 10-17 uur.

POSTZEGELHANDELAAR

C. de Wit B.V.
Postzegelhandel, Nobelstraat 41, 6411 EK Heerlen, tel. 045-710571.

R

ROLLUIKEN

Buckx Sittard 04490-11301
Rolluiken, zonwering of onderdelen. Aan het Broek 41 Sittard.

Laumen rolluiken-zonwering
Beitel 110A, 6422 PB Heerlen, postbus 21099, 6369 ZH Simpelveld, tel. 045-423848/442129.

Mithra-Heroal b.v.
Het vertrouwde adres voor al uw rolluiken of onderdelen, kunststof schroten, service of reparaties. Beitel 4, 6466 GZ Kerkrade. 045-413049.

RECLAME

De Ruit Reklame, Montfort
Reklameadvies- en ontwerp, relatiegeschenken, offset en zeefdruk, belettering. Markt 1. Tel. 04744-2442.

RIJWIELZAAK

Hupkens BV Maastricht
Markt 53-54, 043-215868 voor excl. fietsen van Koga Miyata. Giant Specialized en Cycle Tech.

Rijwielzaak Beckers
Barrier 81, 6343 RA Klimmen. Tel. 04405-3422.

Raleigh Cycle-Center Helgers
Rumpenerstraat 62-50, Brunssum. 252799. Raleigh Mountainbikes 625,– Sport- en stadsfietsen + reparaties. Zonder aanbetaling mogelijk.

Mountainbike-service
Joop van Tintelen, Statenlaan 2, Broekhem-Valkenburg. Kort bij pretpark De Valkenier. Tel. 04406-13025.

S

SCHILDERSBEDRIJVEN

Schilderw. Bijsmans Heerlen
☆ Onderhouds- en utiliteitswerken ☆ kunststoftoepassingen ☆ betonrep. ☆ gevelreiniging ☆ graffitybestrijding. Heerlerbaan 134, tel. 045-425550.

V.S.M. Driessens-Niessen
Schildersbedrijf b.v. Ankerkade 127, 6222 NL Maastricht. 043-630353. Voor alle voorkom. schilderwerken.

SCHOENHERSTELLERS

Hakkenbar De Bongerd 718432
Bongerd 18, Heerlen, het adres voor al uw schoenreparaties, sleutels en onderhoudsartikelen.

SCHOONHEIDSSALON

P. Niesters. Tel. 045-452742
Huidverzorgingssalon en zonnestudio. Peschbeemdenstraat 3 Kerkrade-Bleijerheide.

SCHOONMAAKBEDRIJVEN

De Gast Schoonmaakbedrijf BV
Hoofdkantoor: De Boelelaan 7, 1083 HJ Amsterdam. Tel. 020-443912. Telex: 10526. Telefax: 020-443454.

SCHOORSTEENVEGERS

Math. Linssen. Tel. 045-241587
Bergerw. 20 Nuth. Onderh. c.v.-verw. Gesp. in Radson en Nefit ketels, gas-water-install. Erk. schoorst.vegersbedr.

SPORTPRIJZEN/REL.GESCHE

Sporthuis Bakkers 04493-16
Ger de Vlieger, Stationsstr. 9, nen. Bekers * medailles * vaan relatiegesch. * computergrav No. 1 in keuze, kwaliteit en servi

St. Christoffel
Trofeeën, medailles 10-20-25% ting. Gratis grav. Akerstr. Nrd. 6431 HR H'broek. Tel. 045-213

T

TUINCENTRUM

Groencentrum Bok - tel. 21
Bloemisterij ☆ hoveniersbed tuinctr. en architectuur. Vraag tuinadv. Uterweg 117, Heerlen-

TUINDEKORATIE

Galerie Schoonbroodt
Bloembakken, tuinkabouters, b fonteinen enz. te kust en te keu galerijen v/h Droomkasteel, Ga de 115, Heerlerheide. Ingang bij fanten. 045-211767.

V

VERANDA'S DA

Daemen Kunststoffen
Verandadakplaten, plexiglas of thermoclear. Hofdwarsweg 7, Tel. 04490-53865.

VERF/BEHANG

Colour Shop 045-222278
Het adres voor al behang en s benodigheden. Erk. schildersp Lokerstraat 18, Heerlerheide.

VERHUIZINGEN

Harreman Verhuizingen
Gespec., internat. erkend ve Event. opslagruimte. De Kou 6433 KD Hoensbroek, 045-21

VIDEOTHEEK

Vicaf's „Eroland Videoth
Gespecialiseerd in verhuur, van erotische videofilms. Sitta tionsstr. 31, 04490-10987 tricht, Via Regia 105, Brusse

W

WATERONTHAR

Grünbeck Waterbehandeli
Waterontharders en filters. veldweg 2. Tel. 045-213661, Heerlen.

WONINGINRICHTING

J. Wetzels Woninginrich
Enorme keuze tapijt-vinyl, ges, valletjes. Tapijt gratis gord. op mt. maken. Spoors Hrl. Tel. 045-727156.

Z

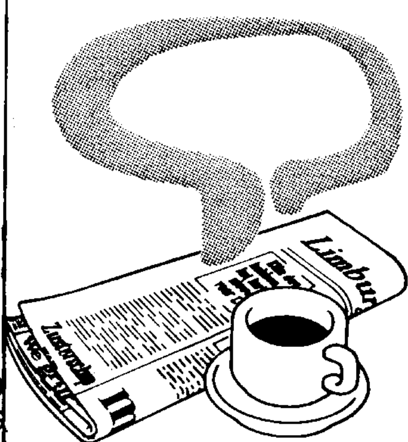
ZONWERING

Venetian Blinds b.v.
zonweringskonstrukties, ja markiezen en roll. in alu., sta Kipstr. 30-32 Kerkrade. 045-4

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Woensdag 18 juli 1990 ● Pagina 11

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. HEF-EDITIEREDACTIE: FRANK SEUNTJENS. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, ARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Zomerfeest

● *Het duurt nog even, maar toch. De organisatie van het jaarlijkse Midzomerfeest rond het Corneliusplein in Heerlerheide, zijnde het vrouwencomité en het erebestuur van fanfare St. Joseph, willen nu al aan de bel trekken om te voorkomen dat straks iedereen met vakantie is. Het Midzomerfeest is vooral een rommelmarkt en fancy-fair met daarom heen tal van activiteiten. De kinderen kunnen straks hun lol op met een treintje dat door Heerlerheide rijdt. Verder is er een springkussen, een kinderboerderij en noem maar op. De muziek wordt verzorgd door de Original Schintaler Musikanten. Prijzen zijn te winnen met het Rad van Avontuur, dat gesponsord wordt door de plaatselijke ondernemersvereniging. Overigens zijn er nog enkele stands vrij; wie interesse heeft kan bellen met mevrouw Janssen, Ganzeweide 54, ☎211486. En dan nog dit: het feest wordt op 19 augustus gehouden.*

Houtduif

● *Wist U dat elk najaar zo'n slordige 1,2 miljoen houtduiven uit Zweden, Denemarken en Noord-Duitsland via Limburg naar Zuidwest Frankrijk en Spanje vliegen om te overwinteren? Nee? Nou, eerlijk gezegd wij ook niet. We haalden de informatie uit de nieuwste uitgave van Limburgse Vogels. Een schitterend tijdschrift boordevol informatie over vogels van diverse pluimage in deze provincie. Het is degelijk en wetenschappelijk van opzet, doch populair geschreven. Eigenlijk voor iedereen in de 'groene branche' een must. Men kan zich abonneren door 17,50 gulden over te maken op gironummer 1703655, ten name van Vogelwacht Limburg onder vermelding van 'Limburgse Vogels'.*

Wijn

● *Ere wie ere toekomt. De wijn die de bewoners van bejaardencentrum Douvenrade kregen voorgezet toen ze deze week te gast waren bij Geleenhof in Heerlen was niet afkomstig uit de eigen kelder van het restaurant. De flessen waren geleverd door Les Cavés Philo Pierre. De eigenaar van Geleenhof zorgde voor de koffie met gebak.*

Broers

● *Een patrouille van het Landgraafse korps heeft in de nacht van maandag op dinsdag twee broers uit Heerlen aangehouden, nadat de agenten hen aan de Spoorsingel op heterdaad hadden betrapt bij het demonteren van een Opel Ascona. Het tweetal had het gemunt op de velgen en de voorgrill. De broers reden (bijna vanzelfsprekend) zelf in een Ascona. De Landgraafse patrouille keerde net van een klus in Heerlen naar het eigen korps terug, toen zij het tweetal opmerkte.*

Plekje

● *Wie er na de Nijmeegse Vierdaagse nog altijd geen genoeg van heeft, kan aanstaande zondag z'n laatste beetje wandelhonger stillen met de Sittardse puzzelwandeltocht die de Avro en de plaatselijke VVV hebben uitgezet onder het motto 'Ontdek je plekje'. Om 12 uur vertrekken de eerste deelnemers vanaf het VVV-kantoor aan de Wilhelminastraat 16, waar op de balie de routebeschrijvingen al gereed liggen.*

Passie

● *Wie een passie heeft voor de Passiespelen in Tegelen en toevallig ook nog in Schinnen woont heeft mazzel, want de KBO-afdelingen Amstenrade, Schinnen en Doenrade gaan eind augustus naar Noord-Limburg om een uitvoering van de spelen te bekijken. Meer dan 300 medewerkers tekenen voor de organisatie van dit spektakel dat een keer in de vijf jaar plaats vindt in een overdekt openluchttheater.*

St. Jozef vertrekt uit 'De Jreéts'

Van onze verslaggever

KERKRADE – Harmonie St. Jozef uit de Kerkraadse wijk Kaalheide heeft het Cultureel Centrum De Jreéts de rug toegekeerd. Maandagavond hebben leden van de harmonie al het materiaal daar weggehaald. De harmonie zal voortaan gebruik maken van het Vormingscentrum aan de Berthradisstraat in Kaalheide.

Volgens J. Bonnema van St. Jozef heeft de ontstane situatie te maken met de drang van de gemeente om de slecht lopende gemeenschapshuizen te privatiseren. Sinds november '89 heeft de stichting De Jreéts het gebouw verhuurd aan exploitant Bemelmans. Sedertdien is het volgens Bonnema gedaan met de rust. Ook is de ruimte niet altijd meer beschikbaar.

Bonnema: „Een top-harmonieorkest stelt nu eenmaal eisen aan de ruimte en de beschikbaarheid van het lokaal. De belangen van de exploitant, die natuurlijk zo veel mogelijk geld wil verdienen, stroken niet met die van de harmonie. Dat leidt regelmatig tot grote spanningen. Aankloppen bij de stichting is zinloos omdat die gebonden is aan het huurcontract met de exploitant".

Bemelmans onderschrijft de woorden van Bonnema. „De Jreéts gaat van cultureel naar commercieel. Dat betekent dat er weinig ruimte meer is om pro-deo te werken. Nu moet er een boterham verdient worden. Ik vind het heel erg, maar St. Jozef moet soms vier of vijf partijrepetities op een dag doen, en daar kan niet alles voor wijken". St. Jozef blijft wel aangewezen op het centrum wanneer er grote feesten gehouden moeten worden.

Overigens heeft St.Jozef vanaf februari 1976 gebruik gemaakt Cultureel Centrum De Jreéts.

Wervingscampagne om aan vraag transportbedrijven te voldoen

Arbeidsbureau mikt op truckchauffeurs

Van onze verslaggever

HEERLEN – De vraag naar internationale vrachtwagenchauffeurs zal de komende jaren fors groeien. Zeker nu in 1992 de grenzen open gaan verwachten de transportbedrijven extra werk. Het Gewestelijk Arbeidsbureau in Heerlen speelt op die ontwikkelingen in en start in het najaar een wervingscampagne. Werkzoekenden worden na een strenge selectie in de gelegenheid gesteld een opleiding voor vrachtwagenchauffeur te volgen.

Hoe de campagne precies van opzet zal zijn, is nog niet helemaal duidelijk. Volgens woordvoerder Ger Moonen van het GAB wordt daar nog over nagedacht. „Maar zeker is in ieder geval dat we intensief gaan werven. De transportbedrijven schreeuwen om gekwalificeerde chauffeurs en het is onze taak om voor voldoende aanbod te zorgen".

Saillant detail is dat er bij het GAB ruim driehonderd chauffeurs als werkzoekend staan ingeschreven. Maar volgens Moonen zitten daar niet veel internationale chauffeurs bij. „Het zijn hoofdzakelijk mensen die waarde hechten aan geregelde werktijden. Chauffeurs die daarom bij voorkeur binnenlandse ritten maken zodat ze 's avonds weer thuis zijn. Ik denk niet dat ze voor het internationale werk te porren zijn, hoewel we ze tijdens de wervingscampagne natuurlijk wel zullen benaderen".

Touring-car

Overigens signaleert het GAB ook een groeiende vraag naar touring-car-chauffeurs. „Maar dat is normaal voor de tijd van het jaar. Dat levert voor de chauffeurs die bij ons staan ingeschreven ook meestal geen vaste baan op. Dat moet je zien als seizoensarbeid", aldus Ger Moonen.

GAB op Luikse markt

HEERLEN – Het Gewestelijke Arbeidsbureau in Heerlen maakt op diverse manieren melding van vacatures. Via advertenties in kranten en op lokale kabelnetten, tijdens open dagen op scholen, banenmarkten in de regio etcetera. Daar komen nu wellicht nog braderieën bij.

Bij wijze van proef heeft het GAB voor de Luikse markt in Wahlwiller (zaterdag 4 en zondag 5 augustus) een kraam gehuurd. „Gewoon om eens te kijken wat daar het effect van is", zegt een woordvoerder van het GAB.

„Het is niet zo zeer de bedoeling om daar actief vacatures in te vullen, maar we willen vooral het publiek informeren over hetgeen een arbeidsbureau allemaal doet en eventuele drempelvrees wegnemen".

Achteruitgang op Brunssummerheide 'desastreus'

Patrijs op sterven na dood in Zuid-Limburg

Van onze verslaggever

HEERLEN – In het Zuidlimburgse heuvelland is sprake van een schrikbarende achteruitgang van de patrijs. Grootste boosdoener is de schaalvergroting en intensivering in de landbouw en het grootschalig gebruik van bestrijdingsmiddelen waardoor het aanbod van insecten en kruiden drastisch is afgenomen.

Dit beweren de Limburgse ornithologen Frans Schepers en Fred Hustings in Limburgse Vogels, een periodiek van de Werkgroep Limburgse Vogels, de Vogelwacht Limburg en het Natuurhistorisch Genootschap in Limburg.

Tellingen

De sterke achteruitgang van de patrijs blijkt uit tellingen in de periode 1975 tot 1989. In de jaren zeventig werden in Zuid-Limburg per honderd hectare nog vier territoria van patrijzen geteld. Die dichtheid was in 1989 gekelderd tot net één territorium per honderd hectare.

Dramatisch

Schepers en Hustings zeggen dat de veranderingen in het agrarisch cultuurlandschap ronduit dramatisch zijn geweest voor de patrijs. Zelfs op de Brunssummerheide, waar geen agrarisch grondgebruik plaatsvindt, is de achteruitgang desastreus. Opvallend worden de lage dichtheden genoemd in het Geuldal van Meerssen tot Epen. Alleen in het gebied de Vrank in Heerlen, waar enkele tientallen hectare grond braak liggen, is geen sprake van achteruitgang.

„Wordt de patrijs de korhoen van de jaren negentig?", zo vragen de ornithologen zich af. De korhoen is al praktisch uitgestorven in Nederland. Op enkele plaatsen worden verwoede pogingen gedaan deze hoenderachtige weer te introduceren.

Inteelt

De kans op uitsterven van de patrijs wordt volgens Schepers en Hustings verhoogd door mogelijke inteeltproblemen. De thans nog voorkomende populaties zijn vaak ver van elkaar verwijderd. Patrijzen zijn standvogels en tamelijk honkvast. Ook wordt de kans op uitsterven verhoogd door strenge winters, wisselend agrarisch grondgebruik en jacht.

Toekomst voor de patrijs is er volgens de vogelaars alleen indien meer gebruik wordt gemaakt van de braakleggingsregeling (subsidie mogelijk tot 1800 gulden per hectare jaarlijks), waarbij geen groenbemesters worden ingezaaid en geen wilde kruiden worden bestreden. Ook akkerkruidenprojecten, waarbij langs akkers tegen vergoeding een strook van minstens tien meter breed niet wordt bespoten en bemest lijken zinvol. Tevens wordt een verbod van de jacht op patrijzen bepleit.



●Sommige inwoners van Landgraaf kunnen nog maar moeilijk verkroppen dat men tegenwoordig 'Landgraaf' zegt, als het gaat over Schaesberg, Ubach over Worms of Nieuwenhagen. De naam Landgraaf is ontleend aan een zogeheten ringwalcomplex dat ooit door mensen moet zijn aangelegd. Feitelijk is de Landgraaf een greppel (graaf betekent greppel) die aan weerszijden twee wallen vormt. De breedte van de greppel is ongeveer twintig meter en de hoogte twee tot drie meter. Op Duits gebied gaat de Landgraaf over in een soortgelijk bouwwerk: de Landweer. De totale lengte is ongeveer 25 kilometer.

Toen de gemeenten Schaesberg, Nieuwenhagen en Ubach over Worms bij elkaar gevoegd werden, werd voor de naam Landgraaf gekozen omdat de gelijknamige greppel door al die gemeenten liep, en bovendien zelfs de natuurlijke grens vormde tussen Schaesberg en Nieuwenhagen.

Hier en daar zijn nog, gedeelten van die Landgraaf te zien. Bijvoorbeeld bij Aan de Beute, waar deze foto genomen is. Een deel van de Landgraaf, het onderste deel van de Heihof tot aan de Vlekkenkamp, is officieel erkend als archeologisch monument.

Hoe oud de Landgraaf precies is weet niemand. En waarvoor die precies diende ook niet. Wel liggen in het gebied naar schatting 7.000 graven. Ook zijn er prehistorische vondsten gedaan. Vast is komen te staan dat er vroeger niemand woonde in de Landgraaf. Maar dat is tegenwoordig wel even anders.

Foto: FRANS RADE

Werkloosheid licht gedaald

Van onze verslaggever

HEERLEN – De werkloosheid in de Oostelijke Mijnstreek is in juni opnieuw licht gedaald. Stonden er in mei nog 12.926 mensen zonder baan geregistreerd bij het Gewestelijk Arbeids Bureau in Heerlen, vorige maand waren dat nog 12.845. In juni 1989 stonden nog 14.069 baanlozen ingeschreven. Deze cijfers heeft het arbeidsbureau gisteren bekend gemaakt.

Ten opzichte van de maand mei is de werkloosheid in juni onder mannen licht gedaald en onder vrouwen licht gestegen. Een maand geleden stonden nog 951 banen open. Het aantal schoolverlaters steeg met tot 1.268 personen.

Doorgereden

LANDGRAAF – Een nog onbekende automobilist is gisteren na een auto te hebben aangereden, doorgereden. De aangereden auto stond geparkeerd aan de Bartokring en liep aanzienlijke schade op.

Brunssumse wijk hoopt dat meer middenstanders volgen

Weer buurtwinkel in Schuttersveld

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De ruim duizend inwoners tellende wijk Schuttersveld in Brunssum krijgt weer een winkel. De buurtvereniging heeft bakker Coumans uit Hoensbroek bereid gevonden zijn intrek te nemen in de voormalige bakkerij aan de Rimburgerweg.

Coumans huurt het pand voor een aangepaste prijs van de Brunssumse woningvereniging. Komende vrijdag wordt het huurcontract getekend. Binnen een maand hoopt Coumans de eerste warme broodjes en wat kruidenierswaren aan de inwoners van het Schuttersveld te kunnen slijten.

Ouderen

Toen enkele maanden geleden bakker Van der Zee kwam te overlijden, ging de knip op de deur van de enige nog resterende winkel in het Schuttersveld. Eerder besloten al een slager en een kruidenier om uiteenlopende redenen de deuren te sluiten. Vooral veel oudere bewoners hebben het vertrek van de winkeliers en de sluiting van de bakkerij met lede ogen aangezien.

De afstand naar het Brunssumse winkelcentrum is relatief gezien groot, zeker voor moeilijk ter been zijnde mensen. Maar ook het verlies van sociale contacten door het sluiten van de laatste wijkwinkel, bleek voor veel inwoners een bittere pil.

Ex-raadslid Faassen (PvdA), zelf inwoner van de wijk en actief bij de buurtvereniging: „Toen de laatste winkel dichtging, stierf het Schuttersveld een beetje. Als buurtvereniging hebben we toen gezegd dat er iets moest gebeuren. Na lang zoeken vonden we uiteindelijk een bakker, die wel brood in de wijk ziet. Het is zeker mogelijk dat nu meer winkeliers volgen, als ze zien dat Coumans toch goede zaken in het Schuttersveld doet."

30 km-zone

Naast het aantrekken van winkeliers hoopt de buurtvereniging ook door andere maatregelen de wijk weer op te kunnen frissen. Faassen: „We willen dat er een dertig kilometer-zone in de wijk komt, want er wordt nog veel te hard gereden. Daarnaast gaan we bij de woningvereniging aandringen op (groot) onderhoud aan de woningen. Bovendien zullen we ons sterk maken om zo veel mogelijk jonge mensen naar de wijk te halen, om te voorkomen dat er straks alleen bejaarden overblijven. Op deze manier hopen we het Schuttersveld stukken aantrekkelijker te maken."

Doorgereden na botsing

OIRSBEEK – Een automobilist uit Nuth zit met een flinke schadepost nadat maandagmiddag in Oirsbeek een tot nu toe onbekende chauffeur tegen zijn wagen reed en vervolgens vluchtte. Dit gebeurde tussen 11 uur en 12.15 uur in de Berkenstraat. Eventuele getuigen worden verzocht kontakt op te nemen met de rijkspolitie.

Lantaarnpaal omver gereden

LANDGRAAF – Een vrachtwagenchauffeur heeft gisteren ter hoogte van de Karel Doormansstraat in Landgraaf een lichtmast omver gereden.

De chauffeur zag bij het achteruitrijden de lichtmast over het hoofd. De schade was aanzienlijk.

Café Kerkrade moet zachtjes gaan doen

Van onze correspondent

DEN HAAG/KERKRADE – De voorzitter van de geschillenafdeling van de Raad van State, dr G. Veringa, heeft de hinderwetvergunning van café Kirchroa Alaaf in Kerkrade fors aangescherpt. Dit op verzoek van een buurtbewoner die klaagde over geluidsoverlast en het verlenen van de nieuwe vergunning aangreep om zijn klachten aan de rechter voor te leggen. Veringa's uitspraak komt erop neer dat de kasteleinse geluidwerende maatregelen moet treffen.

Op aandringen van buurtbewoner L'Ortye heeft de voorzitter in de vergunning opgenomen maximaal toelaatbare geluidniveaus teruggebracht. Verder moet een geluidsbegrenzer op de installatie worden geverzegeld. De voorzitter heeft ook gesleuteld aan de sluitingstijden van het café. Door de gemeente waren die vastgesteld op een uur 's nachts doordeweek en op drie uur voor de weekeinden. Het sluitingstijdstip in het weekeinde is door de uitspraak van Veringa voorlopig bepaald op twee uur. Het doordeweekse tijdstip dat L'Ortye graag wilde heeft hij geen moeite.

Met de afgegeven vergunning had kasteleinse M. Claessens een vrijbrief om zes keer per jaar een orkest zoveel lawaai te laten maken als het wilde. Ook daar stelde de voorzitter paal en perk aan. Het geluidsniveau werd aan banden gelegd en de orkesten mogen niet langer spelen dan middernacht.

De gemeente verklaarde op de zitting in mei dat de vergunning toereikend was omdat het café in het uitgaansgebied ligt. De uitspraak van Veringa is een voorlopige. De kwestie wordt, indien nodig, voortgezet in een bodemprocedure. Dan volgt een definitief oordeel.

†

„Wij zullen Uw uitnemende liefde vermelden" (Hooglied 1,4)

Na een welbesteed leven is van ons heengegaan, in haar 85e levensjaar, voorzien van het h. oliesel, na een liefdevolle verpleging in de Hambosklimiek, onze zo zorgzame en sterke moeder en schoonmoeder, onze wijze en lieve oma en overgrootmoeder, mijn zuster, mijn schoonzus, onze tante en oudtante

Josepha Rinkens

echtgenote van wijlen

Sjeng Kempen

Nieuwenhagen: **Jo Kempen**
Tiny Kempen-Pelzer
Heerlen: **Ellen Haan-Kempen**
Ton Haan
Joycelyn, Robin
Nieuwenhagen: **Guido Kempen**
Boekel: **Frans Kempen**
Tilburg: **Godfried Kempen**
Nijmegen: **Harry Kempen**
Apeldoorn: **Maritza Holtus**
Nieuwenhagen: **Mia Wesolek-Kempen**
Leo Wesolek
Heerlen: **Lionne Wesolek**
Frank Schnitzeler
Heerlen: **Nathalie Battle-Wesolek**
Garry Battle
Ashley - Marie
Familie Kempen
Familie Rinkens

6373 JK Landgraaf, 15 juli 1990
Op de Winkel 12

De uitvaartmis vindt plaats op vrijdag 20 juli as. in de kerk van Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen om 11.00 uur v.m.
Teraardebestelling op het kerkhof van de oude kerk.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Moeder wordt herdacht in de avondmis van donderdag 19 juli om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel, Beuteweg 32; bezoekuren van 18.30 tot 18.45 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij geheel onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Jan Jozef Nelissen

echtgenoot van

Zwaantje van Nuil

Hij overleed in de leeftijd van 73 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Kerkrade: **Z. Nelissen-van Nuil**
Heerlen: **Harry Nelissen**
Louise Nelissen-Scholl
Sandra, Paul
Sonja, Twan
Heerlen: **Katy Franssen-Nelissen**
Dirk Franssen
Hans, Danny
Diana en Paul
Kerkrade: **Riet Nieuwenhuizen-Nelissen**
Wiel Nieuwenhuizen
Bianca en Maikel
Kerkrade: **Annie de Vries-Nelissen**
Al de Vries
Michel, Jo en Patrick
Kerkrade: **Ellie Nelissen**
Melanie
Familie Nelissen
Familie van Nuil

6466 SE Kerkrade, 16 juli 1990
Lupinestraat 113

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 20 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kerkrade-Heilust, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene donderdag 19 juli om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in het streekmortuarium St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont, gelegen op het terrein van de Lückerheideklinïek, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.
Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Het is Uw hand God, die mij steunt.

Na een langdurige ziekte, die ze gelaten droeg en waarin ze de laatste 8 jaar met grote zorg en liefde verpleegd werd in Huize de Berg te Heerlen, nam de Heer - op het feest van de H. Maagd Maria van de Berg Carmel - tot Zich onze dierbare

Zuster Gerardine
Maria Helena Latten

In Kerkrade werd ze 22 oktober 1899 geboren.
Op 8 mei 1922 legde ze in Haelen professie af in de Orde van de Ursulinen.
Ze overleed te Heerlen op 16 juli 1990.

De uitvaartdienst is in de kapel van het Ursulinenklooster, Holzstraat 15, 6461 HK Kerkrade op zaterdag 21 juli a.s. om 10.00 uur, waarna begrafenis op het Kloosterkerkhof.

Zusters Ursulinen
Fam. Latten

Met groot verdriet geven wij u kennis van het overlijden van onze zuster, schoonzuster, tante en nicht

Zuster Gerardine Latten

Fam. Latten

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 21 juli om 10.00 uur in het Ursulinenklooster, Holzstraat 15, Kerkrade.

†

Nooit vragend
nooit klagend
altijd maar dragend

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jacob Penders

echtgenoot van

Mia Govaerts

Hij overleed op de leeftijd van 74 jaar, voorzien van de h. sacramenten.

Elsloo: **M. Penders-Govaerts**
Elsloo: **Jean en Annelies**
Maurice
Elsloo: **Marlies en Ruud**
Ottersum: **Tineke**
Genhout-Beek: **Gerard en Bea**
Heerlen: **Louis en Han**
Familie Penders
Familie Govaerts

6181 HG Elsloo, 16 juli 1990
Jurgensstraat 27

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 21 juli om 10.30 uur in de Mariakerk te Elsloo.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Vrijdagavond om 18.45 uur wordt de rozenkrans gebeden en aansluitend in de h. mis gelezen voor de dierbare overledene in de St.-Augustinuskerk (oude kerk) te Elsloo.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van Uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo. Bezoek dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Mochten wij nog iemand vergeten zijn, dan hopen wij dat deze annonce als kennisgeving beschouwd wordt.

Met ontsteltenis hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons erelid en langjarig voorzitter van onze supportersvereniging, de weledele heer

Jacob Penders

Wij zullen altijd dankbaar blijven voor het vele werk dat hij voor ons gedaan heeft.

Ereleden, bestuur, dirigent en leden van fanfare „de Maasgalm" te Elsloo

Met droefheid namen wij kennis van het overlijden van onze zeer gewaardeerde voorzitter

Jacob Penders

Zijn inzet en wijze leiding zullen ons altijd in herinnering blijven.
Wij wensen Mia en de kinderen sterkte toe bij dit verlies.
Moge hij rusten in vrede.

Het Uitvoerend Comité
Supportersclub de Maasgalmvrienden

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons lid

Jacob Penders

36 jaar lang was hij een trouw lid van onze vereniging.
Wij leven intens mee met Mia en de kinderen.

Bestuur en leden „Becker Liedertafel"

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een leven dat getekend werd door goedheid, oprechtheid, eerlijkheid en eenvoud, heeft de Heer tot Zich genomen, mijn lieve moeder, schoonmoeder, onze groot- en overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Ennie Wigman

Zij overleed in de leeftijd van 86 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Schaesberg: **C. Donders-Lammers**
P. Donders
Klein- en achterkleinkinderen
Familie Wigman

Landgraaf, 16 juli 1990 - Kloosterstraat 25
Bejaardentehuis Heereveld
Corr.adres: Prickenleenstraat 53,
6372 GH Landgraaf.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 20 juli as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van de Berg Carmel te Schaesberg-Leenhof, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene donderdag 19 juli as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.45 tot 19.00 uur.

†

Met droefheid geven wij u kennis, dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve moeder, schoonmoeder, onze oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Franziska Kapel

weduwe van

Heinrich Bock

Zij overleed in de leeftijd van 81 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, na een liefdevolle verzorging in het bejaardenhuis Op den Toren te Nuth.

Heerlen: **P.H.H. Bock**
I. Bock-Hellmanns
Harald en Jenny
Familie Kapel
Familie Bock

6361 EB Nuth, 16 juli 1990
Valkenburgerweg 67

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 20 juli as. om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. Franciscus van Assisië te Heerlen, Laanderstraat, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats aan de Akerstraat te Heerlen, ingang Groene Boord.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene donderdag 19 juli om 19.00 uur in de kapel van het bejaardenhuis Op den Toren.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

In te, Domine, speravi, non confundar in aeternum

Thuis, waar hij het liefste was, is na een kort ziekbed op 74-jarige leeftijd van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn lieve man, onze zorgzame papa, schoonpapa, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Mr. Marcel Joseph Schyns

tot 1986 notaris te Geleen
weduwnaar van

Mia Meewis

echtgenoot van

José Schijns

Geleen: **José Schyns-Schijns**
Echt: **Felix Schyns**
Rome: **Frenk Schyns**
Geleen: **Joop Schyns**
Utrecht: **Marcel en Inge Schyns-van Eeuwijk**
Marc, Frederick

6161 HP Geleen, 16 juli 1990
Mauritslaan 29-31

Donderdag 19 juli as. zal om 19.00 uur een avondmis worden opgedragen in de parochiekerk St. Augustinus, Prins de Lignestraat 31 te Geleen.
Vrijdag 20 juli as. zal om 11.00 uur een eucharistieviering worden gehouden in voornoemde parochiekerk, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats Vouersveld te Geleen.
Liever geen bezoek aan huis.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, delen wij u mede dat na een liefdevolle verzorging in het verpleeghuis Schuttershof te Brunssum, op 74-jarige leeftijd van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn lieve vrouw, moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Lies Coenen

echtgenote van

Zef Melchers

Brunssum: **F.J. Melchers**
Nieuwenhagen: **Julia Mulder-Melchers**
Rense Mulder
Yvonne en Perry
Brunssum: **Lies Melchers**
Brunssum: **Gertie Kennis-Melchers**
René Kennis
Marcel, Roger
Hoensbroek: **Marianne van Roekel-Melchers**
Wim van Roekel
Mandy en Ron
Alice

6443 TA Brunssum, 17 juli 1990
Duivenbergstraat 13

Avondwake, donderdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de St. Vincentiuskerk aan de Pr. Hendriklaan te Brunssum zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op vrijdag 20 juli a.s. om 12.00 uur.
De crematieplechtigheid vindt aansluitend plaats in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoleanceregister te schrijven.
Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder, schoonmoeder en oma

Francisca Frederica de Theije-Cleven

betuigen wij allen onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Sittard, juli 1990

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 22 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Baandert-Sittard.

Dankbetuiging

Langs deze weg willen wij u hartelijk danken voor de vele blijken van medeleven bij het heengaan van

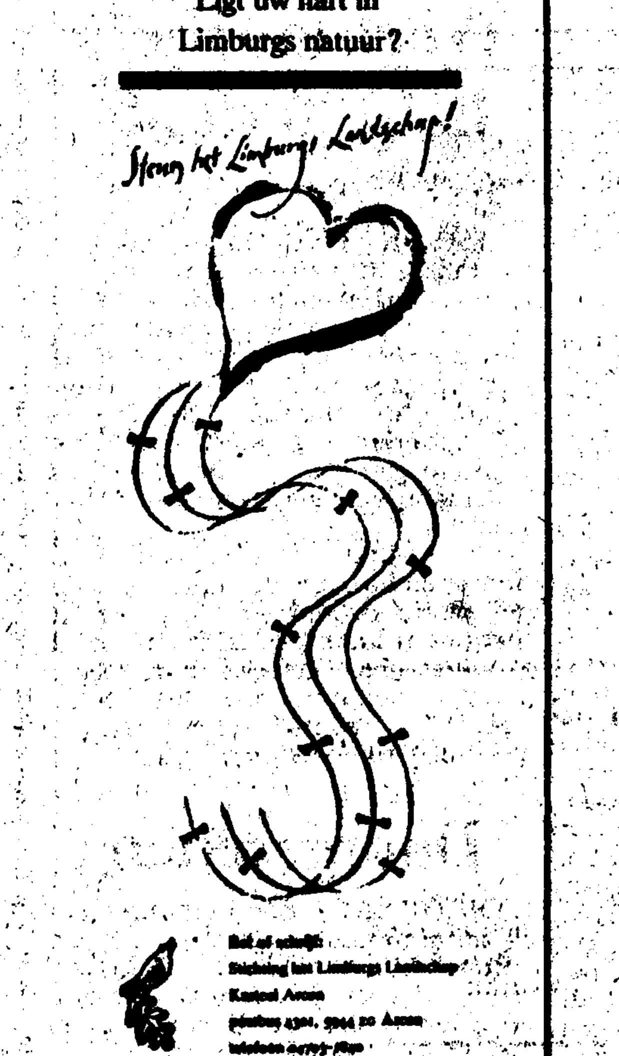
Edmond Sweelssen

De wetenschap dat hij door zovelen geliefd was is ons zeer tot steun geweest.

Mevrouw M. Sweelssen-Coenen
Kinderen en kleinkinderen

Geleen, juli 1990

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 21 juli a.s. om 19.00 uur in de St. Augustinuskerk te Lutterade-Geleen.



†

Na een moedig gedragen ziekte is in zijn 62-ste levensjaar overleden, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn lieve broer, neef en onze goede vriend

Funs Kurvers

Heerlen: **Anny en Hub**

Kerkrade, 17 juli 1990
Corr.adres: H. Janssen-A. Leurs,
Peter Schunckstraat 238, 6418 XH Heerlen

Avondwake, vrijdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de St. Andreaskerk, aan de Palestinastraat te Heerlen, zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op zaterdag 21 juli as. om 11.00 uur.
De crematieplechtigheid vindt aansluitend plaats in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is uw naam in het condoleanceregister te schrijven.
Gelegenheid om afscheid te nemen, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur in het streekmortuarium aan de St. Pieterstraat 145 te Kerkrade.
Dit is op het terrein van de Lückerheidekliniek.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† **Gerardus Ramakers**, 76 jaar, weduwnaar van Anna Volbragt, Oude Brugstr. 2, 6015 RG Neeritter. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 19 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Neeritter.

Voor de vele blijken van medeleven, ondervonden tijdens de ziekte en het overlijden van onze onvergetelijke moeder, oma en overgrootmoeder

Elisabeth Stijfs-Gerards

zeggen wij bij deze onze hartelijke dank.

Kinderen Stijfs

Lauradorp, juli 1990

De plechtige zeswekendienst wordt opgedragen op zaterdag 21 juli a.s. om 19.00 uur in de St. Theresiakerk te Lauradorp.

Dankbetuiging

De grote belangstelling, de vele troostrijke brieven, bloemen en h. missen bij het heengaan van mijn lieve man en vader

May Bothmer

hebben ons getroffen.
Al deze blijken van medeleven en de wetenschap dat hij door zovelen werd geacht, hebben ons gesterkt dit verlies te dragen.

Trees Bothmer-Hanssen
en John

Heerlen, juli 1990

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 21 juli a.s. om 18.00 uur in de parochiekerk van de H. Andreas te Heerlen.

De talrijke blijken van medeleven bij de ziekte, het overlijden en de uitvaartdienst van onze moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Agnes Maria Martin Knauf-Zegers

waren voor ons een grote troost.

Wij nodigen u uit haar samen met ons bijzonder te gedenken tijdens de zeswekendienst die tot haar intentie zaterdagavond 21 juli om 18.00 uur wordt gevierd in de parochiekerk van Antonius van Padua aan de Bleijerheiderstraat te Kerkrade.

Kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkinderen

Voor uw blijken van medeleven na het overlijden en voor uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst en begrafenis van onze onvergetelijke vader, schoonvader, groot- en overgrootvader

Harrie Faessen

zeggen wij u hartelijk dank.
Een speciaal woord van dank aan het verzorgend personeel van Schuttershof te Brunssum voor hun liefdevolle verzorging.

Kinderen, kleinkinderen,
achterkleinkinderen

Heerlen, juli 1990

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 22 juli a.s. om 11.00 uur in de St.-Corneliuskerk te Heerlerheide.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het plotselinge overlijden van ons lid, de heer

George van Goch

Wij betuigen Oda en de kinderen onze oprechte deelneming en wensen hen alle sterkte toe.

Bestuur en leden
Spaarvereniging "Gra

Dankbetuiging
In plaats van kaarten

Voor de vele blijken van oprecht medeleven, persoonlijk of in de vorm van kaarten, brieven, bloemen en h. missen bij de ziekte, het overlijden en begrafenis van mijn inniggeliefde man, onze lieve en zorgzame vader en opa

Jo Dörenberg

zeggen wij langs deze weg onze hartelijke dank.
Het was een grote troost voor ons.

Mimi Dörenberg-Hanss
Kinderen en kleinkinde

Landgraaf, juli 1990

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 21 juli a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagen-heide.

Dankbetuiging

Voor uw blijken van medeleven bij het overlijden en uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst van onze schoonzus en tante

Marieke Welters

betuigen wij u onze hartelijke dank.

Familie Welte

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 22 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Valkenburg a/d Geul.

Met droefheid namen wij kennis van het overlijden van ons erelid en mede-oprichter

Jan Schepers

Zijn inzet en ondersteuning voor onze vereniging zullen wij node missen.

Volleybalclub Voerenda

Jaargetijde

o Gij die wij beminden eens,
wij groeten u, vol droef geweén
en staan rondom uw graf te ga
op 't ende van uw stervensjaar

Het is eene eere 't kind van zulk
vrouw te wezen,
en, volgt ge uw moeder na,
o kinderen, geprezen,
verdient ge en trotsch te zijn, o
u 't leven gaf:
zij leeft met eere nog, al ligt ze d
in 't graf.

G. Geze

Op zaterdag 21 juli herdenken wij om 19.00 uur in de parochiekerk te Hulsberg het overlijden op juli en de begrafenis op 22 juli - één jaar gele van onze echtgenote en moeder

Maria Elisa Louisa Starmans-Ritzen

J. Starmans en kinde

Hulsberg, juli 1990.



Twaalf miljoen voor simulator op 'Beek'

Van onze correspondent

MAASTRICHT – De Europese investeringsbank (EIB) heeft f 12 miljoen beschikbaar gesteld voor de aanschaf en installatie van een tweede Fokker F-50 vluchtsimulator op het vliegveld Beek in Limburg. Dit bedrag gaat naar de jointventure van KLM en Schreiner die op Beek een vliegopleiding verzorgt voor Fokker F-50 vliegtuigen.

De EIB heeft de lening toegekend vanwege de verwachte economische voordelen voor het regionale ontwikkelingsgebied waarin de luchthaven Beek ligt. Dit heeft de EIB, een instelling van de EG, gisteren meegedeeld.

Dit jaar heeft de EIB Nederland f 419 miljoen aan kredieten ter beschikking gesteld. Over heel 1989 beliep dat bedrag ruim f 758 miljoen. Eerder dit jaar heeft de EIB in dezelfde regio een krediet toegewezen van f 30 miljoen aan DSM voor de voortzetting van de bouw van twee fabrieken in Geleen en Heerlen voor de produktie van Dyneema, een hoogwaardig synthetisch vezel.

In 1989 hebben beide banken globale kredieten in dezelfde orde van grootte ontvangen waarmee 43 projecten zijn gefinancierd. Globale kredieten passen in het EG-beleid ten behoeve van het midden- en kleinbedrijf.

Brief aan minister

PNL wil bij wet geregelde tv-zendtijd

HEERLEN – Het platform van plaatselijke onafhankelijke groeperingen hebben in een gezamenlijke brief aan minister d'Ancona aangedrongen op bij de wet geregelde radio- en tv-zendtijd. De brief is ondertekend door Partij Nieuw Limburg, de Frysk Nasjonale Partij, de Brabantse Onafhankelijke Fracties en de Vereniging van Plaatselijke Groeperingen.

In een eerdere reactie heeft de minister laten weten dat lokale politieke groeperingen hun politieke ideeën moeten kunnen etaleren in een programma voor lokaal publiek, maar gaat er vanuit dat de lokale omroepen daartoe ruimschoots de gelegenheid geven en daartoe ook voldoende mogelijkheden hebben. Wat betreft de radio-omroep zijn daar niet zoveel problemen mee, hoewel de genoemde groeperingen niet kunnen beschikken over vaste zendtijden.

Het probleem speelt zich voornamelijk toe op de tv-zendtijd. Provinciaal zijn daar geen mogelijkheden voor omdat er (nog) geen provinciale tv is. Vandaar dat de ondertekenaars van de brief aandringen om deze zendtijden in een wet vast te leggen.

examen

Aan de Rijksuniversiteit Utrecht slaagde Servee Smeets uit Kerkrade voor het doctoraal examen diergeneeskunde.

Aan de Rijksuniversiteit Limburg slaagde voor het doctoraal examen Nederlands recht Renate Ritzen uit Heerlen.

Limburg: minste vrouwen in raad

HEERLEN – Landelijk gezien zijn er meer vrouwelijke gemeenteraadsleden en wethouders dan vier jaar geleden, maar Limburg neemt met slechts 15 procent vrouwelijke raadsleden de laatste plaats in. Onze provincie telt ook de minste vrouwelijke wethouders (10 procent).

Bij de 10.455 gemeenteraadsleden die op 21 maart landelijk werden gekozen waren 2.279 vrouwen, 22 procent van het totaal. Bij de gemeenteraadsverkiezingen van 1986 behoorde nog maar 19 procent van de gekozenen tot het vrouwelijk geslacht.

Uit hun midden kozen de raadsleden 1697 wethouders, van wie 287 vrouwen (17 procent). In 1986 was dat 13 procent. Dit blijkt uit gegevens van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

Van de landelijke partijen heeft Groen Links de meeste vrouwelijke raadsleden (39 procent). Daarna volgen PvdA (29 procent), D66 (28 procent) en VVD (25 procent).
Het CDA zit met 20 procent onder het landelijk gemiddelde. Bij de plaatselijke groeperingen bedraagt het aantal vrouwelijke raadsleden 15 procent. Ook bij het aantal wethouders staat Groen Links op kop met 31 procent, terwijl het CDA met 13 procent achter blijft.
Regionaal bezien tellen Noord- en Zuid-Holland, Flevoland en Utrecht het grootste aantal vrouwelijke raadsleden. De steden met 100.000 of meer inwoners scoren allen boven het landelijk gemiddelde. Koploper is Den Haag met 44 procent.

Opleidingen van ziekenhuizen krijgen met moeite gegadigden

Tekort aan verpleegkundigen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Het tekort aan verpleegkundigen dat al geruime tijd het Westen van ons land teistert, heeft nu ook Limburg bereikt. Ziekenhuizen en verpleegklinieken moeten steeds meer moeite doen om aan gekwalificeerd personeel te komen. De instellingen in de provincie waar opleidingen verzorgd worden, krijgen dan ook maar mondjesmaat gegadigden voor de nieuwe cursussen. „Het begint nu inderdaad moeilijk te worden in Limburg om leerlingen te krijgen voor de opleiding tot verpleegkundige," aldus mevrouw N. van Lin, verpleegkundig inspecteur van de Geneeskundige Inspectie van de Volksgezondheid voor Limburg te Maastricht.

Drie tot vier jaar geleden was de situatie in Limburg heel anders. Toen moesten ziekenhuizen verpleegkundigen die ze hadden opgeleid nog de straat op sturen, omdat voor hen geen plaats was. Nu echter begint het gebrek aan verpleegkundigen voelbaar te worden. „Het kost meer moeite, dat wel, maar het is niet zo dat we geen leerlingen zouden hebben. We starten in september met twee groepen. We zitten niet echt vol, maar we kunnen wel van start," zegt Harry Schoonbrood van de Centrale School Gezondheidszorg Oostelijke Mijnstreek. Deze school verzorgt de in-service opleidingen voor de ziekenhuizen van Heerlen, Kerkrade en Brunssum.

Het Academisch Ziekenhuis Maastricht kent deze problemen niet. „De opleiding is volgeboekt. Het feit dat het AZM in een aantrekkelijke stad gevestigd is en een academische status heeft, zal daar beslist debet aan zijn," aldus een woordvoerder van het AZM.

Bezorgd

In Sittard ligt het anders. „Al langere tijd merken we dat het aantal mensen dat de verpleging in wil achteruit loopt. Het imago van de gezondheidszorg is daar debet aan: hard werken, weinig verdienen. Dat verandert in de nieuwe CAO wel iets, maar zoiets blijft toch hangen.

Onze opleiding gaat wel van start, maar is niet vol, er zijn minder aanmeldingen dan voorheen. Wij maken ons daar al geruime tijd ongerust over," aldus een woordvoerder van de directie van het Maaslandziekenhuis.

Dit ziekenhuis is bezig met een nieuw wervingsbeleid voor verpleegkundigen. „Wij willen een andere manier van werving, met betere secundaire arbeidsvoorwaarden en differentiatie in werk voor de verpleegkundigen."

Hostel-medewerker

Voor de verpleegtehuizen is de situatie nog slechter. De ziekenhuizen trekken ziekenverzorgenden weg uit die instellingen. Daar zal men zich nu moeten behelpen met weer een nieuwe 'werkkracht', de zogenoemde hostel-medewerkers. „Dat zijn mensen die eten rondbrengen, patiënten eten geven en bezighouden, zodat de gediplomeerde ziekenverzorgenden en verpleegkundigen hun tijd effectiever kunnen besteden," aldus mevrouw Van Lin van de inspectie.

De heer Van Aernsbergen, hoofd van de afdeling personeelszaken van de Stichting Burgerlijk Armbestuur, waaronder het verpleegtehuis Klevarie te Maastricht valt, heeft ook 'aan den lijve' ondervonden dat er minder enthousiasme is de verpleging in te gaan.

Vorig jaar nog kwamen 40 leerlingen de opleiding tot verpleegkundige bemannen, nu zijn het er nog maar 25. „Het imago van de gezondheidszorg is door de acties van de verpleegkundigen verder in een kwaad daglicht komen te staan. Jonge mensen hebben geen animo meer om hier te werken," zegt hij.

Centraal

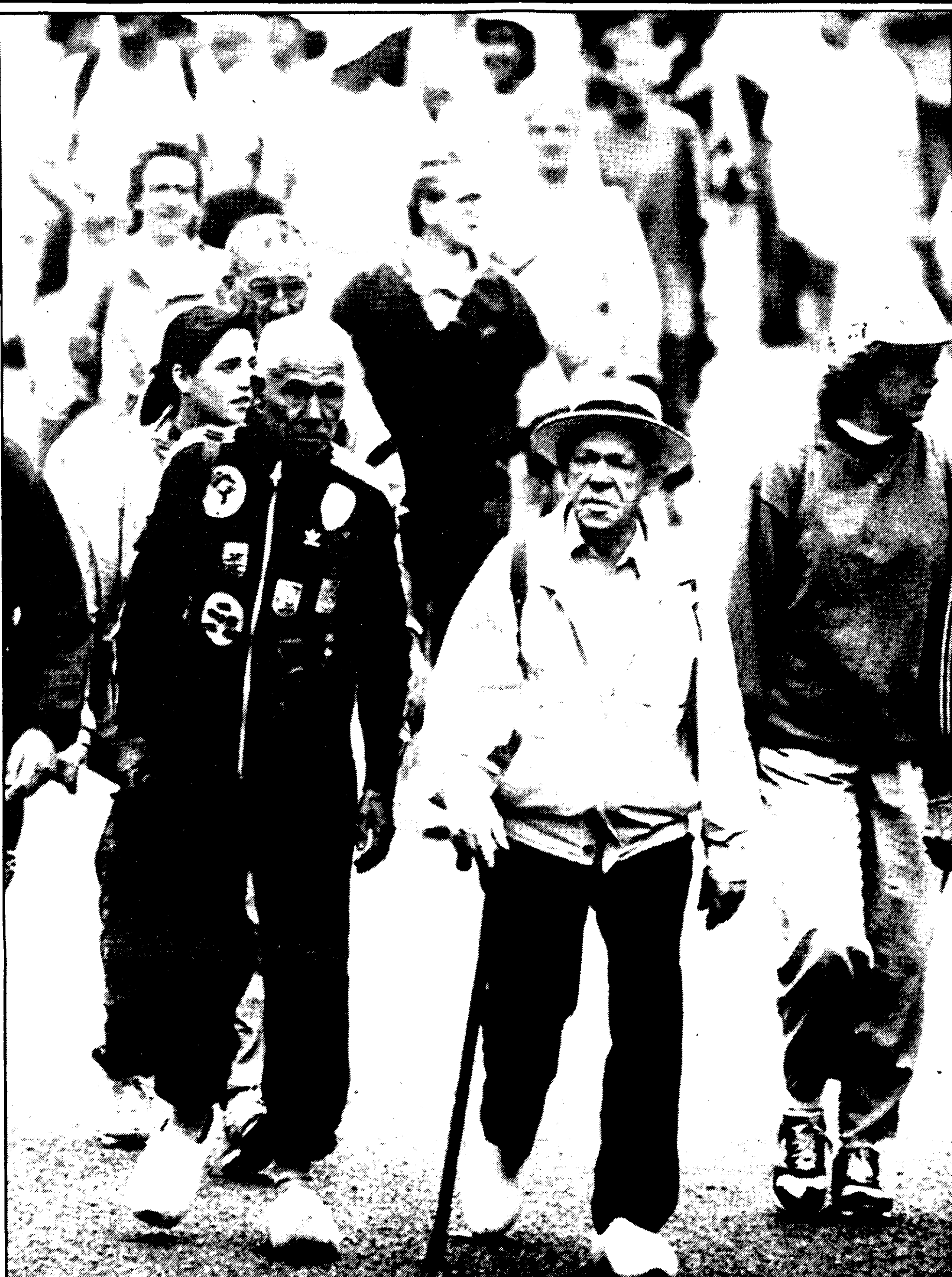
Mevrouw Van Lin voorziet in de toekomst meer samenwerking van de opleidingsinstituten zoals dat ook in de in de Oostelijke Mijnstreek is gebeurd. „De opleidingen zouden beter centraal geregeld kunnen worden, grotere instituten, dat zou beter zijn. Ik denk dat men daar in de toekomst wel naar toe zal moeten."

Wilde baker in opkomst

MAASTRICHT – Door een gebrek aan kraamverzorgenden, is de 'wilde bakerij' weer in opkomst. Bij de geneeskundige inspectie te Maastricht zijn situaties bekend, dat een 'goedwillende buurvrouw' als kraamhulp is opgetreden. „Ja dat is gebeurd. Maar wat wij nog erger vinden is dat sommige ziekenfondsen zelfs propageren om maar een 'wilde baker' te nemen in plaats van een gediplomeerde kraamverzorgster," meent dr. B. Hanekamp, de geneeskundige inspecteur te Maastricht.

Het gebrek aan kraamverzorgenden in ons land wordt door de hoofdinspecteur van de volksgezondheid, dr. W. van Gestel gesignaleerd in een brief aan staatssecretaris Simons van WVC. In die brief wordt gesteld dat de kwaliteit en de toegankelijkheid van de gezondheidszorg gevaar loopt.

Onder wilde bakerij wordt verstaan dat vrouwen zonder enige vorm van opleiding kraamhulp verlenen.



● *Meer dan dertigduizend wandelaars gingen gisteren in Nijmegen op stap. Deze krasse oude heren zijn van plan de vierdaagse monstertocht op klompen te volbrengen.* (Foto ANP)

Eerste dag Vierdaagse levert 482 uitvallers op

Tweede brug over Waal noodzakelijk

Van onze correspondent

NIJMEGEN – De Waalbrug bij Nijmegen zorgde gisteren voor grote problemen voor de duizenden wandelaars van de Vierdaagse. De organisatie wil dan ook volgend jaar een tweede brug over de Waal inschakelen om het enorme aantal deelnemers ongestoord over de rivier te krijgen. Tot de mogelijkheden behoort het aanleggen van een pontonbrug of het gebruik maken van de brug bij Ewijk.

Dat zei marsleider Chris Bos gistermiddag na afloop van de eerste wandeldag. Bij de start hebben de wandelaars 's ochtends de beschikking over een rijbaan en het fietspad. Maar op de terugweg kunnen de dertigduizend vierdaagselopers alleen van het fietspad gebruik maken. „Dat leidt tot wachttijden van een half uur of soms nog langer", aldus de marsleider. „Ik ben er van overtuigd dat wij en de politie alle mogelijke maatregelen hebben genomen om de mensen ongestoord over de Waalbrug te krijgen".

Het aantal uitvallers na de tocht van dinsdag bleef beperkt tot 482, zodat er vanmorgen 30.010 lopers aan de start zullen verschijnen.

Over het verloop van de eerste dag was iedereen meer dan tevreden. „Prima wandelweer", zo oordeelde Chris Bos. „Wij zijn met aangenaam weer vertrokken en daarna is het niet te warm geworden". Van de in totaal 31.733 ingeschreven wandelaars verschenen er 30.492 aan de start. „Dat ruim 1.200 mensen niet zijn komen opdagen, is voor ons gebruikelijk".

Vroeg

Vanwege het mooie weer waren de wandelaars vrij vroeg terug. Dat zorgde voor enig oponthoud bij de eindposten. De wachttijden liepen daar soms op tot twee uur. De eerste Vierdaagseloper meldde zich al om tien minuten voor tien. De medische staf kon terugkijken op een rustige eerste dag. „We hebben weinig mensen behandeld", aldus hoofdarts E. Hendriks.

Ontruimde vleugel gevangenis Sittard wederom in gebruik

Van onze verslaggever

SITTARD – De ontruimde vleugel van de nieuwe gevangenis De Geerhorst in Sittard is vanaf vandaag weer in gebruik. In verband met ongeregeldheden werd de afdeling, waar op dat moment 22 gedetineerden verbleven, vorige week woensdagavond ontruimd.

De oproerige gevangenen protesteerden tegen het in hun ogen te strenge regime dat op de betreffende afdeling gehanteerd wordt. Volgens het ministerie van justitie werd de onvrede mede veroorzaakt door het feit dat het personeel van de inrichting nog niet volledig is ingewerkt.
Bij de ontruiming van de vleugel werden de gedetineerden verspreid over verschillende inrichtingen in het land.

Volgens plaatsvervangend directeur N. Plitscher zal twee keer per week een kleine groep gedetineerden in De Geerhorst aankomen, net zolang totdat de A-vleugel – die plaats biedt aan 48 gevangenen – vol is. De gestraften zijn aangewezen door de zogeheten selectie-adviescommissie en afkomstig uit gevangenissen verspreid over geheel Nederland. Plitscher achtte het niet uitgesloten dat een aantal van de vroegere gedetineerden in de Sittardse strafinrichting zal terugkeren.
De vorig week ontruimde A-vleugel wordt sneller dan was aangekondigd, weer in gebruik genomen. Een beslissing die de gevangenisleiding heeft genomen in overleg met de directie delinquentenzorg en jeugdinrichtingen, welke ook zeggenschap heeft over alle Nederlandse Huizen van Bewaring en gevangenissen. „We zagen geen reden om nog langer met de nieuwe instroom te wachten. Van meet af aan zullen wij samen met de nieuwe gestraften de dagelijkse gang van zaken evalueren en eventueel daar waar mogelijk bijstellingen doorvoeren", verduidelijkt Plitscher.
Aan de penitentiaire bestemming van De Geerhorst is, zo benadrukt de plaatsvervangend directeur, sinds het oproer niets veranderd, hetgeen impliceert dat ook het regime op de desbetreffende afdeling als vanouds is.

De directeuren van de nieuwe gevangenissen voor langgestraften hebben inmiddels overleg gepleegd over een betere afstemming van de geldende huisregels alsmede over de selectie van gedetineerden.

Ondanks excuses toch klacht

DEN HAAG – Ondanks excuses van de politie voor de ruwe behandeling bij de aanhouding vorige week vrijdagavond door het Haagse arrestatieteam, dienen Paul Marchall en David Leunissen toch een officiële klacht in over de manier van aanhouding en de behandeling daarna.

Volgens het tweetal hebben zij gistermiddag een prettig gesprek gehad met hoofdinspecteur Van Duijn, chef van het bureau zware criminaliteit. „We hebben nu wel begrepen dat de politie ons heeft aangehouden. Het arrestatieteam wist niet hoeveel mensen in het pand aan de Pletterijstraat woonden en of zij IRA-leden waren", vertelt Paul Marchall.
De manier waarop zij zijn aangehouden en de behandeling in het politiebureau – waar het tweetal vier uur is vastgehouden en zonder kleren in een smerige cel is gezet – vinden zij nog steeds onaanvaardbaar en aanleiding om officieel te klagen. Zij hebben de politie tevens verzocht om slachtofferhulp. Die zou zijn toegezegd.

Eigenaren speedboten op de bon

MAASBRACHT – De rijkspolitie te water heeft de afgelopen dagen 33 eigenaren van speedboten op de Middenlimburgse Maasplassen geverbaliseerd. 94 anderen kwamen er vanaf met een waarschuwing. De meeste overtredingen betroffen te hard varen of het niet bij zich hebben van de wettelijk verplichte uitrusting: een zwemvest, een brandblusser en een noodstop.
Op de plas Hatenboer bij Roermond deden zich twee kleine aanvaringen voor tussen pleziervaartuigen. De vaartuigen werden beschadigd. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor.

Vierde auto in beslag genomen

ROERMOND – Omdat de 40-jarige J. B uit Roermond zonder geldig rijbewijs rond reed, werd gistermiddag de auto van de man in beslag genomen.
De Roermondenaar blijkt bijzonder hardleers: het was de vierde keer dat hij zijn auto op deze manier kwijtraakt. Tegen de man is proces-verbaal opgemaakt.

Topdrukte in dierenasiels

Van onze verslaggeefster

HEERLEN – „Willen we de hond houden en gaan we niet op vakantie of gaan we wel en doen we hem weg?" Veel mensen kiezen toch nog voor het laatste. Directeur de Boer van het Heerlense dierentehuis Mijnstreek, ondervindt dat aan den lijve. „We hebben nu te maken met een duidelijke piek. We kunnen de drukte nog nèt aan, maar het is kantjeboord."

De honden liggen verveeld in hun hok of blaffen agressief naar de 'indringers'. De meesten kijken treurig of nieuwsgierig uit hun ogen. Vanwege het drukkende weer blijven ze allemaal in het binnenhok.

De Boer kent het verhaal van elke hond. Enkele honden zijn in beslag genomen vanwege dierenmishandeling, andere zijn afgeleverd, omdat men ze 'om een of andere rotsmoes' niet meer wil.
„Deze hond is zes jaar oud," vertelt De Boer. Hij blijft stil staan bij een hondje dat een beetje angstig op afstand blijft zitten. „Na zes jaar kwamen die mensen er achter dat hun zoontje er allergisch voor was. Dat is nu een typische vakantiesmoes."

Volgens De Boer gaat het voornamelijk om oudere dieren. „Mensen hebben ze jaren in huis gehad en willen er op een rotmanier vanaf. Ze zijn te ellendig om het beestje de laatste verzorging te geven."



● *Eén van de 'vakantieklantjes' in het dierenasiel in Heerlen.* Foto: MARCEL VAN HOORN

Vorige maand kwamen er in totaal ruim honderd dieren binnen. Voornamelijk poezen die juist een nest hadden gehad. De jonge katjes raken ze wel kwijt, de oudere danken ze af. Deze maand zijn er al 68 dieren binnengekomen, de meeste zijn 'vakantieklantjes'. „Je proeft de achtergrond," meent De Boer. „Een dierenpension is vaak te duur".

Mevrouw Maas van dierenstichting Amivedi in Roermond houdt zich vbezig met zwerfkatjes. Ook zij krijgt meer dieren vanwege de vakantie. Zij merkt wel dat het dit jaar, ten opzichte van voorgaande jaren, meevalt.

„Veel katjes gedragen zich zo, dat je merkt dat het geen verwilderde zwerfkatjes zijn. Ze zijn verschrikkelijk aanhankelijk en komen dus uit een gezin. Maar waar is dat gezin? Dat is met vakantie!"

Mevrouw Maas kan geen begrip opbrengen voor mensen die na zeven jaar of langer hun huisdier uit de deur zetten, om welke reden dan ook.

Mevrouw Maas: „Voordat je een huisdier neemt, moet je goed nadenken waarom je er een wilt. Bovendien moet je tevoren rekening houden met weekenden en vakanties. Wanneer een mevrouw mij belt dat haar hond weg moet, omdat zij andere hobbies heeft, dan weiger ik dat te begrijpen. Dan blijf ik niet netjes aan de telefoon."

Roermondse catechismus: einde ervaringscatechese

ROERMOND – Binnen enkele weken verschijnt in het bisdom Roermond een nieuwe kindercatechismus, de eerste in Nederland sinds 1948. Enkele weken later sluit het Hoger Katechetisch Instituut (HKI) in Nijmegen. De ervaringscatechese waarvan het HKI de grote promotor was, moet plaats maken voor een methode waarin weer de nadruk ligt op het uit het hoofd leren van de rooms-katholieke geloofswaarheden.

Bisschop Gijsen heeft duidelijk gemaakt dat zijn catechismus 'Laat de kinderen tot Mij komen' de norm wordt voor het godsdienstonderricht op de lagere scholen in zijn bisdom. De geloofsinhoud, de geloofsverwoording en de geloofshoudingen moeten onverkort en omvattend aan de leerlingen worden onderwezen, aldus de bisschop. Juist het feit, dat in de projecten van het HKI geloofsopvattingen werden gerelativeerd, was voor Gijsen aan het einde van de jaren zeventig reden om met het HKI te breken.

In 1964 schaften de Nederlandse bisschoppen de kindercatechismus als verplicht leerboek af. Deze catechismus was in 1948 verschenen en geschreven door de Jezuïet W. Bless. De geloofswaarheden werden door middel van vragen en antwoorden, die de kinderen uit het hoofd moesten leren, behandeld. Met een cijfer of een kleur werd de moeilijkheidsgraad van de vragen aangegeven. De eerste vraag was 'Waartoe zijn wij op aarde' en ook menig niet-katholiek zal het antwoord weten op te dreunen: 'Wij zijn op aarde om hier en in het hiernamaals gelukkig te zijn'.

Volwassenen

Nog tijdens het Tweede Vaticaans Concilie (1962-1965) besloten de bisschoppen de kindercatechismus niet langer verplicht te stellen. Ze hadden al in 1961 het Hoger Katechetisch Instituut opdracht gegeven een catechismus samen te stellen, niet voor kinderen, maar voor volwassenen. De grotere zelfstandigheid en verantwoordelijkheid van de volwassen leek in de kerkgemeenschap maakt het nodig, dat hij catechetisch beter is gevormd dan voorheen, zo motiveerden de bisschoppen hun besluit. Volwassenen konden niet meer teren op wat ze in hun jeugd hadden geleerd.

De catechismus, in de wandeling de Nieuwe Catechismus genoemd, verscheen in 1966 en was een groot succes. In bijna elk katholiek gezin kwam een exemplaar te staan, al betekende dat niet dat het omvangrijke boek ook werkelijk werd gelezen.

Ook in het buitenland was de Nieuwe Catechismus een groot succes.

Het HKI heeft jarenlang aan de vertaalrechten een belangrijke inkomstenbron ontleend.

Bedenkingen

In het Vaticaan bleek het boek ook gelezen te zijn. Want al spoedig werd duidelijk, dat daar ernstige bedenkingen bestonden. Onder meer op het gebied van de maagdelijkheid van Maria, de erfzonde en het offerkarakter van de eucharistieviering zou de catechismus niet voldoen aan de leer van de kerk. Er kwam een aanvulling die aan de Vaticaanse bezwaren tegemoet kwam, maar daarvan zijn aanzienlijk minder exemplaren verkocht dan van de catechismus zelf.

Voor de godsdienstlessen op de lagere school ontwikkelde het HKI projecten waarvoor de verzamelnaam 'ervaringscatechese' werd bedacht. Deze vorm van catechese wil, schreef het HKI, „de leerlingen omwille van hun individuele en sociale menswording leren omgaan met de religieuze dimensie van de werkelijkheid (hun eigen religiositeit en die van de wereld) en hen tegelijk op grond van deze ervaringsbasis ontvankelijk maken voor het verstaan en voor de mogelijke aanvaarding van de christelijke boodschap". Niet de geloofswaarheden, maar de ervaringen van de scholieren stonden voorop.

Tot het midden van de jaren zeventig was er van de zijde van de bisschoppen weinig verzet tegen de ervaringscatechese, maar dat veranderde met de komst van behoudende de bisschoppen in ons land. Bisschop Gijsen van Roermond brak met het HKI en ging eigen catecheseprojecten uitgeven, waarvan de kindercatechismus voorlopig het laatste is. De steen des aanstoots was het 'Werkboek voor catechese', dat zich overigens niet op de catechese op de lagere school, maar op die voor jongeren tussen 12 en 16 jaar richtte.

Toetssteen

Gijsen steunde het Vaticaan in zijn kritiek op dit werkboek. Hij verweet het HKI, dat het de menselijke ervaring als het enig belangrijke voorstelde en dat de alles bepalende „waarheid op zich" niet werd erkend. Jezus werd wel gezien als „weg, waarheid en leven", maar niet als dé weg, dé waarheid en hét leven. De mens stond centraal en God en diens openbaring werden niet behandeld als absolute toetsstenen voor het menselijk denken, zoeken en handelen.

Gijsen hield het HKI een citaat voor uit de eerste brief van Paulus aan Timoteus: „Wie een afwijkende leer verkondigt en zich niet houdt aan de gezonde beginselen van onze Heer Jezus Christus en de leer van onze godsdienst, is een verwaand mens, zonder werkelijke wetenschap, maar met een ziekelijke belangstelling voor twistvragen en woordenstrijd".

Met het HKI ging het in de jaren tachtig achteruit. In 1982 moest het bestuur het aantal medewerkers voor catecheseprojecten halveren. De bisschoppen gaven het instituut een proefperiode van twee jaar om zijn waarde voor de Nederlandse kerk te bewijzen. Zij besloten tegen de zin van Gijsen in 1984 het HKI te handhaven, maar de banden tussen het instituut en de Nationale Raad voor de Catechese, die onder directe verantwoordelijkheid van de bisschoppen staat, werden verbroken. Enkele jaren geleden besloten de bisschoppen de raad op te laten gaan in een nieuw te formeren bisschoppelijke commissie voor catechese.

Opgeheven

De toenemende financiële tekorten noopten het HKI-bestuur vorig jaar het instituut per 1 september dit jaar op te heffen. Sommige medewerkers zijn overgegaan naar het Katholiek Pedagogisch Centrum in Den Bosch.

Kort na het bezoek van paus Johannes Paulus II aan Nederland, kondigde kardinaal Simonis aan d… bisschoppen erover dachten… nieuw geloofsboek voor volw… nen uit te geven ter vervangin… de Nieuwe Catechismus. Va… voornemen is nooit iets terech… komen. In plaats daarvan liet… bisschoppen samen met hun … sche collega's de door de West… se bisschoppen uitgegeven vo… senencatechismus in het N… lands vertalen.

Verder is het wachten op de we… catechismus waaraan het Vat… werkt. Deze catechismus is … gens niet bedoeld als leerboek … volwassenen, maar als kader … bisschoppen die voor hun bis… een catechismus willen uitgeve…

Enthousiast

Hadden de Amerikaanse bissc… pen maar weinig goede woo… over voor het ontwerp van dez… techismus, onder hun Nederla… collega's was het enthousiasme… zienlijk groter. De bisschoppe… ten via hun woordvoerder w… „bijzonder ingenomen" te zijn… het ontwerp. Sommige bisscho… zagen geen reden voor wezen… inhoudelijke opmerkingen, a… signaleerden wel enkele teko… mingen, maar daarbij ging het… om „principieel andere zien… zen".

Na de bijzondere synode van … zijn de Nederlandse bisscho… meer accent gaan leggen op hu… rende taak in de catechese. He… ticaan had hen tijdens de sy… erop gewezen, dat de Nederla… catechese „niet zonder defecte… Kennelijk doelend op de ervar… catechese noemde het Vatica… een van deze tekortkomingen… overdreven voorkeur voor ee… paalde methode".

Slotronde

In hun slotdocument noemde… bisschoppen de ervaringscatec… niet. Zij onderstreepten de beh… aan catechese bij zowel kindere… volwassenen en drongen erop… dat in de catechese „het levend… loof van de universele Kerk … worden uitgedrukt". De bissc… pen oordeelden, dat een „z… vorm van onderzoek en van ver… dig experimenteren" is toege… en vonden „geduldige en vertr… volle" gesprekken met desk… gen over de juiste manier van … chese noodzakelijk.

examen '90

Sigma College Maastricht

MAASTRICHT - Aan het Sigma College Maastricht slaagden de volgende leerlingen aan het KMBO:
Afdeling Haarkappen:
Primaire opleiding damesvak:
T. Eekema; S. Fraiquin; N. Hachmang; V. Homblen; X.B. Huynh; P. Kurvers; N. v.d. Meulen; P. Musters; P. Ronda; A. Segers-Romans; I. Selbach; T. Stein; J. Vroemen; N. Willems E. Otten;
Primaire opleiding herenvak.
H. Akbaba; M. Custers; S. Gundogmus; J. Heerings; Y. Huntjens; R. Heynens; E. Lamby; N. Meyer; U. Wolfs;
Afd. Administratie Volletijd:
A. Adriaens; N. Caris; N. van Ham; C. Lodiers; L. van Bilzen; B. Gilissen; C. Hendrikx; R. Stevens; M. Wouters; P. Derhaag; D. van Engelshoven; E. Lekner; M. Lemmens; Y. Lentink; S. van der Zande; M. vang;
Afdeling Electrotechniek volletijd:
C. Brans; R. Bremer; E. Duyckaerts; S. Duyx; L. Haegmans; R. Janssen; C. Lucker; R. Munnecom; R. Paffen; S. van Rossum; D. van Sint Fiet; J. Tehubyuluw; O. Wald; E. Walraven; W. Zeelen; G. Zouitine; H. Bastian;
Voortgezette opleiding damesvak:
S. Abas; E. Bronckers; M. Bucholz; D. ERckens; N. Meyer; R. Portella;
Afdeling Bouw/Timmeren volletijd:
R. Janssen; R. Prevaas; J. Hoofs;
Afdeling Detailhandel volletijd:
M. Bosman; R. Bruinen; P. Coenen; D. Janssen; R. Petit; U. Ramakers; S. Trompetter; M. Wijngaard;
Opleiding basis-informatica:
H. Wijnands; R. Voncken; N. Veeters; J. Tillie; J. Soest; T. Smeets; P. Schoenmakers; L. Pluim; R. Gosselaar; P. Fonteijn; J. Bos;
Opleiding mechanisch operator A:
J. van Duurling; P. Honings; N. Lahaye; H.Walraven; P. Fonteijn; L. Pluim; P. Schoenmakers; A. Sevdican; J. Soest; J. Tillie; V. Veeters; R. Voncken; T. Smeets; H. Wijnands; W. Blesmans; H. Bindels; M. Boonen; R. Damas; A. Deckers; J. Heijnen; M. Huisman; E. Huynen; H. Kauwenberg; M. Lousberg; J. Narinx; R. Oskam; J. Schaufeli; R. stijnen; J. Wachelder;
Opleiding mechanisch operator B:
G. Claessens; F. Croes; M. Everaers; R. Hodiamont; G. lekner; A. van Mil; R. Moonen; P. Perez Martin; R. Rienstra; M. Stappers; W. Stijnen; J. Ternatus; L. Wijnands; C. Biesmans; H. van der Broeck; J. Dreessen; R. Hall; J. Heinz; H. Lochs; M. Maes; L. Spronck; A. Vreijdenberger; L. Zegwaard; H. Reiters;
Opleiding Monteur sterkstroominstallaties:
H.Kruse; H. Neutelings; R. Franssen; E. Meulenberg; P. Mulkens; R. Nieste; M. Steen; J. van den Elzen; R. Janssen; D. RosalEs; A. Lommen; G. Remmers; A. Sanowski; G. Ubagshs;

School voor M.D.G.O. „Cios-Mariaheem" Sittard

SITTARD - Aan de school voor M.D.G.O. „Cios-Mariaheem slaagden de volgende leerlingen:
M.D.G.O.- V.Z:
B. Abelshausen Sittard; B. Backbier Scheulder; D. Bakkes St. Joost; J. Beumers Sittard; D. v/d Boorn Beek; J. Bours Elsloo; L. Bruls Thull; L. Clerx Roermond; M. Cox Swalmen; J. Craenen Susteren; S. Custers Maarland; A. Cuypers Posterholt; C. Dassen Spaubeek; C. Delnoy Geleen; M. Erdkamp Echt; S. Erkens Pey-Echt; W. Geraerds Roermond; M. Ghijsen Meerssen; U. Hilkman Eijsden; I. Hogewoning Stein; L. Holsgens Nieuwstadt; N. Janssen Oirsbeek; C. Janssen Urmond; N. Koster Brunssum; I. Lahaye Geleen; M. Lemmens Stein; M. Leurs Born; M. Marcks Sittard; S. Meijers Geulle; M. Moors Vlodrop; D. Niessen Leeuwen; B. Notten Geulle; M. Notten Elsloo; M. van Ool Merum; D. Oostveen Beek; Y. Peeters Linne; T. Pieters Honthem; M. quaedackers Stein; J. Rutten Posterholt; C. Smeets Echt; S. Smink Brunssum; E. van Soest Swalmen; M. Stappers Baexem; W. Thijsseen Geulle; J. verlinden Echt; A. Voncken Geleen; M. Wolters Melick;
Gespecialiseerd Verzorgende:
W. Boudewijns Eersel; S. v.d. Coevering-Poker Landgraaf; N. Freriks- Rongen Oostrum; M. Gossens Wijlre; G. Heijnen-Peeters Helden; G. v.d. Heyden- v.d. Berk; O. Houben-Heussen Weert; M. Goretti-Huntjens Noorbeek; M. Jongen-C… Kerkrade; L. Konings- de Grijs Bru… E. Lambrichts-v.d. Laar Urmond; S. … Smits Eersel; J. Mullenders Wittem; … reisel-Seelen Heerlen; M. Peeten Ba… Prickarts Bocholtz; M. Salden- VAn … winkel; M. v.d. Water-van Kol Ven… Wilms-Rouleaux Tegelen;

Scholengemeensch… Heijerveld MDGO/MHNO Sittar…

SITTARD — Aan de scholengemee… MDGO/MHNO "Heijerveld,, slaag… volgende leerlingen:
MHNO-Intas:
J. v. As Geleen; L. Beckers Geleen; Y… wens Beek; N. Caelen Lanaken (b… Coenen Berg; B. Hornesch Stein; T. … Nuth; M. Kollard Elsloo; B. Koot St… Prudon Pey-Echt; V. Ronda Maasri… Ruffini Brunssum; D. Ruyters B… Smeets Geleen; H. Widdershoven … stadt; L. Yorke Elsloo; L. Zeegers Pe…
MDGO-Mode en Kleding afd. Com…
J. Bink Brunssum; E. Coumans Sitt… Goertz Koningsbosch; I. v.d. Heuve… L. Koolen Obbicht; P. Montforts Pey… maekers Geleen; M.L. Rietrae Bru… A. Wetzels Hoensbroek.
Afd. Presentatie met Vestiging:
S. cuypers Susteren; A. Knieps Echt…
Afd. Presentatie:
Y. Bisschops Obbicht; N. v.d. Boom … sum; J. Damen Susteren; S. Geurts K… de; T. Gilissen Vaesrade; D. Hochst… Geleen; V. Hochstenbach Geleen; P. … hoffs Geleen; K. Keuren Roermo… Linssen Roermond; R. Noya Gele… Schmitz Selfkant (WDl); D. Siera … M. Werdens Susteren; I. Wolffs Gele…

Afd. Realisatie met vestiging:
C. Brings Geleen; D. Claassen Spaub… Dings Oirsbeek; J. Jetten Stein; S. … Spaubeek; R. Moors Echt; Y. v.d. Ve… M. Vluggen Brunssum; M. Vrielink … len.

Afd. Realisatie:
E. d. Bruin Urmond; K. Claus Sit… Coolen Nieuwstadt; I. Eyk Geleen; … kens Roermond; C. Hustinx Born… cobs Geleen; D. Jentjens Beek; S. … Schinnen; F. Lipsch Holtum; L. … Echt; K. Nijsten Oirsbeek; N. Ober… stergeleen; B. Peters Munstergel… Plum Stein; M. Swelsen Spaubeek; … Maastricht; J. Verdonk Geleen; M. … Meerssen; C. Zeelen Buchten.

MDGO-agogisch werk afd. (semi-… denteel werk:
A. Arets Heerlen; M. Ariaans Ge… Bainczijk Brunssum; L. Coolen Sw… zen; M. Cordewener Sittard; N. C… Brunssum; M. Demarteau Geleen; R… stra Kerkrade; D. Domingus Sittard; … mingus Beesel; T. Dresen Sittard; … raeds Brunssum; S. Geraedts Nieu… M. v. Haren Schinveld; M. Heesbeen … sum; K. v.d. Heijden Sittard; E. Her… Sittard; I. Hoenen Brunssum; M. H… Obbicht; M. Janssen Sittard; L. … Spaubeek; B. Kuypers Heerlen; A. K… Geleen; C. Lamine Stein; M. Meurd… tard; S. v. Nuil Geleen; N. Penders … broek; A. Plessius Papenhoven; L. P… Brunssum; S. Rokx Maastricht; H. S… Born; D. Spiliotopoulus Brunss… Theunissen Schinveld; M. Tumme… leen; D. Wackers Susteren; M. W… Stein; M. Wojtkowiak Schinveld; … Yzendoorn Sittard.
Afd. Cultureel werk:
R. Adams Weert; J. Boshuis Sittard; … fijn Sittard; G. Hennen Spaubeek; D… len Nieuwstadt; N. Wehrens Spaube…

MDGO-Sociale Arbeid afd. Arbeid… /Personeelswerk:
A. Bruls Nuth; P. o.d. Camp; C. De… tard; M. Drost Born; R. Gouma Ge… Hecker Moorveld; C. Hendriks Sp… E. v.h. Hoofd Hoensbroek; R. Luyten… tricht; D. Reubsaet Elsloo; D. Schep… leen; R. Schevers Sittard; S. Smink … sum; M. Staaks Roggel; J. Swelsen … de; J. Vandalon Sittard; P. Winkel … P. Wolters Venlo.

Afd. Sociale Dienstverlening:
J. Bidlot Wessem; H. Bouten Sitt… Janssens Brunssum; D. v. Nieuwe… Buggenum; J. Olislagers Weert; A. … Nederweert; J. Roebroek Suste… Sturtz Schinveld.

Het gouden paar Vos-Geeve

Foto: MARCEL VAN HOORN.

Gouden paar

n Vos (71) en Jenny Geeve (73) Schinveld zijn morgen, donder-, vijftig jaar getrouwd. Het paar rt het gouden huwelijksfeest op erdag 21 juli met een receptie in Harmoniezaal. Die begint om 30 uur en duurt tot 20 uur.

n Vos en Jenny Geeve leerden aar in 1939 kennen in Roermond. was daar gelegerd in verband t de mobilisatie en zij meerde er als dochter van een binnenipper. Een jaar later trouwden ze vestigden zich in Oss (NB). In 9 verhuisden Wim Vos en Jenny eve naar Schinveld. De gouden uidegom was achttien jaar mijnrker op de Prins Hendrik en ging 1967 met vervroegd pensioen. Hij t zijn tijd nu hoofdzakelijk met sen, biljarten en kaarten. nny's hobby's zijn kunstbreien en dwerken. Het echtpaar Vos-eve heeft zeven kinderen, zestien inkinderen en drie achterkleinderen.

per persoon

Promotie

ofdagent **Jo Lataster** van het ndgraafse politiekorps is met tewerkende kracht bevorderd tot egbrigadier. Lataster zal in toest vooral werkzaam zijn als chtcommandant.

Geslaagd

ndra Vaessen uit Bocholtz is aan t dag- en avondcollege (afd. EAO) in Heerlen geslaagd voor de retaresse-opleiding.

exposities

HEERLEN

Limburgse Volkssterrenwacht, Schaapskooiweg 95. Werk van kunstenaarsgroep Concreet. Vanaf 6/4. Open di t/m vr en zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-2 uur. **Bezoekerscentrum Schrieversheide,** Schaapskooiweg 99. Vlinders. T/m 7/10, open dag. 10-18 uur, vanaf 1/9 di t/m zo 10-17 uur. **Stadsgalerie,** Raadhuisplein 19. Tentoonstelling van Romy Finke, Armande Franssen, Magdalena Peltzer en Juul Sadee. T/m 19/8, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. Tentoonstelling 'De Zilveren Camera' met werk van Rien Zilvold en Leo Vogelzang. T/m 19/8. **NMB Bank,** Bongerd 13. Expositie van T. Barendregt. T/m 31/8, open tijdens werkdagen van 9-16 uur.

LANDGRAAF

Galerie Ipomal, Kerkberg 2. Zomertentoonstelling (werken in stock). T/m 5/8, open do t/m zo van 13-17 uur.

HOENSBROEK

ABN bank, Fototentoonstelling van Hans Mastbroek. T/m 14/9, open op werkdagen van 9-16 uur. **Fotogalerie 68,** Poortgebouw Kasteel Hoensbroek. Werk van Vladimir Zidlicky. T/m 12/8, open ma t/m vr 10-12 en 13.30-17 uur, zo van 13.30-17 uur. **Kasteel Hoensbroek, Slotgebouw.** Expositie van de Maastrichtse kunstenaar Frans de Jongh. T/m 29/7, dagelijks geopend van 10-17 uur.

BRUNSSUM

Galerie 't Kijkraam, Akerstraat 124. Expositie van de kunstschilder Leo Peters en beeldend kunstenaar Ferdi. T/m 26/8, open di t/m zo 14-18 uur.

UBACHSBERG

Atelier Ben Bonke, Hunsstraat 58. Objecten, schilderijen en sieraden van Ben Bonke. Vanaf 18/3. Open, iedere zondag van 13-18 uur.

MEERSSEN

Bestuurscentrum. Beekstraat 51. Expositie van Wil van der Laan. Overzichtstentoonstelling. Open op werkdagen van 9-12.30 en van 14-17 uur.

VALKENBURG a/d GEUL

Letterkundig Centrum Limburg. Kasteel Oost. Foto-expositie van Theo Jennissen. 'Hedendaagse Limburgse literatuur in schrift en beeld'. T/m 5/8, open wo t/m zo 14-17 uur.

GELEEN

Centraal Ziekenfonds, Elisabethstraat 9. Expositie van Marlies Croonen. T/m 16/8, open tijdens werkdagen.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Kantoor Heerlen, ☎ 045-739284
Fax: ☎ 045-739264
Emile Hollman, ☎ 045-422345
Joos Philippens, ☎ 04455-2161
Hans Rooijakkers, ☎ 045-714876
Frank Seuntjens, chef ☎ 04750-22937
Richard Willems, ☎ 04406-15890
Kantoor Kerkrade, ☎ 045-455506
Fax: ☎ 045-462872
Jeanette Ackens, ☎ 045-351740

Voor klachten over bezorging ☎ 045-739881

Leopold Lippens, burgemeester van Knokke-Heist

Weg met koelbox-toeristen

De Belgische kust is maar vijfenzestig kilometer lang. Als, zoals afgelopen weekeinde, de Belgen aan zee van het fraaie weer willen genieten, dan leidt dat tot een ware opeenhoping van dagjesmensen. Met alle problemen van dien, ook al omdat er maar één snelweg vanuit het binnenland naar de kust en terug leidt. Tot diep in de nacht van zondag op maandag stonden dan ook vele mensen na een weekeindje aan zee in de file. Elke mooie zomerdag levert hetzelfde beeld op van honderdduizenden auto's die 'aanschuiven' op de E-40 en die de wegen langs de kust verstoppen.

De burgemeester van Knokke-Heist, Leopold Lippens, heeft er zonder overleg met de rijkswacht wat op gevonden om die toeristen uit zijn gemeente te weren. Je beledigt ze gewoon, dan blijven ze wel weg. Duizenden dagjesmensen, op weg naar Knokke, zaten verleden zaterdagamorgen dan ook met open mond in hun auto. Niet alleen van de hitte, maar ook van verbazing, nadat zij via de radio hoorden dat de burgemeester hen liever kwijt dan rijk is. De burgemeester, een heuse graaf, zei in een interview dat hij genoeg had van de „frigobox-toeristen" en dat hij alleen nog toeristen „van kwaliteit" in zijn gemeente wilde. Kwaliteit staat dan voor „met een dikgevulde portemonnee", zo maakte de graaf duidelijk.

„Knokke is een badplaats voor de elite en dat moet het blijven. En al die dagjesmensen, die in de koelbox zelf hun drankjes meenemen en niets uitgeven, moeten maar ergens anders naar toe. Zij verpesten de sfeer van Knokke".

Lippens had een goed plan om de 'arme' toeristen te weren. Hij wil het parkeren in de dure villabuurten langs de zee aan vergunningen binden. Dan kunnen de dagjesmensen daar in elk geval hun auto niet neerzetten en de buurt niet vervuilen. En dan moet ook het parkeren in de rest van Knokke aan banden worden gelegd. „Dure en schaarse parkings zullen er wel voor zorgen dat de gewone toeristen uit onze riante badplaats wegblijven", zei Lippens letterlijk. „Het gaat in Knokke om kwaliteit boven kwantiteit", aldus de burgemeester. En kwaliteit heeft geld. De kranten van afgelopen maandag stonden vol met boze reacties.

Van toeristen zelf, maar ook van de Knokse middenstand, die de tienduizenden maar wat graag ziet komen, ook al verteren ze dan misschien niet zoveel.

Ook politici uit de gemeenteraad wilden niets van de suggesties van Lippens weten. De halve badplaats leeft juist van die dagjesmensen, zo werd gezegd, „en we willen dat zo houden". Inmiddels heeft ook de voorzitter van de Vlaamse (deel)regering het voor de dagjesmensen opgenomen. „Ik betreur uw gebrek aan beleefdheid en elementaire gastvrijheid ten aanzien van de eendagstoeristen", schrijft de christendemocraat Gaston Geens aan de 'liberale' burgemeester. „Zo'n uitspraak is niet van aard om het imago van onze kust, ook in het buitenland, te bevorderen". Geens laat weten in de toekomst geen enkele officiële gelegenheid in Knokke meer te zullen bijwonen. Een dagjestoerist minder, zal Lippens denken.

hans de bruijn

Reinigingsman Teeuwisse: „De tranen schieten je in de ogen"

Kust vol troep en hondedrollen

Onder plastic bakjes, lege flesjes, verdwaalde frieten, zilverpapier van chocoladerepen, gebruikte condooms en vooral hondedrollen; dááronder, ja dááronder, ligt het strand. Wat 's ochtends om zeven uur nog een prachtige schone zandvlakte heet, is 's avonds omgebouwd tot een Nationale Vuilnisbelt. De vervuilers zijn miljoenen zonaanbidders die, als de zon schijnt, massaal een dagje strand pakken.
Het vermaak aan het strand, of dat nu in Scheveningen, Zandvoort, Egmond of Zoutelande is, lijkt slechts te bestaan uit het voortdurend wegwerpen van overtollige ballast. Van boterhammenzakjes en bierblikjes tot lege sigarettenpakjes.

● Met z'n allen op het Scheveningense strand; met z'n allen makers van troep

Het geeft de reinigingsdiensten van de gemeenten handenvol werk. Want, hoe vaak we de mond ook vol mogen hebben van het milieu, met z'n allen maken we heel wat troep. „De tranen schieten je soms in de ogen", zegt Wim Teeuwisse van de Haagse gemeentereiniging terwijl hij in z'n jeep over het Scheveningse strand rijdt.
We volgen vier zogenaamde 'beachcleaners' die elke avond om tien uur uitrijden om tot half zes de volgende ochtend dertien kilometer strand te ontdoen van het vuil. Dagelijks halen de 'cleaners' veertig kuub op. „Afgelopen zondag was het topdrukte; tachtig kuub hebben we opgehaald. De jongens waren kapot".

Poepluier

De 'beachcleaner' is een perfect apparaat, weet Teeuwisse. De messen ploegen het zand tot een diepte van twintig centimeter om, het vuil verdwijnt in een bak en het zand dwarrelt terug op het strand. De bakken zitten vol met voornamelijk huishoudelijke rommel. „Maar je moet niet gek staan te kijken als je er ook een poepluier tussen vindt". Het lijkt een eenvoudig karwei, maar dat is het niet.

De wagens moeten niet alleen duizenden strandstoelen van de strandpaviljoens omzeilen, ook tientallen kuilen moeten worden ontweken. Teeuwisse: „Die zijn van de Duitsers, daar zijn ze gek op. Sommigen zetten er zelfs een vlag in, zodat ze de volgende dag weer in hun eigen kuil kunnen zitten".
Grote last heeft de reiniging van strandtenthouders die hun stoelen buiten laten staan en dan voortdurend klagen dat hun 'stoepje' niet schoon is. „Ze weten verdomd goed dat het strand behoorlijk schoon is als we geweest zijn. Maar als het daarna vloed wordt, krijg je weer een hoop rotzooi uit zee terug. We doen ons best om het zo goed mogelijk schoon te houden, maar soms is de berg afval zo groot dat je dat in één nacht niet kwijt kan.
En als je dan bedenkt dat zo'n strandtenthouder slechts vijfhonderd gulden per seizoen betaalt, waarvoor al z'n rotzooi wordt weggehaald, dan vraag je je weleens af waar ze zich zo druk over maken. Ze kunnen toch een handje helpen? Het is ook in hun belang".

Teeuwisse verhaalt van een Scheveningse strandtenthouder, broer van zangeres Vanessa, die bij voortduring ontevreden is over het werk van de reiniging. „Hij dreigde z'n zus naakt in zo'n berg afval te zetten en de pers uit te nodigen om daar foto's van te maken. Nou, dat moet je dan maar doen, heb ik gezegd. Het is er niet van gekomen".

Vaste klanten

„De mensen hebben meer rommel dan vroeger", zegt Wim Beilo van de gemeente Valkenisse (Zeeland), „maar ze gooien het meestal wel in de bakken". Zijn dienst draagt de verantwoordelijkheid voor het strand tussen Vlissingen en Westkapelle.

De gemeente heeft om de vijftien meter afvalbakken geplaatst die dagelijks worden geleegd. „We hebben hier veel vaste klanten, mensen die een huisje huren en elk jaar terugkomen. Die houden zich aan de regels".
Het strand is door de gemeente verhuurd aan de plaatselijke VVV's, die belast zijn met de schoonmaak. Bovendien maakt de gemeente in de zomer gebruik van schoolverlaters voor het prikken van papier in de duinen. „We hebben eigenlijk meer last van de rommel die uit zee aanspoelt. Elke dag gaan we met een laadschop langs de vloedlijn om zeewier en rommel op te vissen".
In Egmond aan Zee wordt een groot deel van het strand schoon gehouden door strandtenthouders. Het vrije stuk wordt door de gemeente gedaan. „Eén keer in de week is doorgaans voldoende. We hebben een hark achter een trekker en daarmee maken we de boel in één keer schoon", zegt de heer Hardloper. Ook komt er heel wat vuil vanuit zee. „Meer dan van de badgasten", weet Hardloper. „Dan heb ik het niet alleen over zeewier. Het gaat vooral om plastic dat vanaf schepen overboord wordt gegooid".

Hondepoep

De vervuiling wordt niet alleen door de mens, maar nog veel meer door zijn huisdier veroorzaakt. De hondepoep, dè ergernis bij uitstek van de Nederlander, is een van de grootste vervuilers van onze stranden. En het maakt weinig uit dat veel stranden voor honden in de zomer verboden terrein zijn. „Jazeker, er is in Egmond een officieel verbod", smaalt Hardloper. „Maar niemand die zich daaraan houdt. En wordt niet eens gecontroleerd. We hebben geen strandpolitie".
De Hollandse kust ligt bezaaid met uitwerpselen van honden. In Zandvoort waar in de zomer een 24-uurs verbod geldt, heeft de politie jarenlang hard opgetreden. „Maar", vertelt een woordvoerder van de politie, „door bezuinigingen hebben we geen stranddetachement meer. Van de controle op het hondenverbod komt nauwelijks iets terecht. Het strand wordt bewaakt door iemand van een particuliere veiligheidsdienst en op drukkere dagen zetten we politiereservisten in".
In Scheveningen is het hondenverbod van zeven uur 's ochtends tot zeven uur 's avonds uitgebreid tot vierentwintig uren per dag. Bovendien heeft de gemeente besloten het hele strand, van Monster tot Wassenaar, tot verboden gebied te verklaren. Dat gebeurde op dringend advies van de Haagse GG & GD die steeds meer ziektekiemen ontdekte. „De ontlasting van honden barst van de bacteriën", zegt een woordvoerder van de GG & GD. „Het is met name de spoelworm die allerlei ziekten veroorzaakt. De strandliefhebber riskeert longaandoeningen of – erger – hersenvliesontsteking. Dit laatste is, voor zover bekend, in Nederland nog niet voorgekomen.

Ondanks de risico's is een hondenverbod niet overal van kracht. Op de Zeeuwse stranden weten ze ook alles van hondepoep, maar daar mogen de honden – zij het aangelijnd – rustig langs de vloedlijn lopen. „We hebben hier wel een totaalverbod gehad, maar dat leidde tot zoveel protesten van hondenbezitters dat dat weer is ingetrokken", zegt Beilo van de gemeente Valkenisse.
In Scheveningen heeft het verbod bijna geleid tot een opstand onder de strandtenthouders die allemaal een waakhond hebben om hun etablissement tegen onverlaten te beschermen. „Ach, er zit een ontsnappingsclausule in", weet een voorlichter van de gemeente Den Haag. „Voor bewoners en ondernemers aan het strand is het waarschijnlijk mogelijk om hun hond 's avonds toch op het strand uit te laten".

jos heymans

● Wim Teeuwisse: „Je treft zelfs luiers aan....".

korte toer

WOENSDAG 18 JULI:
BRUNSSUM: IVN (afd. Brunssum) - avondwandeling. Vertrek 19.00 uur vanaf bezoekerscentrum Schrieversheide.
NUTH: IVN (afd. Nuth) - avondwandeling door Nuth, met als thema historie. Vertrek vanaf 19.00 uur vanaf VVV-kantoor Nuth.
VALKENBURG: Poppentheater Piepmuis in Openluchttheater vanaf 14.00 uur. Serviezenshow in Centrum Cocarde van 13.00 tot 22.00 uur.
Bezichtiging kluizenaarswoning, kapel en kruisweg De Kluis, Schaesberg van 13.00 tot 17.00 uur.
Bezichtiging IVN-Heempark Sjloensheim, Sjloensmeule en kruidentuin (oprijlaan bij kasteel Schaloen) van 12.30 tot 17.00 uur.
VIJLEN: Koemarkt vanaf 12.00 uur
HEERLEN: Tentoonstelling Satelliet-TV in Limburgse Volkssterrewacht (Schaapskooiweg 95) van 13.00 tot 17.00 uur.
MAASTRICHT: VVV-stadswandeling om 11.00 en 14.00 uur. Vertrek vanaf VVV-(Het Dinghuis), Kleine Staat 1.
Bezichtiging Schatkamer St. Servaasbasiliek van 10.00 tot 18.00 uur.
Bezichtiging Schatkamer O. L. Vrouwebasiliek van 13.00 tot 17.00 uur.
Bezichtiging Spaans Gouvernement (Vrijthof) van 14.00 tot 17.00 uur.
Rondleidingen grotten St. Pietersberg tussen 11.00 en 17.00 uur. Info: VVV 043-252121.
LIMBRICHT: 'Bouwen met dieren' in Limburgs Volkskundig Centrum van 14.00 tot 17.00 uur.

Strandexpress

Strandaanbidders kunnen vanaf komende zaterdag dagelijks drie weken lang tegen een gereduceerde prijs vanuit Tilburg of Breda per openbaar vervoer rechtstreeks naar de stranden van Zeeland rijden. Op die manier willen de twee provincies het fileprobleem tegen gaan dat elke zomervakantie ontstaat. Het initiatief is afkomstig van de NS en busmaatschappij Zuid West Nederland. Bij mooi weer vertrekt de Strandexpress tijdens de bouwvakantie in Zuid-Nederland elke dag om 9.11 uur in Tilburg, stopt dertien minuten later in Breda en rijdt vervolgens in één ruk door naar Middelburg (aankomst 10.20 uur). Daar staan extra bussen gereed die zonaanbidders voor dezelfde prijs rechtstreeks naar de stranden van Zoutelande, West Kapelle en Domburg brengen.
Enig nadeel van de Strandexpress is dat hij alleen bij mooi weer zal rijden. De Brabanders die er gebruik van willen maken, zullen 's morgens tussen zeven en acht naar Omroep Brabant moeten luisteren om uit te vinden of de rit doorgaat. Anderen zullen informaties bij de NS in Tilburg dienen in te winnen.

het weer in europa

Noorwegen: perioden met zon en op de meeste plaatsen droog. Middagtemperatuur in de kuststrook tussen 15 en 21 graden, in het zuidelijk grensgebied met Zweden tot 27 graden.
Zweden: veranderlijke bewolking en vooral in het noorden kans op regen. Middagtemperatuur van 18 graden in het noorden tot 26 graden in het zuiden.
Denemarken: droog en flinke zonnige perioden. Middagtemperatuur rond 22 graden.
Verenigd Koninkrijk, Ierland: in het algemeen zonnig en droog. Middagtemperatuur van 18 graden in het noorden tot 24 graden in het midden en zuiden.
België en **Luxemburg:** droog en zonnig. Middagtemperatuur tussen 20 en 25 graden.
Duitsland: in het zuiden kans op een lokale regen- of onweersbui, maar in het algemeen droog en zonnig. Middagtemperatuur van 20 graden in het noorden tot 28 graden in het zuiden.
Frankrijk: droog en zonnig. Middagtemperatuur langs het Kanaal rond 22 graden, elders van 26 graden in het noorden tot 33 graden in het zuiden.
Spanje en **Portugal:** droog en zonnig. Middagtemperatuur in het uiterste noordwesten rond 25 graden, langs de andere kusten tussen 27 en 33 graden, in het Spaanse binnenland tussen 35 en 40 graden.
Zwitserland: in het noorden een lokale onweersbui. Overigens droog en zonnig. Middagtemperatuur omstreeks 29 graden.
Oostenrijk: in het westen zonnig. In het oosten ook perioden met zon, maar tevens kans op regen- of onweersbuien. Middagtemperatuur van 25 graden in het noordoosten tot 30 graden in het zuiden én westen.
Italië: droog en zonnig. Middagtemperatuur tussen 29 en 34 graden.
Joegoslavië: droog en zonnig. Middagtemperatuur van 28 graden in het noordwesten tot 34 graden in het zuidoosten.
Griekenland: droog en zonnig. Middagtemperatuur tussen 30 en 36 graden op het vasteland, op de eilanden tussen 27 en 31 graden.

LD Infografiek Karel Gerrits

VAN HARTE!

WINNENDE
STAATSLOTEN
JULI '90.

807e Staatsloterij, winnende staatsloten juli 1990.

EINDUITSLAG VAN DE DRIE TREKKINGEN.

De prijzen zijn al bij elkaar opgeteld. Wanneer op een lot meer dan één prijs is gevallen, staat achter het nummer dat de hoogste prijs gewonnen heeft, het totale bedrag vermeld.

Lotnummers eindigend op:	*Eindcijfer(s) of lotnummer(s):*	*Totaal prijzen-bedrag:*
1		
Geen winnend eindcijfer	1	15
	010651	100.015
	61	65
2		
Geen winnend eindcijfer		
	2	20
3		
Geen winnend eindcijfer	039513	20.000
	723	100
	663	250
	074273	50.000
	593	100
	9093	1.000
4		
Geen winnend eindcijfer		
	04	50
	204	150
	924	250
5		
Geen winnend eindcijfer	335	100
	45	50
	062055	2.000
	65	50
	565	150
6		
Geen winnend eindcijfer		
	06	50
	6906	1.050
	26	50
	012926	2.050
7		
Geen winnend eindcijfer	307	100
	017	100
	27	50
	087357	25.000
	029367	25.000
	2387	1.000
8		
Geen winnend eindcijfer		
	3288	1.000
9		
Geen winnend eindcijfer	9	10
	009329	5.010
Extra prijs serie AO	083859	500.010
Troostprijs andere series	083859	5.010
	69	60
	889	110
	099	510
0		
Geen winnend eindcijfer		
	0	25
	640	275
Extra prijs serie AL	068750	250.025
Troostprijs andere series	068750	2.525
	70	75

Zetfouten voorbehouden.

DE GEWONNEN PRIJZEN KUNNEN VANAF VRIJDAG 20 JULI WORDEN GEÏND.

De Staatsloterij keert alles uit wat u wint: op de prijs wordt geen kansspelbelasting in mindering gebracht. U krijgt het volle pond. Volgende maand is er opnieuw ruim 33 miljoen gulden in de pot en in totaal worden er bij twee miljoen loten ruim 1 miljoen prijzen uitgeloofd.

En dan nog meer goed nieuws: u kunt voor nieuwe staatsloten de hele maand terecht bij de bekende verkoopadressen. Deze kunt u vinden in de Gouden Gids onder 'Staatsloterij'. Er is zeker een verkooppunt bij u in de buurt.

U kunt trouwens ook automatisch via uw bank- of girorekening meespelen in de Staatsloterij. Inlichtingen daarover kunt u krijgen op nummer 070-3498798.

GEEN MOOIER LOT DAN 'N STAATSLOT.

Werk je goed dan verdien je unique



Spuiters m/v voor het spuiten van hout. Leeftijd vanaf 17 jaar. Je kunt vanaf 6 augustus beginnen en krijgt een interne opleiding. Salariëring volgens een basissalaris en een eenhedenpremie. Deze baan duurt ca. een half jaar.

Tekstverwerkers m/v, ervaring met Wang-tekstverwerking, voor een periode van 3 weken. Het betreft een 38-urige werkweek.

Electromonteurs m/v met LTS-E/VEV-diploma voor diverse bedrijven in Heerlen e.o. Het betreft banen voor onbepaalde tijd.

Schoonmakers m/v voor enkele uren per dag, 's-ochtends of 's-avonds, of een vaste vrijdag van 9.00 tot 14.00 uur voor het schoonmaken van luxe bungalows.

Slijper m/v bij voorkeur met ervaring, voor het slijpen van metaalstukken bij een bedrijf in Landgraaf. Leeftijd vanaf 18 jaar. Er wordt gewerkt in 2-ploegendienst. Dit is een baan voor onbepaalde tijd.

Secretaresse m/v met MEAO-Secr. of Bell-college en ervaring. Deze baan is voor langere tijd bij een bedrijf in Heerlen.

Ben je geïnteresseerd in een van bovenstaande banen? Bel of kom langs.

Emmaplein 2, Heerlen. Telefoon 045-718170.
Vraag naar Mariëlle Dahmen.

unique uitzendburo
werk je goed, dan verdien je unique

Limburgs Dagblad

vraagt

bezorg(st)ers voor Heerlen.

Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's, kunt u tijdens kantooruren even langskomen of bellen: Geerstraat 5, Heerlen, tel. 045-717719.

Limburgs Dagblad

Limburgs Dagblad

sport

Derde Tourzege slechts een kwestie van tijd

Le Mond telt af

LUZ ARDIDEN – Alleen een ongeluk kan Greg Le Mond nog van zijn derde Touroverwinning afhouden. De wijze waarop de miraculeuze Amerikaan gisteren in een onvergetelijke Pyreneeënetappe Delgado, Breukink en Bugno tot het leger der kanslozen degradeerde, laat daarover geen enkele twijfel meer bestaan. Hij moest alleen in de verbazingwekkende Miguel Indurain zijn meerdere erkennen. De onttroning van de moedige Claudio Chiappucci zal in de resterende etappes op weg naar Parijs geen enkel probleem zijn om een nieuwe 'American Dream' te realiseren. „Ik geloof, dat ik de Tour vandaag gewonnen heb", luidde de eerste reactie van de wereldkampioen na afloop van de zestiende etappe op de top van de Luz Ardiden.

door **bennie ceulen**

De eerste felicitaties na zijn heroïsche strijd op de vernietigende Pyreneeëncol kreeg hij van Z-manager Michel Laurent. De Amerikaan Fred Mengoni, geestelijk vader van Le Mond, was er ook als de kippen bij om zijn beschermeling in de armen te sluiten. „Waar is Breukink gebleven?" vroeg Le Mond plots. „Wat, heeft hij veel tijd verloren? Great, ha, ha. En Delgado heeft ook klappen gekregen. Wat ben ik happy".

Geruststelling

Le Mond, die in het klassement Delgado met 3 minuten en 37 seconden en Breukink met 3 minuten en 44 seconden voorgaat, liep met zijn geluk te koop. Zijn glinsterende ogen spraken boekdelen. „Ik ben vandaag heel diep gegaan. Toch voel ik me nog zeer, zeer goed. Ik vind het niet erg dat ik de gele trui nog niet heb. De vijf seconden, die Chiappucci nog op me voorligt, maak ik gemakkelijk goed. Normaal gezien kan me niets meer gebeuren. Het is zelfs een geruststelling dat Chiappucci het geel nog in zijn bezit heeft. Hij moet nu de koers controleren; ik niet. Ik beweer niet dat ik de komende dagen niet zal aanvallen, want dat weet je maar nooit. Nu is het in ieder geval zo dat ik alles op de tijdrit van zaterdag zet. Ik zal al een heel grote inzinking moeten krijgen, willen Delgado, Chiappucci of Breukink mijn eindzege nog in gevaar kunnen brengen. Zoals het er nu voorstaat zijn ze kansloos".

Greg Le Mond was vooral in zijn nopjes met de terugval van Erik Breukink. Le Mond: „Dat is heel belangrijk. Zelfs veel belangrijker dan het verlies wat Delgado leed, want Breukink is net als ik een tijdritspecialist."

Van Erik Breukink was Greg Le Mond gisteren het snelst verlost, toen de Nederlandse hoop op de Tourmalet als eerste van de favorieten door het ijs zakte. „Op de Tourmalet had ik ook al gezien dat Delgado niet in goede doen was. En Chiappucci hoefde ik ook niet te vrezen. Ik liet hem zijn gangetje gaan. Op de Luz Ardiden zat iedereen naar mij te kijken. Ik weigerde meteen aan de boom te schudden, want ik wilde krachten sparen voor de slotkilometers, om dan pas een maximale voorsprong te veroveren. Toen Fabio Parra aanviel, zag ik de kans om Chiappucci uit zijn tent te lokken. Mijn demarrage was pure bluf. En de Italiaan trapte er mooi in. Hij reed zich helemaal te pletter. Toen pas sloeg ik toe. Delgado was ook meteen gezien".

Binnenpret

Greg Le Mond had gisteren in het Pyreneeëndorpje duidelijk binnenpret. En vooral zin om zijn critici eindelijk de mond te snoeren. „Vandaag is gerechtigheid geschied", haalde hij plots uit. „De afgelopen maanden werd ik door velen bekritiseerd, omdat ik slecht overwinterd zou hebben en niet zou leven als een echte prof. Ik ben het kotsbeu om dergelijke verwijten van figuren als Eddy Merckx en Claude Criquielion te moeten slikken. Wat zij beweren zijn grove leugens. Ze beseffen helemaal niet wat ik er allemaal voor over heb moeten hebben om nu dit niveau te bereiken. Ok'e, ik was in de winter zes tot zeven kilo zwaarder geworden. Maar dat is altijd het geval. Deze keer woog ik anderhalve kilogram meer dan andere winters. Daarbij kwam dat de andere coureurs beter voorbereid dan ooit tevoren aan het seizoen begonnen. Dat maakte het verschil tussen mij en hen zo groot. Bovendien raak ik mijn overgewicht heel moeilijk kwijt. Vanaf april heb ik niet meer op de weegschaal gestaan, omdat het slecht is voor mijn moraal. Ik ken dus mijn gewicht helemaal niet".

Met een verbeten trek om de mond zette de wereldkampioen zijn betoog voort. Le Mond: „Weinigen zouden kunnen opbrengen wat ik heb gedaan voor mijn terugkeer aan de top. Men is zeker vergeten dat ik in het voorseizoen door een virusinfectie vijf weken werd uitgeschakeld. In de Trump Tour begon ik pas weer te fietsen. Daarna werkte ik in de Giro en de Ronde van Zwitserland verder aan de conditie. Ik fietste van de ene vernedering in de andere. Breng het maar eens op als je als wereldkampioen steeds als eerste gelost wordt. Dat zijn verschikkelijke morele klappen. Ik kon dat gelukkig aan en bleef vechten. Alleen daaraan heb ik te danken dat ik nu mijn derde Tourzege bijna in bezit heb. Merckx en Criquielion zullen nu wel zwijgen...".



● *Nog vijf seconden. Cathy Le Lond maakt haar man duidelijk hoe groot het verschil met geletruidrager Chiappucci nog slechts is.*

Hinault ziet het zo



„De eerste Pyreneeënetappe heeft een prachtige koers opgeleverd. Imponerend en boeiend tot de laatste seconde. Dit was pas de echte Tour. Je moet het maar doen zoals Le Mond. Het was te verwachten dat iemand van het kwartet Le Mond, Breukink, Delgado, Bugno op weg naar Luz Ardiden zou toeslaan. Ze waren gewoon verplicht om iets te ondernemen. Le Mond heeft het uiteindelijk gedaan omdat hij over de beste mogelijkheden bleek te beschikken. Greg stak er met kop en schouders bovenuit. Derhalve ook logisch dat hij vooraan eindigt.

Breukink, Delgado en Bugno hebben wellicht de tol betaald voor de drie vorige etappes, die zeer slopend waren. Er werd steeds heel snel gekoerst. Toen bleek ook al dat Le Mond in goede doen was. De vermoeiheid zal bij de andere kanshebbers wellicht reeds toegeslagen hebben. Ik heb in ieder geval genoten van deze zware bergetappe. Chiappucci ging in de aanval terwijl iedereen ervan uitging, dat juist de geletruidrager door zijn naaste belagers zou aangevallen worden. Een gekke situatie, om de simpele reden dat er drie, vier favorieten in het klassement achter de Italiaan stonden met hetzelfde doel: de Tour winnen.

Voor hetzelfde geld hadden Le Mond, Breukink, Bugno en Delgado een afwachtende houding aangenomen, wat voldoende voor Chiappucci had kunnen zijn om een grote voorsprong te pakken. Op die manier had hij de Tour kunnen winnen. Het tegenovergestelde is gebeurd. Ze hebben Chiappucci laten zwemmen en hem niet te veel voorsprong laten nemen. Aan de voet van de laatste klim hebben ze Claudio teruggepakt. Toch heeft Chiappucci met zijn ontsnappingspoging geen stommiteit uitgehaald. In zijn positie en met zijn mogelijkheden was dat de enige manier om de Tourzege veilig te stellen. Die kans was al heel klein. Maar hij heeft hem gegrepen. Het is niet gelukt. Hij mag zichzelf niets verwijten.

Voor negentig procent is de Tour de France nu definitief beslist. Wie zou er vandaag op weg naar Pau moeten aanvallen? Ik zie niemand in staat om de positie van Le Mond nog in gevaar te brengen. De Amerikaan lijkt heel sterk te zijn. Toch weet je het nooit. Misschien is hij niet zo sterk als hij doet voorkomen, hoewel ik dat laatste betwijfel. Zoals hij gisteren reed, heeft Le Mond de Tour gewonnen.

De aanpak van Le Mond wordt door velen afgekeurd. Ik vind dat een renner daar zelf over beslist. Natuurlijk is het voor de sponsor fijner als een coureur gedurende het hele seizoen presteert. Het is om het even op welke wijze Le Mond zijn metier uitvoert; hij toont wel dat hij er op het goede moment staat.

De komende tijd zal me wel weer vaak de vraag gesteld worden of Le Mond ooit het record van Anquetil, Merckx en ik als vijfvoudige winnaars van la Grande Boucle kan evenaren of zelfs verbeteren. Records hebben mij nooit geïnteresseerd, zoals het me nu ook niets doet dat Greg ooit als profdebutant in mijn team is begonnen en tot mijn afscheid, toen het niet tussen ons boterde, mijn ploegmakker was. Ik vind daar niets bijzonders aan. Het laat me zelfs onverschillig. Niettemin zou Le Mond gezien zijn leeftijd best wel vijf keer de Tour de France op zijn naam kunnen schrijven.

Maar in de Tour hebben zich ook nieuwe gezichten aangediend: Erik Breukink bijvoorbeeld. Hij heeft toch bevestigd dat de komende jaren rekening met hem gehouden moet worden. En Gilles Delion, waarvan ik reeds had gezegd dat hij een grote belofte is, heeft als beste jongere getoond een mooie toekomst voor zich te hebben. Eric Boyer rijdt ondanks zijn helpersrol ook een heel sterke ronde. De Russen Konyshev en Ekimov hebben eveneens iets van hun kwaliteiten laten zien. Zo rijden er nog meer mee in dit Tourpeloton. We zullen volgend jaar zien welke progressie ze hebben gemaakt.

Er zijn ook tegenvallers. De Columbianen brengen er helemaal niets van terecht. En Steven Rooks niet te vergeten. Hij mist blijkbaar zijn maatje Gert-Jan Theunisse. Rooks maakt een slechte periode door. Dat kan gebeuren. Je mag zulke renners ook niet te snel afschrijven. In het cyclisme gebeurt het vaak dat je het ene jaar alles kunt en het andere seizoen niets. Ook dat is een van de mooie facetten van de wielersport.

Hoger beroep in Ajax-zaak

AMSTERDAM – Het Openbaar Ministerie in Amsterdam gaat in hoger beroep tegen de zes vonnissen in de Ajax-zaak. Dit heeft de Amsterdamse persofficier van justitie mr. W. Mijnssen gisteren meegedeeld. Het Openbaar Ministerie kan zich, volgens Mijnssen, niet verenigen met de overwegingen die in sommige gevallen tot volledige vrijspraak en in andere gevallen tot gedeeltelijk vrijspraak leidden. In grote lijnen komen de uitspraken van de Amsterdamse rechtbank erop neer dat zowel Ajax, als (ex)bestuurders en de voetballer Lerby werden vrijgesproken van fraude met transfers. Wel volgden er voor sommigen veroordelingen wegens valsheid in geschrifte en belastingfraude.



● *Begin van het einde. Breukink moet van fiets wisselen en verliest kostbare seconden.*

'Tour is afvalrace; dit keer viel ik af'

Breukink realitisch

LOURDES – Tweeëneenhalf uur later was het. Een modern hotel in Lourdes. Weg uit de gekte van Luz Ardiden, toevallig hetzelfde onderkomen als de winnaar van de dag, Greg Le Mond. Erik Breukink had zijn eerste kans om de Tour de France te winnen uit handen moeten geven. Bijna vier minuten achter op Le Mond, teruggezakt naar plek vier in het klassement, maar zeker nog uitzicht op een podiumplaats in Parijs. Er hadden wel eens donkerder dagen zijn carrière gekruisd.

„Ik heb nooit gedacht, dat ik zou winnen", zegt hij, het telefoongesprek met Gea in Kalmthout kort houdend. Hij neemt de tijd voor een paar journalisten. Pas later komt de douche. Breukink blijft correct als geen ander. Hoewel hij juist nu diep teleurgesteld zou kunnen zijn. „Ik wist dat deze dag beslissend zou zijn over mijn kansen. Kwam ik hem goed door, dan had ik het in de tijdrit van zaterdag kunnen uitvechten met Le Mond".

Breukink was ontspannen aan de zware Pyreneeënrit begonnen. Het kwam (ook) hem niet slecht uit, dat er in rustig tempo naar de eerste col, de Aspin werd gereden. Maar op vier kilometer van de top liep hij op een incident, dat van invloed zou zijn op de rest van zijn rit. Problemen met een nieuwe ketting, wellicht een schakel niet correct ingepast.

„Ik wilde een andere fiets. Ik ben overgesprongen op die van Jos van Aert, Kelly heeft me teruggebracht, later kwam Van Aert nog eens met mijn reservefiets. Het was alleen mijn gewone, niet die van carbon. Een zwaardere dus. Hoeveel dat heeft gescheeld? Vier minuten, hè...!"

Er brak al een lach door. Ook hij wist wel, dat zijn verlies niet alleen daaraan moest worden toegeschreven. „Mijn benen waren gewoon niet goed. Ik zat al vrij vroeg en bloc. Ik kon die demarrage van Le-Mond op La Mongie niet antwoorden. En dan werkt zo'n lulligheidje als met die fiets toch verder door dan wanneer je wel super bent".

Greg Le Mond had op de tweede col, de Tourmalet, zelf de koers in handen genomen. Hij vond het op het plateau van La Mongie hoogste tijd de ontketende gele trui Chiappucci persoonlijk tot de orde te roepen. Breukink: „Ik had eigenlijk maar één opdracht: in het wiel blijven van Le Mond. Maar ineens zat hij op kop, en reed hij bij ons vandaan. Indurain en later Delgado konden hem nog volgen. Ik niet. Ik was blij, dat Alcala me kwam helpen, dat ik samen met hem tempo kon rijden, anders was ik misschien compleet stuk gegaan".

Op zoek naar versterking

Reker stroopt de Europese velden af

Van onze sportredactie

KERKRADE – Roda JC hoopt binnen twee weken een nieuwe aanvaller te kunnen presenteren. De Kerkraadse club, die aan de verkoop van Henk Fräser en John van Loen ongeveer vijf miljoen gulden overhield, zag de laatste weken een aantal potentiële kandidaten voor de spitspositie afvallen, maar de clubleiding hoopt nu toch op korte termijn te kunnen toeslaan op de internationale transfermarkt. Trainer Jan Reker zal daartoe morgen op het vliegtuig stappen en tot zondag een reis langs vier Europese landen maken om de mogelijke aanwinst(en) aan het werk te zien. Vooralsnog wordt angstvallig geheim gehouden om welke spelers het gaat. Jan Reker: „Ik wil die spelers eerst nog eens aan het werk zien. Daarna kunnen we wellicht een van hen naar Kaalheide halen en een aantal wedstrijden op proef laten meespelen".

Interesse VVV voor Verbeek

VENLO – Voor Frank Verbeek, die nog altijd niet rond is met MVV, heeft inmiddels het Venlose VVV belangstelling getoond. In hoeverre de overgang naar de eerste divisieclub verwezenlijkt kan worden, hangt af van de gevraagde transfersom.

Roda mist een spits

Van onze medewerker
WILLY WINGEN

HEERLEN – „Gewoon een trainingspartijtje. Niets anders dan dat. We hebben vanmorgen getraind en doen dit nu weer", zei Roda JC-trainer Jan Reker voor het oefenduel tegen KEV. Dat de vierdeklasser uit Heerlen vrijwel niets constructiefs aan dit 'trainingspartijtje' kon toevoegen werd met name in de tweede helft wel erg duidelijk, want in die fase scoorde Roda vijf keer en bepaalde zo de eindstand op 0–7.

In aanvallend opzicht stelde Roda echter niet erg veel voor. De ploeg mist na het vertrek van John van Loen een echte spits. Vandaar dat Reker het trio Michel Haan, Eric van der Luer en René Hofman na rust (Roda stond inmiddels na een afstandsschot van Alfons Groenendijk, die later met een enkelblessure zou uitvallen, en een kopbal van Bert Verhagen met 0–2 voor) in de kleedkamer liet. Peter van der Waart, Stefan Janssen en Pierre Blattler waren hun vervangers, waarna René Trost naar de frontlinie opschoof.

Dit zette aanvankelijk nog geen zoden aan de dijk. Michel Broeders doorbrak halverwege de tweede helft de ban door zijn tweede kans te verzilveren (0–3). Vlak hierna knalde Gène Hanssen een strafschop steenhard op de vuisten van de goed reagerende doelman Chris Valkenburg. Hierna stelden René Trost en Stefan Janssen met ieder twee doelpunten orde op zaken: 0–7.

KEV–Roda JC 0–7 (0–2) – 7. Groenendijk 0–1; 31. Verhagen 0–2; 65. Broeders 0–3; 71. Trost 0–4; 76. Janssen 0–5; 77. Trost 0–6; 80. Janssen 0–7. Toeschouwers 600. Scheidsrechter Janssen.

Opstelling Roda: Bolesta, Senden (86. Romero), Trost, Verhagen, Hanssen, Broeders, Hofman (46. Janssen), Groenendijk (41. Luypers), Haan (46. Van der Waart), Van der Luer (46. Blattler), Diliberto.

MVV wint met dubbele cijfers

MAASTRICHT – MVV heeft een gemakkelijke 13-0 overwinning behaald tegen de afdelingsclub De Heeg. De Maastrichtse profs, die de gehele negentig minuten op de speelhelft van de amateurs waren te vinden, lieten het ondanks de dertien treffers (Edwin van Berge-Henegouwen was met vier treffers topscorer) in de afwerking volledig afweten. Zeker een twintigtal zeer goede scoringsmogelijkheden werd door de MVV-ers verkwanseld.

Opstelling MVV: De Haan (60. Van den Boogaard), Linders, Dikstaal (60. A. Benneker), Van Berge-Henegouwen, Thal (45. Roumans), Quaden, M. Benneker (45. Verhoeven), Uitman, Vincent (45. Lanckohr), Driessen (45. François), Smeets (60. Libregts).

● De Zwitser Toni Rominger rijdt vanaf volgend seizoen voor de Franse formatie Toshiba. Hij was in dienst van het Italiaanse Chateau d'Ax. Rominger behaalde zijn grootste successen in Italië: Tirreno-Adriatico (1989, 1990) en de Ronde van Lombardije (1989).



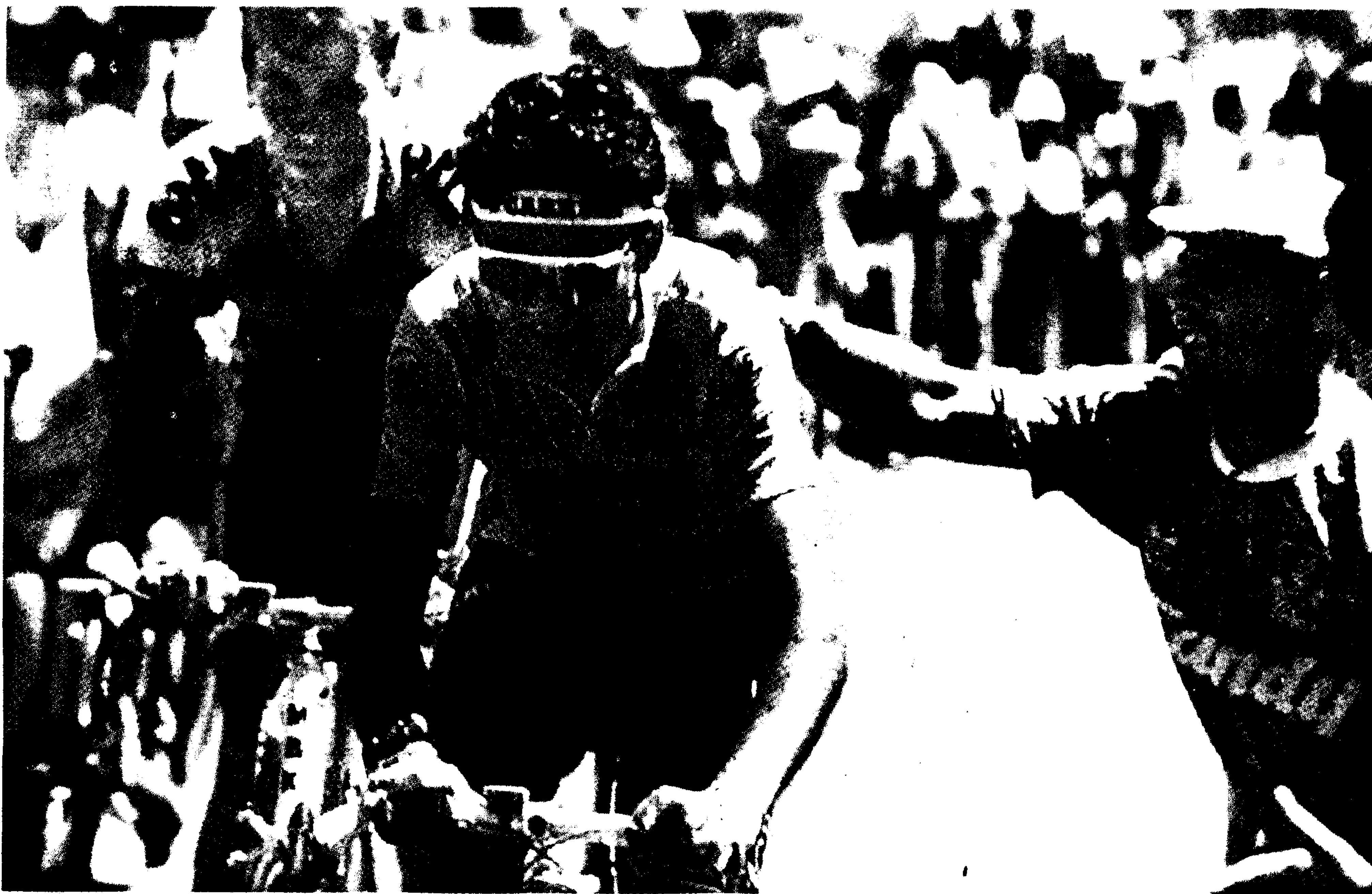
Chiappucci gaat tot op bodem om gele trui te verdedigen

Geloof verzet bergen

Van onze sportredactie

TOUR DE FRANCE

LUZ ARDIDEN – Hebben de Nederlanders l'Alpe d'Huez tot een sportieve kroonkolonie verheven, Luz Ardiden is in de Tour de France een Baskisch bolwerk. Veelal handelen de Spaanse wielrenners daar ook naar. Zoals gisteren Miguel Indurain, nota bene ook nog een zoon van het Baskenvolk, dat deed. Ook de nummer twee in het Pyreneese ski-oord, Greg Le Mond, werd met het aureool van de overwinnaar omgeven. De Amerikaan schudde in zijn jacht op de gele trui twee van zijn gevaarlijkste concurrenten, Pedro Delgado en Erik Breukink, af en nam een gedegen voorschot op zijn derde Tourzege. Hij heeft al drie poten van Chiappucci's stoel weggezaagd. De machtspositie van de Italiaan, die nog een voordelige marge van vijf luttele seconden koestert, is nog slechts een kwestie van tijd.



● *Claudio Chiappucci verdedigde zijn gele trui met hand en tand en behield een positieve marge van vijf seconden op Greg Le Mond.*

LeMond liet op Luz Ardiden echter weten geen haast te hebben met het 'killen' van Chiappucci. Hij wacht rustig af met het uitdelen van de genadeklap. Zaterdag denkt hij zijn definitieve slag te kunnen slaan. Le Mond: „In de tijdrit zal het toch wel meer fout moeten lopen, wil het geel aan mijn neus voorbijgaan. Daarom ben ik niet van plan Chiappucci direct al aan te gaan vallen. Ik ben voorlopig tevreden met mijn positie. Ik voel me op mijn gemak nu. Als ik de trui had gepakt, zou ik de koers hebben moeten controleren. Nu mag Chiappucci dat nog even doen. Dat komt mij niet ongelegen".

Het meeste had Le Mond gisteren te stellen met Claudio Chiappucci. De leider van de Carrera-formatie had voor een brutale aanpak gekozen, indachtig de stelling, dat aanvallen de beste verdediging is. Zijn moeder had 's morgens voor die noodzakelijke actie geestelijke steun gezocht in de heilige grot van Sint Bernadette in het nabijgelegen Lourdes. Feit is dat Chiappucci de harten van veel volgers stal met zijn gedurfde manier van rijden. Reeds op de flanken van de eerste col, de 1489 meter hoge Aspin, nam hij de handschoen op toen de Zwitser Joerg Müller, de anonieme kopman van Cees Priem (TVM), op avontuur ging. Een onbezonnen daad, zo op het eerste gezicht. Chiappucci ontkende dat later echter. „Helemaal niet, ik ben bewust van voren gaan rijden om met voorsprong aan de beklimming van de Tourmalet te kunnen beginnen. Dan kon ik in mijn eigen tempo naar boven en hoefde ik niet bang te zijn voor eventuele demarrages van Delgado en Le Mond".

Eenmaal op pad in een kopgroep van negen, bleek dat de gele truidrager ook wat bevriende relaties had gekweekt. Zijn landgenoot Conti (Ariostea), alsmede de Fransen Claveyrolat en Bagot (RMO), waren niet ongenegen Chiappucci een handje te helpen. Bergkoning Claveyrolat blijkt in de Alpen echter nagenoeg zijn hele accu te hebben verbruikt, want hij had nauwelijks nog iets te bieden. Mede daardoor stond Chiappucci er tijdens de slotklim naar Luz Ardiden alleen voor en had hij slechts ballast (de Colombiaan Rodriguez) aan zijn wiel hangen.

Dat het vechtershart bij Chiappucci op de juiste plaats zit, bewees hij in de laatste, slopende meters toen hij zijn leiderstrui met hand en tand verdedigde. Dat lukte hem zowaar ook nog, al had dat veel, zo niet alles weg van een phyrrus-overwinning. Immers, vijf seconden goedmaken lijkt voor Le Mond een peuleschilletje. Vandaar dat Chiappucci met afgrijzen terugkeek naar zaterdag, toen hij in de etappe van Villard-de-Lans naar Saint Etienne ruim vijf minuten aan zijn broek kreeg. Hij was die dag zo onverstandig in een schijnaanval van Le Mond's ploegmakker Pensec te trappen. Chiappucci berustend: „Dat was een hele grote blunder van mij. Ik ben nu tot het besef gekomen dat ik toen de Tour eigenlijk heb verloren. Maar ik heb nog altijd uitzicht op het erepodium in Parijs en dat zal nu mijn streven zijn".

Milla spreekt wartaal

BRUSSEL – Het succes is Roger Milla kennelijk naar het hoofd gestegen. De uitspraken van de 38-jarige held van Kameroen tijdens het eindtoernooi om de wereldtitel in Italië worden steeds merkwaardiger. Milla verklaarde in Brussel, waar hij was om een plaatje op te nemen, dat hij nooit van zijn leven meer in Frankrijk wilde wonen en werken.

„De Fransen hebben nooit enig respect voor mij getoond", orakelde Milla, die in de jaren tachtig op de loonlijst van vijf Franse clubs stond. „Ik ben uitgeput, afschuwelijk gewoon. Pas na het wereldkampioenschap in Italië werd ik uitgenodigd voor een interview op de Franse televisie. Ik was vóór het WK zeker niet interessant voor de Franse media".

De opmerkingen van Milla in Brussel staan haaks op zijn uitlatingen eerder in Italië, waar hij vier doelpunten wereldfaam verwierf. „Ik sta open voor ieder aanbod uit Frankrijk", zei de Afrikaan vorige maand in Bari. Milla speelde het afgelopen seizoen op het eiland in de Indische Oceaan La Reunion bij de amateurclub St. Pierre.

Milla solliciteerde in Brussel schaamteloos naar een contract bij een Belgische club. „Als de voorwaarden goed zijn, ben ik bereid mijn kwaliteiten in dienst van een profclub in België te stellen", opperde Milla. Hij voegde er haastig aan toe, dat hij evenmin afwijzend staat tegen een verbintenis met een Italiaanse club. Tot dusver hebben twee clubs belangstelling voor Milla getoond. Het naar de Belgische eerste klasse teruggekeerde RWDM en Apop of Paphos uit Cyprus zien het nog wel in de praatjesmaker zitten.

Geen nieuw contract voor Olle Nordin

STOCKHOLM – De Zweedse voetbalbond heeft besloten het deze maand aflopende contract van bondscoach Olle Nordin niet te verlengen. De zwakke prestaties van Zweden tijdens de eindronde van de wereldtitelstrijd in Italië liggen ten grondslag aan de breuk. Nisse Andersson, de assistent van Nordin, heeft voorlopig de leiding over de nationale selectie gekregen. In 1992 treedt Zweden als gastheer op van de eindronde van het toernooi om de Europese titel.

oefenvoetbal

Vandaag:
Miranda-Roda JC (19.00)
(sportpark Groene Long)
Heer-MVV (19.00)

Morgen:
WDZ/Slenaken-GA Eagles (19.30)
(Bochholtzerheide)

Vrijdag:
Roda JC-GA Eagles (14.30)
(bijveld Kaalheide)

Zaterdag:
Roggel-VVV (19.00)

Zondag:
PSV'35-GA Eagles (14.30)
Lottum-VVV (14.30)

sport kort

● ZÜRICH – De drie wijzigingen in de spelregels die de FIFA tijdens de wereldtitelstrijd in Italië aankondigde, gaan officieel in op 29 juli. De buitenspelregel wordt aangepast, het dragen van scheenbeschermers wordt verplicht gesteld en op grove overtredingen op doorgebroken spelers komt de rode kaart te staan.

● ATLANTA – Het Nederlandse vrouwen-tennisteam dat van 22 tot en met 29 juli in Atlanta deelneemt aan de strijd om de Federation Cup, speelt in de eerste ronde tegen Zwitserland. Het Nederlandse team wordt gevormd door Manon Bollegraf, Brenda Schultz, Caroline Vis en Miriam Oremans. De laatste vervangt de geblesseerde Nicole Jagerman.

● ROTTERDAM – VfB Stuttgart neemt bij het Rotterdam-toernooi de plaats in van Everton. De voormalige club van trainer Arie Haan schakelde vorig seizoen Feyenoord in de eerste ronde van het toernooi om de Uefacup uit. Naast Stuttgart nemen Feyenoord, Sparta Praag en FC Porto deel aan het toernooi, dat op 10 en 12 augustus in de Kuip wordt gehouden.

● MADRID – Real Madrid heeft zich versterkt met de Joegoslavische international Predrag Spasic. De verdediger, die afgelopen seizoen voor Partizan Belgrado uitkwam, tekende een contract voor vier jaar. Spasic is de tweede grote aankoop. Eerder haalde Real Madrid de Roemeense middenvelder Gheorge Hagi naar Spanje.

sport in cijfers

TENNIS

● **Newport, vrouwen, 400.000 gulden, eerste ronde:** Leand-Bollegraf 6-3 6-2, Magers-Golarsa 6-4 7-6, Smith-Phelps 6-2 6-3, McGrath-Van Rensburg 6-4 6-4, Durie-Baranski 6-0 6-1, Na-Toleafoa 6-2 6-1, Schultz-Burgin 6-7 7-6 7-5.

● **Washington, mannen, 1 miljoen, eerste ronde:** Chamberlin-Pate 6-4 6-4, Krishnan-Evernden 6-3 6-1, Pereira-Ross 7-6 6-2, Teltscher-Tarango 6-4 4-6 6-3, Weiss-Lundgren 6-0 6-2, Bryan-Jones 6-3 6-3, Palmer-Hogstedt 6-7 6-4 6-4, Goldie-Kuhnen 6-2 6-2, Woodforde-Annacone 6-7 6-3 6-2.

● **Stuttgart, mannen, enkelspel, eerste ronde:** Bruguera-Riglewski 7-6 6-4, Javier Sanchez-Vogel 7-6 6-2, Mattar-Sinner 6-3 6-7 7-5, Tsjerkasov-Gunnarsson 6-2 5-7 6-4, Windahl-Antonitsch 4-0 Antonitsch geeft op, Arias-Mancini 6-4 6-3, Yzaga-Fleurian 5-7 6-4 7-6, Jelen-Delaitre 6-7 6-1 7-5, Fromberg-Tulasne 4-6 6-2 7-5. **Tweede ronde:** Carbonell-Steeb 6-3 7-5, Emilio Sanchez-Wohrmann 4-6 6-3 6-3, Prpic-Forget 6-2 7-6, Masur-Aguilera 7-6 7-5.

● **Herkenbosch, Limburgs kampioenschap, herenenkel B-1:** Van Welsem-Dorenbos 6-1 6-0, Savelkoul-Van Biljouw 6-3 7-5, Snijders-Klinkers 6-0 6-2. **Herenenkel B-2:** Lacroix-Bodeutsch 6-2 6-0, De Meulemeester-Neefs 6-3 6-3, Kennis-Lamberigts 6-4 6-3, Zeguers-Koopal 6-0 6-0. **Damesenkel B-2:** Leenen-Allertz 6-1 6-4. **Herenenkel C-1:** Schuurhoff-Kerkhoffs 2-6 6-3 7-6, Paardekooper-Koster 7-6 7-6, Rouschen-De Heer 3-6 6-0 6-1, Van Welsen-Gilissen 6-0 6-2, Leenders-Massari 6-1 7-5, Maessen-Ruud Boesten 6-3 6-3. **Herendubbel B:** Braat/Niens-Aerts/Kuyper 6-2 6-7 6-4, Van Biljouw/Dorenbos-Bodeutsch/Hofman 4-6 6-4 6-2. **Gemengddubbel B:** Kraus/Ewalds-Raets/Hul 6-3 6-3, Brutsaert/Franssen-Bos/Jacobs 6-2 4-6 6-0, Snijders/Lacroix-Jacobs/Van Seters 6-4 6-4, Bakker/Te Nijenhuis-Niessen/Derix 6-2 6-2. **Damesdubbel B:** Jacobs/Peeters-E en K Rettberg 6-1 7-5. **Gemengddubbel C:** Bonne/Gerardts-Janssen/Van Welsem 1-6 7-5 6-2.

PAARDESPORT

● **Nunspeet, dressuur, proef DS 9:** 1. De Winter met Sa Grandeur 63,78 procent. 2. Dupont, Darius de Gaver 63,42, 3. De Sadeleer, Ferno 63,33. **Internediaire I:** 1. Haazen, Windsor JH 65,36 procent, 2. Dahmen, Abaluga 63,93, 3. De Sadeleer, Ferno 63,57.

BASKETBAL

● **Kuala Lumpur, WK vrouwen, kwartfinales, groep A:** Bulgarije-Canada 65-61 (26-29), Verenigde Staten-Cuba 87-78. **Groep B:** Joegoslavië-Tsjechoslowakije 81-66 (45-44), Sovjetunie-Australië 70-60 (40-33).

SCHAKEN

● **Dieren. NK dames, eerste ronde:** Benschop-Jansen 1-0, De Vries-De KLeuver 1-0, De Wit-De Greef 1/2-1/2, Vreeken-Van Parreren 1-0, Limbach-Drewes 1-0.

● **Open NK, eerste ronde, voornaamste partijen:** Bosman-Finegold 1/2-1/2, Kirov-Den Boer 1-0, Martin-Dekker 1-0, Mazi-Martinovic 0-1, Bottema-Pirisi 0-1, Hartoch-Odendahl 0-1, Van der Weij-Vanheste 0-1, Ninov-Markus 1-0.

WIELRENNEN

● **Teramo, giro voor vrouwen, vierde etappe:** 1. Galli 83 km in 2.27.10, 2. Watt 0.36, 3. Müller, 4. Chiappa, 5. Bandini allen z.t. als Galli. **Algemeen klassement:** 1. Marsal 8.56.23, 2. Canins 0.57, 3. Watt 2.53, 4. Chiappa 4.09, 5. Odin 4.12.

Ploegleider Huub Harings: 'Onbegrijpelijk'

Limburgse selectie mist slag in Luik

door wiel verheesen

WELKENRAEDT – In de openingsetappe van de zesdaagse Ronde van Luik voor amateurs heeft de Limburgse selectie het laten afweten. Niemand van het halve dozijn was present toen zich een kopgroep van twintig (!) man formeerde. Raymond Meijs en Robert Rademakers, de bestgeklasseerden van de door oud-Tourrenner Huub Harings geleide ploeg, werden respectievelijk 32ste en 33ste. Achterstand op de Belgische ritwinnaar Fabrice Naessens: ruim twee minuten.

„Gewoon onbegrijpelijk, dat men twintig man waarbij de beste Belgen, een Fransman en een paar Duitsers zomaar laat wegrijden", zei ploegleider Harings. „Ik snap het vooral niet, omdat mijn ploeg op papier toch een van de sterkste teams is, die in Limburg samengesteld kan worden. Bovendien, de beslissende vlucht kwam in twee delen tot stand. Respectievelijk twaalf en acht man zochten met korte tussenpauze de ruimte. Ik kan er nog inkomen als één groepje ontsnapt zonder dat men reageert, maar als je later een tweede formatie wegspringt moet toch een lichtje gaan branden".

De vluchters bouwden op het geaccidenteerde parcours ruim drie minuten voorsprong op. Daarvan werd door een tegenoffensief weliswaar eenderde tenietgedaan, maar vrolijk keek van de Limburgse afvaardiging niemand. „De ontsnapping kwam tot stand, kort nadat Robert Rademakers en ik met een aantal medestrijders tevergeefs geprobeerd hadden uit de greep van het peloton te komen", zei Patrick Strouken. Het was nauwelijks een excuus voor het collectief falen.

De Ronde van Luik, die voor de negenentwintigste keer op het programma staat, behoort in de Benelux-landen tot de belangrijkste etappewedstrijden voor amateurs. Huidige Tour de France-renners als Guy Nulens (1979), Jan Siemons (1984) en de Deen Bjarne Riis (1985) hebben in de Waalse provincie gezegevierd.

De tweevoudige Oostduitse eindwinnaar Dirk Meier (1987 en 1989) ontbreekt dit keer, maar ook zonder hem is de afvaardiging uit de DDR ijzersterk. In totaal zijn vierentwintig ploegen van de partij: zestien Belgische en acht buitenlandse. Omdat zowel de Amsterdamse selectie alsook een van de Belgische teams slechts vijf in plaats van zes man op de been kon brengen, telde het deelnemersveld gisteren bij de start in Seraing 142 renners. Daarvan bereikten acht reeds niet het eindpunt van de eerste koersdag: Welkenraedt. Vandaag is de tweede etappe Welkenraedt-Oreye over 139 kilometer.

Uitslag eerste etappe: 1. F. Naessens 156 km in 3.39.00 (met bonificatie 3.38.50); 2. P. Laenen (met bon. 3.38.55); 3. A. Walzer; 4. A. Bach; 5. M. Wauters, allen z.t; 6. O. Ackermann 3.39.27; 7. M. Lange 3.40.09. **Klassering Nederlanders:** 12. A. Hoopman 3.40.09; 32. R. Meijs 3.41.04; 33. R. Rademakers z.t; 35. R. Visscher z.t; 38. G. Jansen 3.41.20; 51. R. Noordermeer z.t; 54. M. Nuy z.t; 61. E. Farenhout 3.41.27; 70. M. Huijsmans 3.42.48; 77. M. de Kroon 3.45.34; 83. D. Bouquet 3.45.43; 84. M. de la Haye z.t; 90. P. Strouken z.t; 91. J. Wiedyk z.t; 99. A. Strouken z.t; 112. J. Jesse 3.47.03; 114. J. Struiver 3.47.11; 117. P. Schroen 3.55.53; 126. E. van Eden 4.04.00.

TOURTELLER

Zestiende etappe, Blagnac-Luz Ardiden: 1. Indurain 215 km in 7.04.38 (gem. snelheid: 30.379 km/u), 2. Le Mond 0.06, 3. Lejarreta 0.15, 4. Martinez Torres 0.59, 5. Parra 1.18, 6. Conti 1.24, 7. Criquielion 1.36, 8. Delgado 1.38, 9. Boyer, 10. Delion 2.00, 11. Chozas, 12. Philipot 2.00, 13. Hampsten 2.13, 14. Chiappucci 2.25, 15. Rodriguez (Col) 2.42, 16. Bruyneel 3.21, 17. Fuerte 3.33, 18. Palacio 4.06, 19. Jaramillo, 20. Bugno 4.07, 21. Jerome Simon 4.17, **22. Breukink** 4.22, 23. Rondon 5.03, 24. Claveyrolat 5.09, 25. Lino, 26. Ruiz Cabestany 5.13, 27. Alcala 5.24, 28. Konisjev 5.45, 29. Louviot 6.30, 30. Moncada 6.47, 33. Pensec 8.39, **48. Rooks** 13.57, 50. Kelly, 59. Roche 16.08, **62. De Vries, 83. Van der Poel** 23.04, **93. Ducrot** 24.24, **104. Schalkers,** 110. Mottet, **114. Maassen, 120. Van Aert** 25.15, **121. Solleveld** 25.26, **126. Poels** 26.28, **129. Manders, 141. Tolhoek** 27.48, **142. Siemons** 28.11, **144. Jakobs** 29.03, **152. Nijdam** 29.34, **154. Van Poppel** 29.47, 156. Ludwig 30.20, 161. en laatste Fidanza 31.33.

1. Chiappucci 69.27.50, 2. Le Mond 0.05, 3. Delgado 3.42, **4. Breukink** 3.49, 5. Lejarreta 5.29, 6. Bugno 7.48, 7. Chozas 7.49, 8. Criquielion 8.40, 9. Hampsten 9.34, 10. Pensec 11.12, 11. Parra 11.30, 12. Alcala 11.48, 13. Indurain 13.09, 14. Philipot 13.33, 15. Delion 14.58, 16. Ruiz Cabestany 15.44, 17. Palacio 17.03, 18. Claveyrolat 17.26, 19. Conti 18.03, 20. Boyer 18.46, 21. Bruyneel 23.05, 22. Jerome Simon 24.00, 23. Martinez Torres 24.37, 24. Müller 26.09, 25. Lino 26.14, 26. Rondon 26.49, 27. Fuerte 27.17, **28. Rooks** 28.30, 29. Kvalsvoll 28.31, 30. Kelly 32.06, 31. Cornillet 33.05, 32, Konisjev 33.23, 33. Rodriguez (Col) 34.13, 34. Moncada 39.31, 35. Bauer 41.13, 36. Robeet 41.26, 37. Hodge 43.20, 38. Dhaenens 44.45, 39. Rodriguez Magro 44.55, 40. Pascal Simon 45.50, 41. Hernandez 46.02, 42. Roche 46.56, 43. Oegroemov 47.36, 44. Vargas 48.12, 45. Mottet 48.19, 46. Montoya 50.57, 47. Rüttimann 52.42, 48. Louviot 53.02, 49. Breu 54.04, 50. Jaramillo 55.45, 51. Nulens 56.15, 52. Mejia 1.00.32, 53. Riis 1.00.46, 54. Lance 1.02.41, 55. Bagot 1.05.22, 56. Ridaura 1.06.19, 57. Rominger 1.06.48, 58. Gianetti 1.07.06, 59. Sergeant 1.08.22, 60. Dernies 1.08.57, 61. Colotti 1.09.13, **62. Maassen** 1.09.17, 63. Lauritzen 1.10.10, 64. Haex 1.11.16, **65. De Vries** 1.11.36, 66. Holm 1.12.53, **67. Ducrot** 1.13.17, 68. Ekimov 1.14.45, 69. Volpi 1.14.56, 70. Siboni 1.16.03, 71. Elli 1.16.04, 72. Anderson 1.17.29, 73. Arnaud 1.17.32, 74. Castillo 1.18.47, 75. Duclos-Lassalle 1.18.51, 76. Roux 1.19.09, 77. Museeuw 1.20.08, 78. Leblanc 1.20.56, 79. Mora 1.21.03, 80. Giannelli 1.21.24, 81. Gusmeroli 1.21.27, 82. Pulido 1.22.16, 83. Kummer 1.22.31, 84. Märki 1.24.36, 85. Kiefel 1.25.00, 86. Lilholt 1.26.39, 87. Urea 1.26.47, 88. Van Lancker 1.27.45, 89. Martinez Oliver 1.28.19, 90. Raab 1.29.00, 91. Roes 1.29.04, 92. Rodriguez (Spa) 1.29.07, 93. Luquin 1.29.08, 94. Steinmann 1.29.39, 95. Le Clerc 1.30.13, 96. Mauri 1.30.31, 97. Diaz Zabala 1.31.00, 98. Biondi 1.31.29, 99. Cassani 1.31.37, 100. Van Eynde 1.32.18, 101. Wegmuller 1.33.55, 102. Van Hooydonck 1.36.52, 103. Cenghialta 1.37.54, 104. Brun 1.38.16, 105. Lemarchand 1.38.53, **106. Manders** 1.39.00, 107. Verschueren 1.39.11, 108. Bomans 1.39.46, 109. Ghirotto 1.39.50, 110. Marie 1.40.21, 111. Pillon 1.40.24, 112. Peeters 1.40.32, 113. Alonso Monje 1.40.33, 114. Schur 1.41.00, 115. Goessens 1.41.15, **116. Solleveld** 1.41.43, **117. Van der Poel** 1.41.50, 118. Perini 1.42.05, 119. Piva 1.42.32, 120. Laurent 1.43.11, 121. Calcaterra 1.43.42, 122. Haghedooren 1.44.01, **123. Poels** 1.45.16, 124. Da Silva 1.46.31, 125. Bishop 1.49.56, 126. Mächler 1.50.12, **127. Schalkers** 1.50.28, 128. Yates 1.50.52, 129. Winterberg 1.51.16, **130. Tolhoek** 1.51.42, 131. Moreno 1.52.35, 132. Diaz 1.54.29, 133. Roll 1.55.27, 134. Troebine 1.56.20, 135. Santaromita 1.57.24, **136. Nijdam** 1.57.35, **137. Van Aert** 1.57.48, **138. Jakobs** 1.57.50, 139. Barteau 1.58.05, 140. Bontempi 2.00.20, 141. De Clercq 2.02.11, 142. Kappes 2.03.05, 143. Leclercq 2.03.19, 144. Sarrapio 2.03.44, 145. Baffi 2.03.49, **146. Siemons** 2.06.13, 147. Alvis 2.08.32, **148. Van Poppel** 2.10.23, 149. Vermote 2.11.14, 150. Ludwig 2.11.44, 151. Abdoesjaparov 2.13.21, 152. Fidanza 2.14.48, 153. Redant 2.21.09, 154. Jdanov 2.24.03, 155. Chaubet 2.27.50, 156. Phinney 2.29.42, 157. Golovatsjenko 2.32.02, 158. Rosado 2.36.18, 159. Sciandri 2.39.57, 160. Espejo 2.46.15, 161. en laatste Massi 2.58.13.

In Blagnac starten 161 voor de zestiende etappe van de Ronde van Frankrijk, die de renners over 215 kilometer door de Pyreneeën naar de streep in Luz Ardiden voert. **20 km:** eerste tussensprint: 1. Museeuw (6), 2. De Clercq (4), 3. Ludwig (2). **78 km:** tweede tussensprint: 1. Museeuw (6), 2. Ludwig (4), 3. De Clercq (2). **112 km:** top Côte de Monlong, derde cat: 1. Claveyrolat, 2. Duclos-Lassalle, 3. Bagot. **140 km:** aan de voet van de Aspin versnelt Müller. Zwitser krijgt klassementsleider Chiappucci, Jerome Simon, Bagot, Martinez Torres, Bruyneel en Palacio mee. Halverwege sluiten Konisjev en Hernandez aan. **150 km:** top Aspin, eerste cat: 1. Chiappucci, 2. Hernandez, 3. Bagot, 4. Muller, 5. Bruyneel, 6. Claveyrolat, 7. Jerome Simon, 8. Palacio, 9. Martinez Torres, 10. Konisjev. Conti op 16 seconden. Groep LeMond, Delgado, Breukink 0.34. In afdaling ontsnapt Müller uit kopgroep. **163,5 km:** voorsprong Müller 0.16 op zestien achtervolgers, 2.25 peloton. **176 km:** uitval Martinez Torres tijdens beklimming Tourmalet. Breukink kan tempo LeMond, Delgado, Indurain niet meer volgen. Nederlander wisselt twee keer van fiets. **180,5 km:** Top Tourmalet, buiten categorie: 1. Martinez Torres, 2. Palacio op 1.24, 3. Conti 1.42, 4. Chiappucci, 5. Bruyneel, 6. Jerome Simon, 7. Claveyrolat op 2.04, 8. Indurain op 2.50, 9. LeMond, 10. Montoya, 11. Delgado. Groep Breukink Alcala op 3.40. **199 km:** Groep LeMond, Delgado, Indurain pakt groepje van Chiapucci terug. **200 km:** voorsprong Martinez Torres op achtervolgende groep LeMond 3.15, Breukink en Alcala volgen op 4.35. **207 km:** tijdens beklimming Luz Ardiden versnelt Parra. LeMond klampt aan en gaat door. Alleen Indurain en Lejarreta kunnen Amerikaan volgen. Lejarreta valt later weg. **212 km:** LeMond en Indurain passeren leeggefietste Martinez Torres. **215 km:** Indurain laat LeMond achter en wint. Amerikaan mist op 5 seconden de gele trui, die om de schouders van de verrassende Chiappucci blijft. Breukink verliest 4.16 op LeMond en verspeelt tweede plaats in de rangschikking.

Dagploegenklassement: 1. ONCE 21.17.08, 2. Z 2.47, 3. Banesto 3.27, Postobon 11.45, 5. Lotto 17.51, 6. Kelme 18.46, 7. PDM 20.29, 17. Panasonic 42. 21. TVM 48.15, 22. Buckler 1.02.44. **Algemeen ploegenklassement:** 1. 208.31.43, 2. ONCE 9.35, 3. Banesto 24.59, 4. PDM 38.05, 5. RMO 56.34, Postobon 1.10.06, 13. Panasonic 2.12. 20. TVM 2.42.09, 21. Buckler 2.57.56.

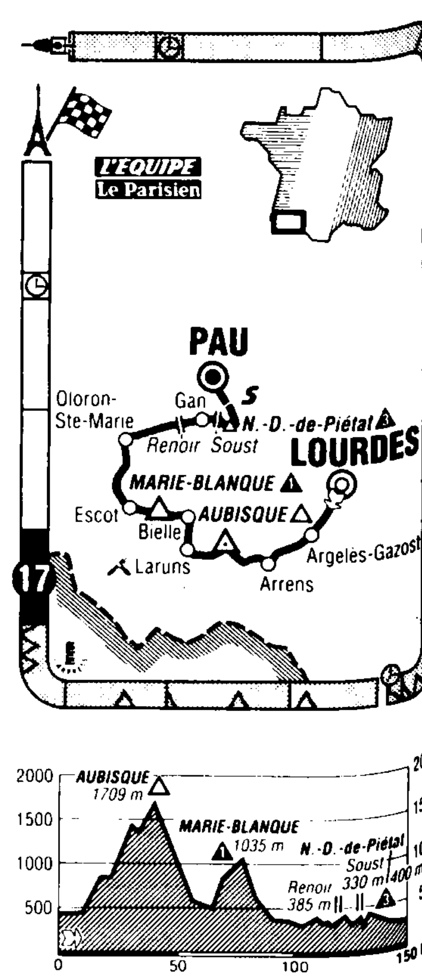
1. Ludwig 208 punten, 2. Museeuw 1 3. LeMond 101, 4. Kelly 95, 5. Chozas 6. Delgado 77, 7. Indurain 75, 8. Lejarreta 75, 9. Colotti 74, 10. Fidanza 74, 11. Breukink 73, 14. Maassen 57, 16. Van der P 56, 19. Nijdam 52.

1. Claveyrolat 318, 2. Chiappucci 165, Indurain 153, 4. Conti 149, 5. LeMond 135, 6. Lejarreta 94, 7. Chozas 90, 8. Martinez Torres 84, 9. Parra 84, 10. Bugno 11. Breukink 83, 12. Delgado 74, Rooks 52.

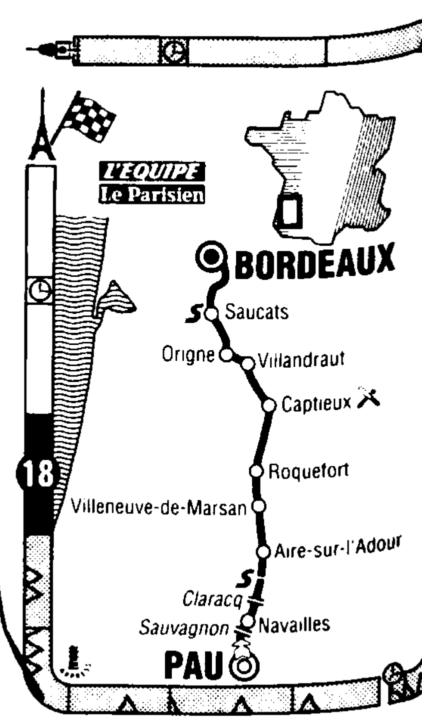
1. Delion 69.42.48, 2. Martinez Torres 9.39, 3. Lino 11.16, 4. Konisjev 18.25, Mejia 45.34, 6. De Vries 56.38.

Vandaag, Radio I: 14.05-18.00 Radio Tour de France met verslag van de zeventiende etappe. **TV Nederland 3,** 13.4 16.45: Studio Sport met met rechtstreeks verslag zeventiende etappe 19.15-19.54 uur samenvatting.

Zeventiende etappe, Lourdes-Pau. 1 km. Start 11.40, finish 16.30 uur. De laatste bergen van importantie, met de go de, oude Aubisque al direct na het ve trek in de bedevaartsplaats. Halverwege wordt de Col de Marie-Blanque van de gemakkelijkste kant beklommen. De resterende 60 kilometer naar Pau zijn licht glooiend.



Achttiende etappe, Pau-Bordeaux, 20 km. Start 10.35, finish 16.30 uur. Een welhaast traditionele rit tussen twee vaste pleisterplaatsen van de Tour. De sprinters mogen weer hopen. Zoals de laatste jaren steeds het geval is, ligt de streep aan het meer van Bordeaux. De laatste rechte en vlakke lijn naar de meet is 800 meter.



Meeste spelers Alemannia in de voetbal-ww

Van onze sportredactie

AKEN – De meeste spelers van verleden seizoen uit de selectie van Alemannia Aken zijn in de voetbal-ww terecht gekomen. Voor hen is na de degradatie naar de amateurliga Nordrhein en de daaropvolgende koerswijziging geen plaats meer in de groep. Alemannia wil verder met jonge amateurs en slechts een enkele geroutineerde kracht.

Van het omvangrijke spelersarsenaal zijn tot dusver alleen Zimmermann (Unterhaching), Briel (Duisburg) en Trares verkocht. Gebleven zijn doelman Korkala, Buschlinger, Zschau, Rombach en Delzepich. Zij hebben hun semi-profstatus ingeruild voor een amateurcontract. De overige voetballers hopen alsnog bij een betaalde club aan de slag te kunnen.

Met het vrijgekomen transferge heeft Alemannia een heel klein de van de schuldenlast kunnen sa ren. Naar schatting staat de club nog voor 600.000 tot 800.000 Mark de rode cijfers. Alemannia, dat op augustus het seizoen begint met e bekerwedstrijd en op 8 augustus competitie start met een thuisdu tegen Victoria Köln, wordt komen seizoen getraind door Norbert Wa ner. De 51-jarige Wagner was in h verleden trainer bij Bayreuth, Freiburg en assistent-coach bij V Stuttgart.